

Croazia nautica

# Piena di isole

*Non riempire di giorni la tua vita, riempi di vita i tuoi giorni.*

  
**CROAZIA**

*Piena di vita*



Isola Lunga (Z. Jelaca)

  
**CROAZIA**  
*Piena di vita*



# *Croazia nautica*

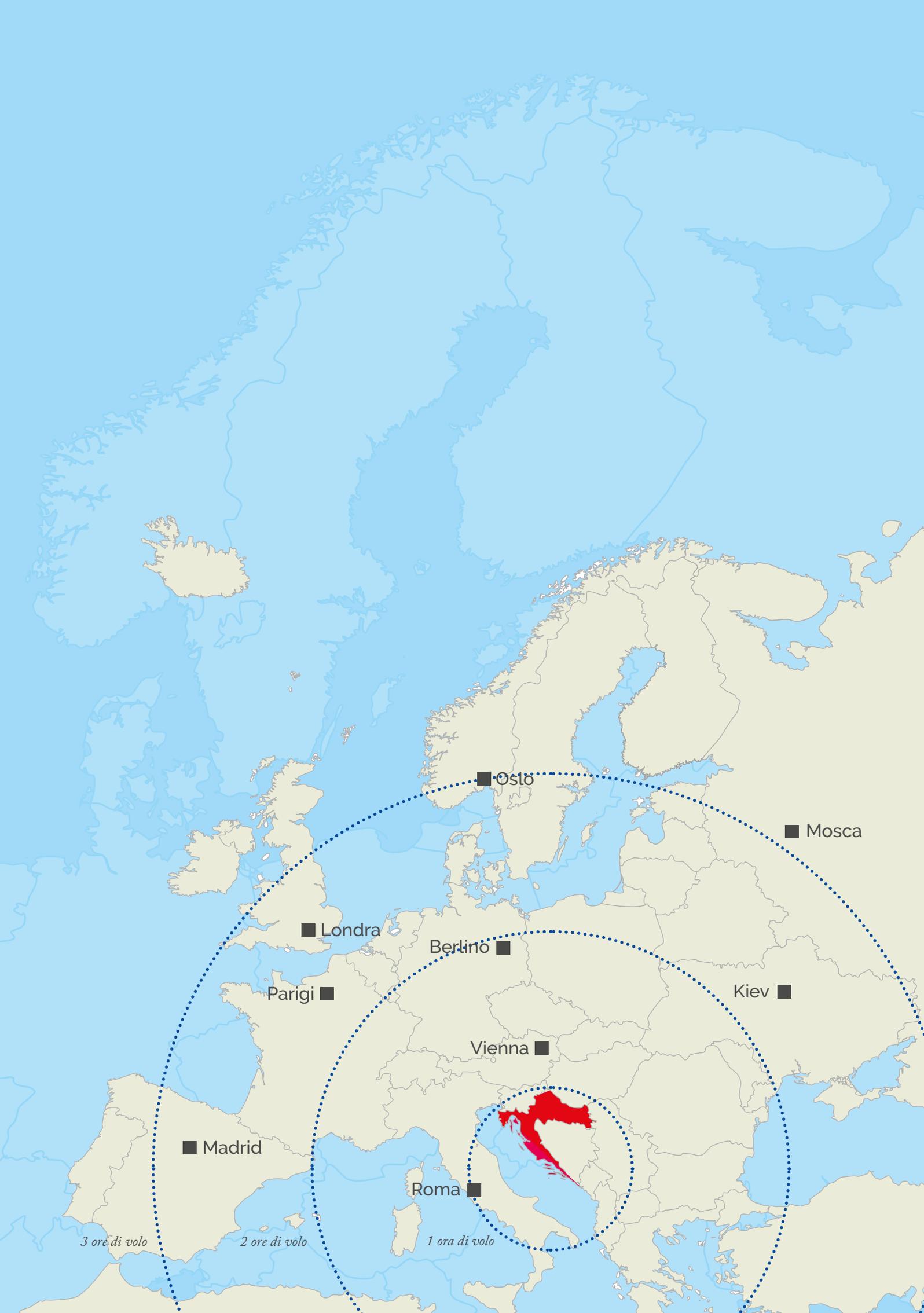
[WWW.CROAZIA.HR](http://WWW.CROAZIA.HR)

Se amate lo sciabordio dell'acqua del mare sotto la prua, l'Adriatico croato, uno dei mari più belli del mondo, vi attende con il suo "profondo blu". La Croazia adriatica è un mondo di calette turchesi, spiagge di sabbia e ghiaia, affascinanti borghi di mare, centri urbani e beni storici sotto l'egida dell'UNESCO, ma anche di tanta natura incontaminata, attrazioni subacquee, infrastrutture per la nautica ottimamente sviluppate in porti e rade eccellenti. Il tutto condito da un clima mite tipicamente mediterraneo, tanto sano divertimento, specialità tipiche e cibi di gran qualità, originali "storie di vino" e tanta gente cortese e ospitale sempre pronta ad augurarvi il più cordiale dei benvenuti.



## Indice

- 6** BENVENUTI NELL'ADRIATICO CROATO
- 12** ISTRIA
- 30** QUARNARO
- 48** DALMAZIA - ZARA
- 66** DALMAZIA - SEBENICO
- 86** DALMAZIA - SPALATO
- 106** DALMAZIA - DUBROVNIK
- 120** LO SPORT DELLA VELA IN CROAZIA
- 122** UN'AVVENTURA "ADRENALINICA" SUL MARE ADRIATICO
- 128** INFORMAZIONI UTILI
- 132** INFORMAZIONI PER I DIPIORTISTI



Oslo

Mosca

Londra

Berlino

Parigi

Kiev

Vienna

Madrid

Roma

3 ore di volo

2 ore di volo

1 ora di volo

LEGENDA:

-  Marina
-  Ancoraggio
-  Distributore di carburante

MARINA:

1. ACI UMAG
2. NAUTICA NOVIGRAD
3. ČERVAR PORAT, POREČ
4. POREČ
5. PARENTIUM, POREČ
6. FUNTANA
7. VRSAR
8. VALALTA
9. ACI ROVINJ
10. ACI PULA
11. VERUDA, PULA
12. ACI POMER

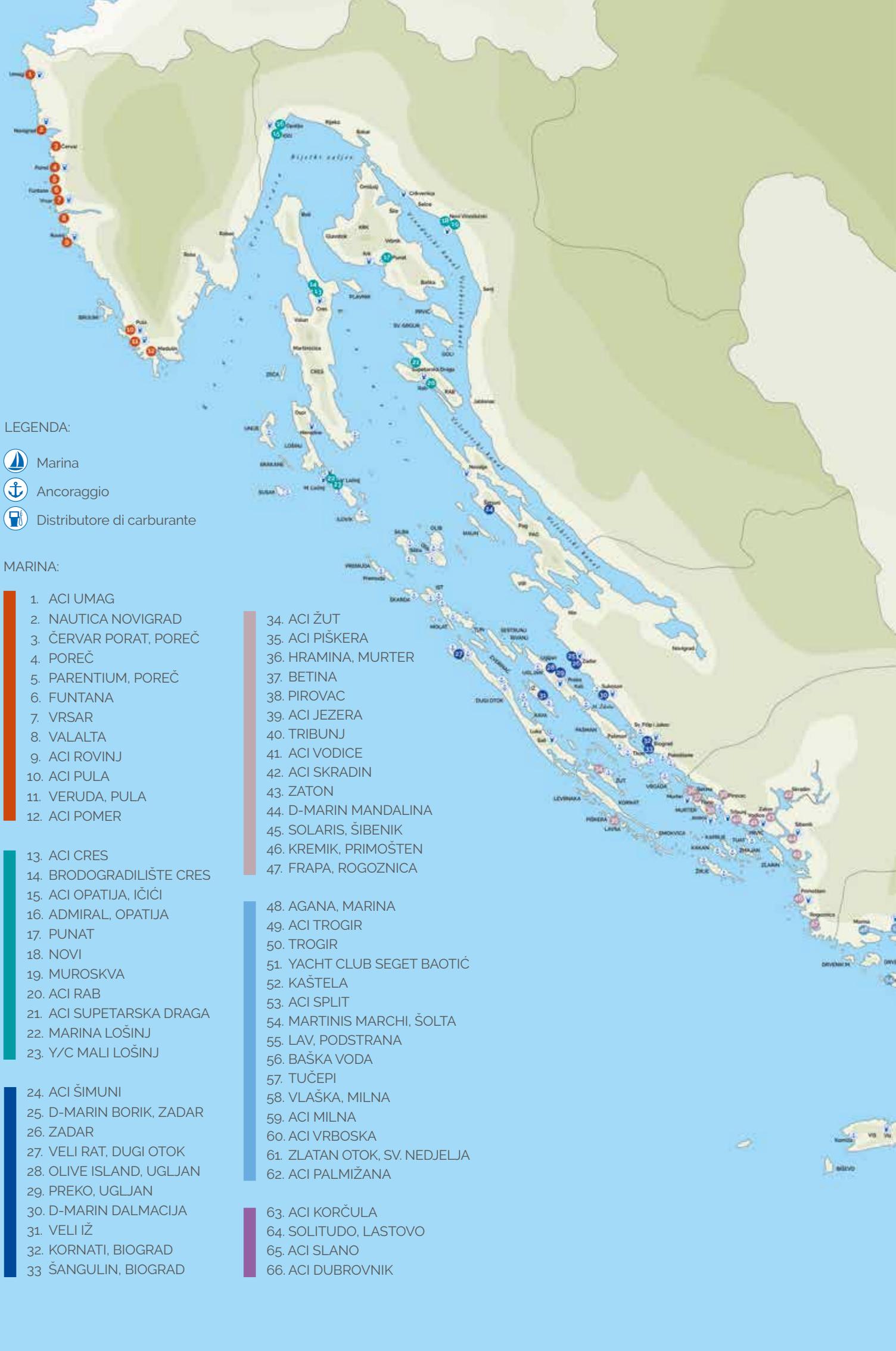
13. ACI CRES
14. BRODOGRADILIŠTE CRES
15. ACI OPATIJA, IČIČI
16. ADMIRAL, OPATIJA
17. PUNAT
18. NOVI
19. MUROSKVA
20. ACI RAB
21. ACI SUPETARSKA DRAGA
22. MARINA LOŠINJ
23. Y/C MALI LOŠINJ

24. ACI ŠIMUNI
25. D-MARIN BORIK, ZADAR
26. ZADAR
27. VELI RAT, DUGI OTOK
28. OLIVE ISLAND, UGLJAN
29. PREKO, UGLJAN
30. D-MARIN DALMACIJA
31. VELI IŽ
32. KORNATI, BIOGRAD
33. ŠANGULIN, BIOGRAD

34. ACI ŽUT
35. ACI PIŠKERA
36. HRAMINA, MURTER
37. BETINA
38. PIROVAC
39. ACI JEZERA
40. TRIBUNJ
41. ACI VODICE
42. ACI SKRADIN
43. ZATON
44. D-MARIN MANDALINA
45. SOLARIS, ŠIBENIK
46. KREMIK, PRIMOŠTEN
47. FRAPA, ROGOZNICA

48. AGANA, MARINA
49. ACI TROGIR
50. TROGIR
51. YACHT CLUB SEGET BAOTIĆ
52. KAŠTELA
53. ACI SPLIT
54. MARTINIS MARCHI, ŠOLTA
55. LAV, PODSTRANA
56. BAŠKA VODA
57. TUČEPI
58. VLAŠKA, MILNA
59. ACI MILNA
60. ACI VRBOSKA
61. ZLATAN OTOK, SV. NEDJELJA
62. ACI PALMIŽANA

63. ACI KORČULA
64. SOLITUDO, LASTOVO
65. ACI SLANO
66. ACI DUBROVNIK





ZAGABRIA CITTÀ

CROAZIA CENTRALE

ISTRIA

QUARNERO

LIKA - KARLOVAC

SLAVONIA

DALMAZIA - ZARA

DALMAZIA - SEBENICO

DALMAZIA - SPALATO

DALMAZIA - DUBROVNIK

VARAZDIN  
ČAKOVEC  
KOPRIVNICA  
KRAPINA  
BJELOVAR  
VIROVITICA  
SISAK  
POŽEGA  
OSIJEK  
VUKOVAR  
SLAVONSKI BROD

PAZIN  
PULA

RJEKA  
KARLOVAC  
GOSPIĆ

ZADAR  
ŠIBENIK  
SPLIT

DUBROVNIK





IL DIPORTO  
NAUTICO  
IN CROAZIA

# BENVENUTI NELL'ADRIATICO CROATO

Palmižana (M. Jelavić)

La costa croata, con la sua bellezza, attrae un gran numero di visitatori; il miglior modo per ammirare tanta bellezza è, tuttavia, dal ponte di una barca. Soltanto così, costeggiando affascinanti arcipelaghi, insenature e città, potrete scoprire i suoi tesori più nascosti, adattando, vista la varietà dell'offerta, il ritmo della navigazione al vostro stile di vita. A parte la frastagliatissima linea costiera con più di mille isole, isolotti e scogli, l'Adriatico croato vanta anche un patrimonio d'incredibili fenomeni naturali, un mare straordinariamente pulito, un'offerta enogastronomica autoctona e un'eredità storico-culturale risalente a migliaia di anni fa. Le tracce di vita lasciate in quest'area da differenti culture le conferiscono un fascino e un temperamento particolari e incidono sul manifestarsi di numerose specificità in uno spazio relativamente ristretto. Quando a questo spazio si aggiunge la ricchezza delle sue bellezze



M. Jelavić



M. Jelavić



I. Zirojević



Brbinj, Isola Lunga (M. Jelavić)



Meleda (A. Cerovečki)



Macarsca (V. Begović)



Grotta Rocce del gabbiano (L. Esenko)

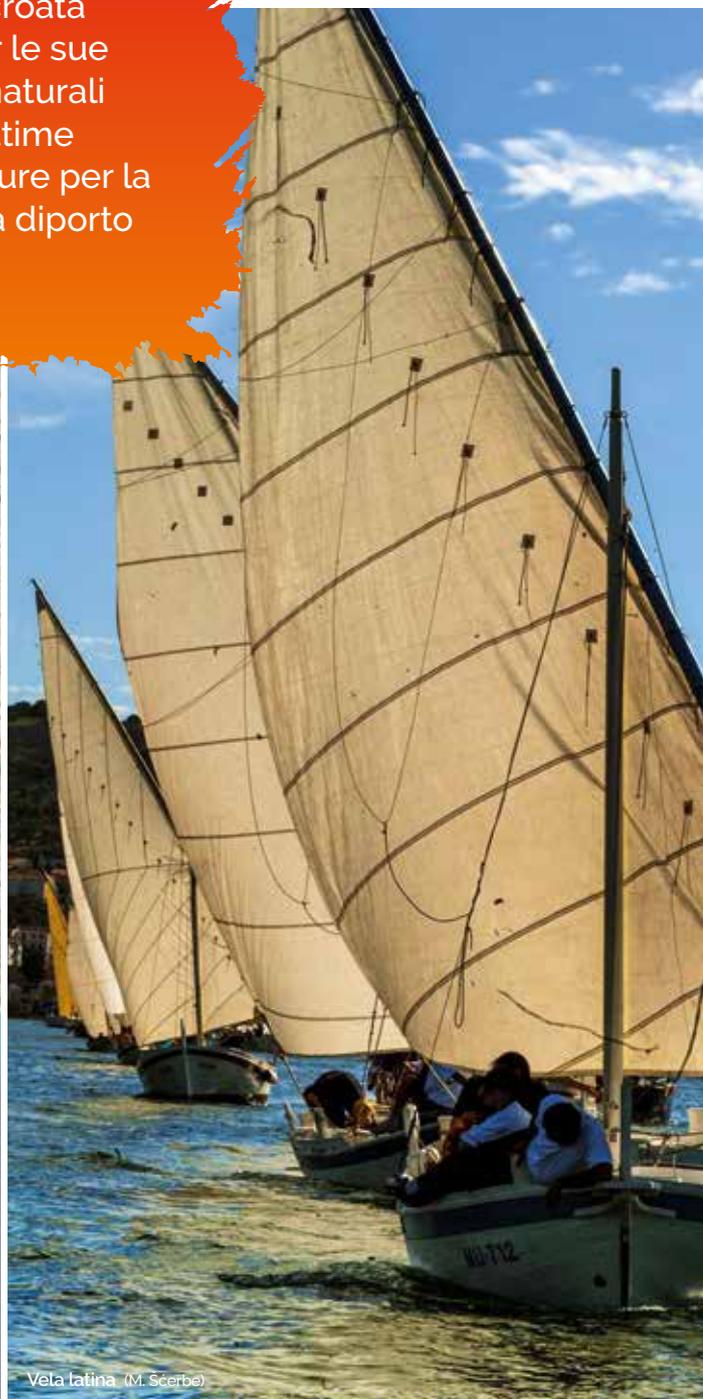


naturali (basti pensare che, lungo la costa e sulle isole dell'Adriatico, ci sono ben cinque parchi nazionali), allora il viaggio alla scoperta del mare e della costa croati si trasforma in un'esperienza unica, divertente e stimolante. E se, da un lato, sono pochi quelli che possono vantarsi di conoscere veramente a fondo la costa croata, dall'altro lato, il numero di chi vi fa ritorno ogni anno, per il solo piacere di scoprire aspetti sempre nuovi dell'autentica bellezza di questo mare vicino al cuore del continente europeo, è in continua crescita. Grazie agli arcipelaghi che si protendono parallelamente alla costa, il mare croato è così ben protetto che quasi non c'è luogo dove non ci si possa riparare in un porto sicuro. Il problema sorge quando si deve decidere dove approdare, giacché sulla maggior parte delle isole croate è tutto un pullulare di meravigliosi borghi di mare e piccoli centri abitati dove sembra che il tempo si sia fermato e che, nei mesi estivi, si colorano di sfumature particolarmente

La costa croata  
è nota per le sue  
bellezze naturali  
e per le ottime  
infrastrutture per la  
nautica da diporto



Capocesto (M. Hlača)



Vela latina (M. Šcerbe)

belle e vivaci. Scegliere le più belle insenature dell'Adriatico croato è un'impresa praticamente impossibile, vista la loro diversità e la loro quantità. Ciò, tuttavia, non demoralizza il diportista, che accetta ben volentieri la sfida di trovare l'insenatura più bella, da ammirare con gli occhi e da amare con il cuore.

#### IL CHARTER IN CROAZIA

Sono tanti i diportisti che solcano le acque dell'Adriatico al timone della propria barca; ma sono ancora più numerosi coloro che, non avendo una barca di proprietà, la prendono a nolo. La maggior parte delle flotte charter della Croazia, che da anni è tra le più popolari destinazioni del charter nautico al mondo, consiste in barche a vela, catamarani e barche a motore senza equipaggio. D'altro canto, anche le flotte d'imbarcazioni di lusso con equipaggio – talvolta composte da megayacht – sebbene meno numerose, sono presenti in Croazia: su di esse ricade la scelta di chi non vuole

rinunciare all'eccellenza e all'esclusività, anche sul nostro mare. L'offerta charter croata è caratterizzata sia dai panfili a vela con lo scafo in legno, tipici della tradizione marinara locale, sia da panfili più moderni con lo scafo in acciaio. Tanti turisti, solitamente alloggiati in strutture ricettive di terraferma, decidono di noleggiare imbarcazioni veloci con le quali scoprire, nell'arco di una giornata, le meraviglie del mare croato. Per chi lo volesse, oggi in Croazia è possibile noleggiare una barca a vela e persino un kayak da mare anche per una sola giornata.

### **INFRASTRUTTURE DELLA NAUTICA DA DIPORTO**

La Croazia è ben nota anche come destinazione dalle ottime infrastrutture per la nautica da diporto. Lungo la sua costa si contano quasi settanta marina e porti turistici, alcuni annoverati tra i migliori del Mediterraneo. Un posto speciale è riservato a quei

Porer (I. Zirojević)



Ci sono un'infinità di modi per godersi le bellezze delle baie croate, ma noi vi consigliamo di godervene "dal ponte"

marina sorti sulle isole più lontane, dotati di un fascino tutto particolare e aperti soltanto alcuni mesi all'anno. Ovunque vi troviate, in Croazia troverete sempre un ormeggio sicuro e tutti i servizi di cui la vostra imbarcazione necessita. Poi ci sono i borghi di mare, con le loro vecchie rive di pietra, dove un attracco sicuro non si nega a nessuno. Sebbene il livello dei servizi offerti vari da luogo a luogo, esso è parte dell'offerta standard che la Croazia mette a disposizione dei diportisti. Numerose sono le baie attrezzate con boe per l'ormeggio a pagamento; in cambio riceverete un ambiente naturale e sonni tranquilli. Come ultima, ma non meno importante, possibilità di soggiornare in mare, c'è sempre l'ancoraggio in una delle innumerevoli rade solitarie, manovra che richiede una certa perizia marinaresca, ma che offre il contatto diretto con la natura e il piacere di sentirsi immersi in un mondo lontano anni luce dai segni della civiltà.



Ragusa vecchia (M. Jelavić)



Lojena, Isole Incoronate (I. Bura)



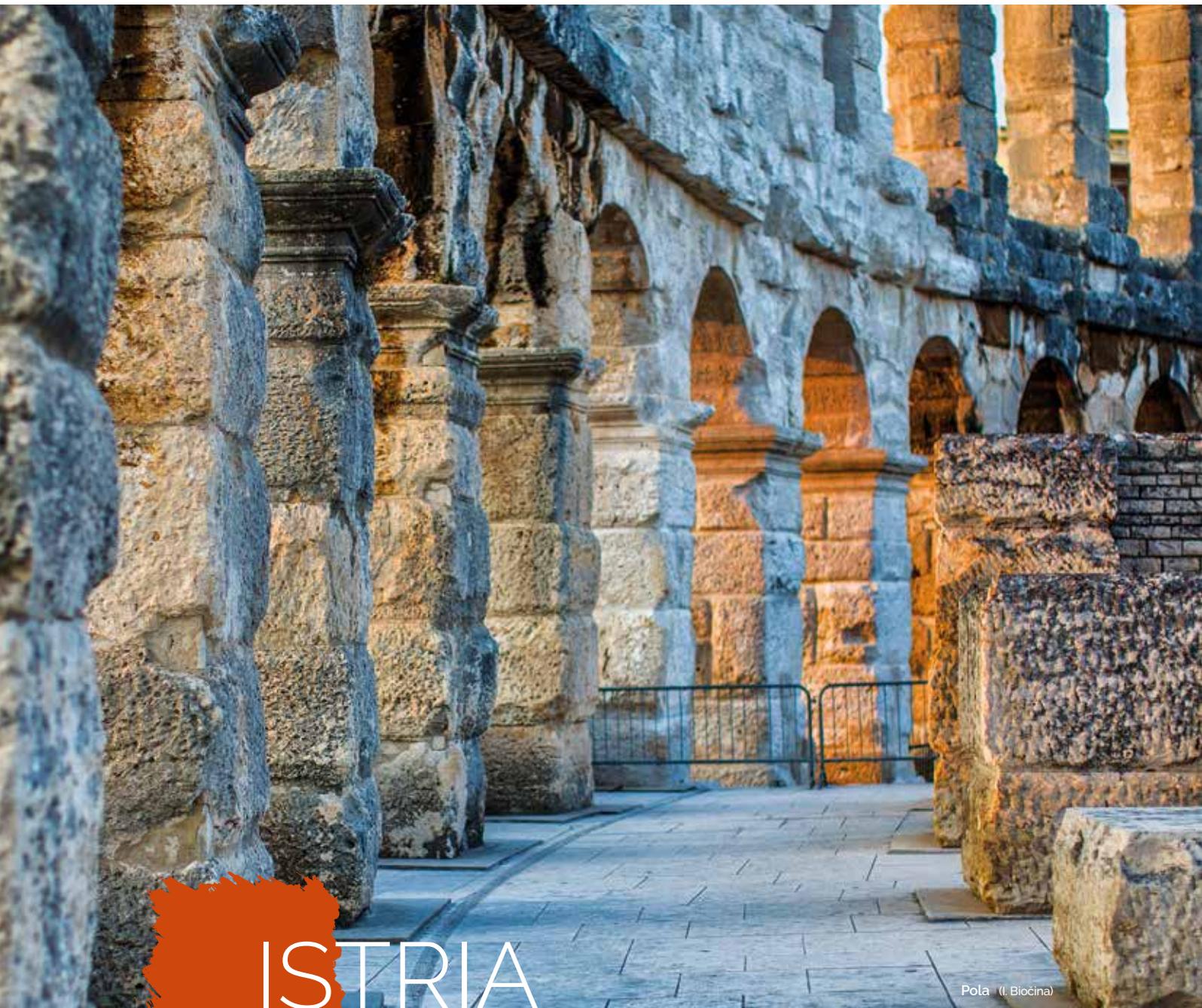
Budikovac (I. Pervan)

An aerial photograph of a coastal town, likely Rovigno in Istria, Croatia. The image shows a large green field, a red-roofed building, and a paved area. The town is situated on a rocky peninsula overlooking the sea. The water is a deep blue color. The sky is clear and blue. The overall scene is peaceful and scenic.

ISTRIA

# UN ROMANTICO MICROCOSMO





# ISTRIA

Pola (I. Biocina)

L'Istria è una regione croata nota per le sue tante bellezze, con alcune specialità culinarie tipiche che attraggono in ugual modo sia i turisti "di mare", sia i turisti "di terra". Nella penisola istriana, la possibilità di assaporare i piaceri del mare e, contemporaneamente, ammirare le bellezze dell'interno è reale e concreta, il che la rende particolarmente interessante, soprattutto per i diportisti. La vicinanza del continente europeo e gli ottimi collegamenti viari fanno dell'Istria la destinazione ideale per tenervi la propria barca anche fuori stagione; è per questo che i marina istriani pullulano di imbarcazioni provenienti da ogni parte d'Europa, lasciate lì anche a svernare. Oltre ad essere la base di partenza più frequente per chi partecipa a una crociera verso il sud della costa croata, l'Istria ha anche molto da proporre in termini d'interessanti località per la navigazione da diporto. I pittoreschi borghi di mare che si susseguono lungo la costa hanno i loro "pendant" altrettanto pittoreschi in un'entroterra attraversato dalle Strade del vino e arricchito da una fantastica cucina che oltrepassa i limiti imposti dal pur generoso mare



Parenzo (I. Biocina)



Salvo (I. Biocina)



Cittanova (L. Tambača)



Punta Promontore (I. Biocina)

Adriatico. Delizie come i tartufi d'Istria, i pesci e i crostacei del suo mare o le carni di un bovino di razza autoctona (il boškarin), condite con eccellenti oli d'oliva e accompagnate da ottimi vini locali, sono spesso presenti nei menù dei buongustai amanti del mare e rappresentano un aspetto molto importante di ogni viaggio alla scoperta della penisola istriana. Il versante occidentale dell'Istria, da Canegra (Kanegra) a nord, fino a capo Promontore (rt Kamenjak) a sud, è tutto disseminato di borghi centenari ed è, quindi, molto vivace, mentre quello orientale, in particolare da cala Tunarica alle pendici del colle su cui s'erge il borgo di Bersezio (Brseč), è un territorio intatto, mistico e scarsamente abitato, che cela nel proprio grembo tanti misteri e angoli dalle atmosfere irresistibilmente romantiche. Difficile dire quale, tra le cittadine di mare istriane, sia la più bella; oggi la pittoresca Rovigno (Rovinj) spicca per le sue modernissime infrastrutture nautiche (basti pensare al nuovissimo marina ACI) e per l'armonia architettonica del suo bel centro storico. A sole 12 miglia nautiche da Rovigno, e a pochissima distanza dalla

città di Pola (Pula), c'è il Parco Nazionale delle Isole Brioni (Brijuni). Con ben 14 isole e isolotti sparsi su un'area marina di 736 ettari, quest'ambiente di natura preservata è uno scrigno che racchiude in sé tesori di storia, archeologia, flora e fauna unici al mondo, e che ne fanno uno degli arcipelaghi più belli del Mediterraneo. Soltanto qualche miglio più in là si staglia imperiosa la sagoma del grandioso anfiteatro romano di Pola il quale, ma non è un caso, è attorniato da ben tre porti turistici...

### LE ROTTE PIÙ POPOLARI

Il maggior numero di ormeggi in Istria si trova in uno dei tre marina di Pola, cui fanno degna concorrenza alcune cittadine sulla costa occidentale della penisola con ben nove moderni porti turistici, il che la dice lunga sulla diffusione delle attività nautiche in quest'area. Sebbene sia impossibile, tra tanta bellezza, scegliere la più bella di tutte, merita un cenno una cittadina dotata delle più moderne infrastrutture nautiche oggi disponibili: alludiamo a Rovigno (Rovinj) e al suo arcipelago il quale, con ventidue isolotti, rappresenta una delle oasi insulari più belle dell'Adriatico settentrionale. Le Brioni (Briju-



Rovigno (B. Kačan)

L'attrazione dei borghi marinari istriani si sposa alla perfezione con il fascino dei borghi dell'entroterra della penisola

ni) sono un arcipelago ancor più affascinante e, tra l'altro, anche un parco nazionale. Per la sua bellezza, è una delle tappe obbligate di ogni rotta nautica. A pochi chilometri di distanza dalle Brioni c'è la maggiore delle città della penisola istriana: Pola (Pula). Il simbolo di questa città è l'anfiteatro romano del I secolo, sesto al mondo per grandezza e noto col nome di Arena. Oggi l'Arena di Pola è la cornice di vari eventi culturali. La navigazione verso ovest potrà essere arricchita da una sosta ad una delle attrazioni naturali più incantevoli della penisola: il Canale di Leme (Limski kanal), luogo di paesaggi fiabeschi, pareti rocciose ricoperte di folta macchia mediterranea che calano a picco nel mare sottostante e ottimi molluschi. Navigare "in solitaria" per il canale non è consentito; bisogna salire a bordo di una delle tante navi turistiche che visitano senza sosta questo bene protetto della natura. Felici di aver contribuito a mantenere intatta l'armonia di quest'angolo di paradiso terrestre, rivolgete la prua della vostra barca verso uno dei marina più esclusivi dell'Adriatico, quello della cittadina di Cittanova d'Istria (Novigrad). Le facciate variopinte delle case di pietra, le atmosfere del tipico borgo di



Fasana (I. Tomljenovic)



Albona (I. Biočina)



Montona (I. Biočina)

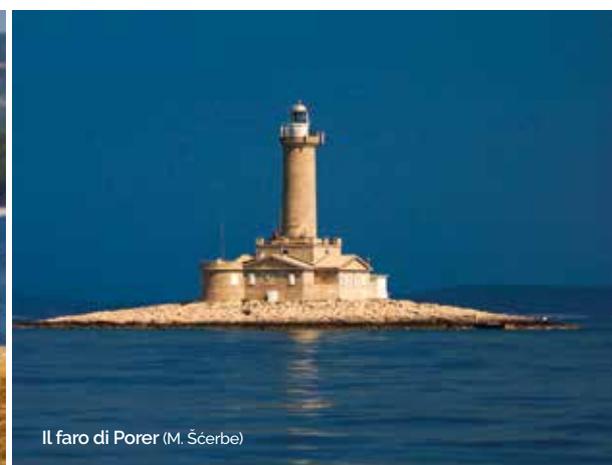
pescatori e l'agitato passato di Cittanova meritano tutta la vostra attenzione; e, in caso di maltempo, quest'antica cittadina istriana potrà fungere da ottimo punto di partenza per esplorare le bellezze dell'entroterra. Oppure si può optare per una visita alle cittadine di Parenzo (Poreč) e Umago (Umag), sull'estremità occidentale della penisola.

### LE ROTTE MENO CONOSCIUTE

Ai diportisti che desiderassero scoprire destinazioni meno note consigliamo di puntare la prua verso la costa orientale dell'Istria. Dopo essersi lasciati alle spalle l'imponente faro di Porer e l'estremità meridionale della penisola, ossia il famoso capo Promontore (rt Kamenjak) e il suo faro, dirigetevi verso il golfo di Arsia (Raša). Defilato rispetto alle solite rotte nautiche, questo golfo, insinuatosi profondamente nella costa, offre alcune incantevoli insenature solitarie, visitando le quali proverete sensazioni di pace, armonia e bellezza che è difficile provare tanto nell'Adriatico, quanto in tutto il Mediterraneo. Procedete per le acque di questo canale serpeggiante le cui coste sono ripide e parzialmente ricoperte da una fitta boscaglia, e gettate l'ancora davanti al paesino di



Parco nazionale di Brioni (I. Biocina)



Il faro di Porer (M. Šcerbe)



Castrum romano, Parco nazionale di Brioni (I. Biocina)

Trget dove troverete, secondo alcuni, la miglior konoba (a metà strada tra l'osteria e la trattoria) di questo lembo d'Istria. Là vicino, sempre nello stesso canale, c'è cala Blaz il cui porto, nel passato, rivestì un ruolo di rilievo lungo la rotta che, al tempo dei Romani, collegava Pola a Tirsatto (Trsat). Dei cinque mulini costruiti ad un passo dal mare (una rarità!), oggi sono rimasti soltanto pochi resti. L'itinerario vi porterà poi a Porto Albona (Rabac) e, più in là, verso Draga di Moschiena (Mošćenička Draga) che segna il confine tra l'Istria e il Quarnaro. Se dovete far rientro al porto di Pola, vi consigliamo di trascorrere gli ultimi istanti di questa meravigliosa sinfonia d'azzurro e verde in una delle calette che si celano lungo la costa del promontorio di capo Promontore (rt Kamenjak), nei cui pressi avrete modo di visitare due grandi grotte marine che vanno ad arricchire il già ricco tesoro d'attrazioni dell'arcipelago istriano. L'intero promontorio, chiamato Premantura o Promontore (in italiano), è un luogo unico di bellezze naturali e grande biodiversità. Protetto con l'istituzione del parco naturale, capo Promontore regala al visitatore il contatto diretto e indisturbato con il meraviglioso ambiente naturale che lo circonda.

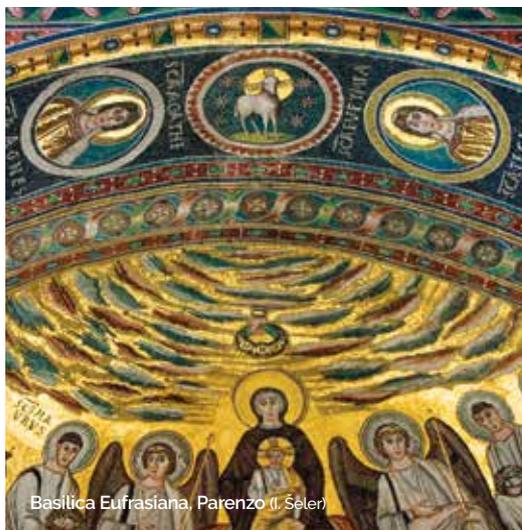


Casita (Z. Jelača)

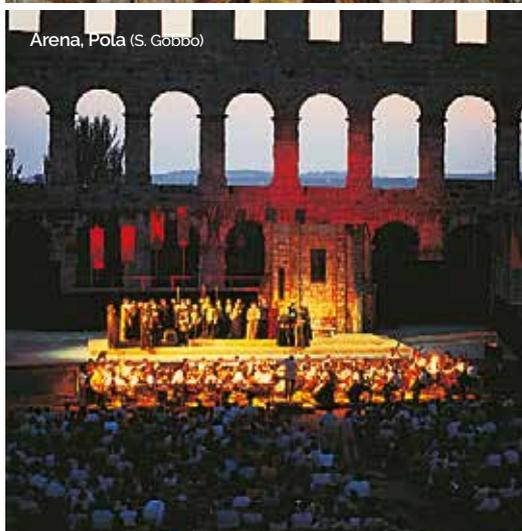


Il Parco Nazionale delle Isole Brioni è una delle perle del turismo croato, facilmente godibile anche dai diportisti grazie alla presenza di un bel marina

Cascata Sopot, Pisisno (L. Esenko)



Basilica Eufraasijska, Parenzo (I. Šeler)



Arena, Pola (S. Gobbo)



Grisignana (I. Biočina)



## UNESCO / CULTURA

- La ricchezza del patrimonio culturale istriano è degnamente testimoniata dalla **basilica Eufraasijska di Parenzo** (VI secolo) e dalla chiesa barocca di S. Eufemia di Rovigno
- **L'anfiteatro romano di Pola** è il sesto anfiteatro più grande del mondo e uno dei meglio conservati. Costruito durante il I secolo dopo Cristo, originariamente ospitava le lotte dei gladiatori, mentre oggi è una meravigliosa cornice per l'allestimento di spettacoli ed eventi cinematografici e musicali
- Nota per il suo festival cinematografico, **Montona** (Motovun) è un romantico borgo medievale istriano sorto sul cucuzzolo d'un colle, ai piedi del quale si protende il bosco di Montona bagnato dalle acque del fiume Quieto (Mirna)
- Altrettanto incantevole è il magico borgo di **Grisignana** (Grožnjan), sede del centro culturale internazionale della Gioventù musicale croata
- **Il Parco Nazionale delle Isole Brioni** è la perla più fulgida del tesoro naturale dell'Istria. Quest'arcipelago di 14 isole e isolotti, abitato da rare specie animali e vegetali, è la destinazione ideale per chi ama giocare a golf e a polo. Con un numero infinito di resti



Parco nazionale di Brioni (M. Jelavic)



Parco nazionale di Brioni (I. Biocina)

## NATURA / GASTRONOMIA

d'età preistorica e siti archeologici dell'antichità ben conservati, quello delle Brioni è uno degli arcipelaghi più intriganti e suggestivi del Mediterraneo

- Lungo il versante occidentale dell'Istria c'è un fiordo che s'è insinuato profondamente nell'entroterra: alludiamo alla riserva marina del **Canale di Leme**, luogo di straordinario valore naturalistico in cui apprezzerete il gusto sublime delle ostriche allevate nei suoi vivai
- L'Istria è una regione nota in tutto il mondo per i suoi eccellenti vini e per la gran qualità dei suoi oli extravergine d'oliva. È d'obbligo, quindi, dedicare un po' di tempo alle sue **Strade del vino e alle le sue Strade dell'olio d'oliva**
- Ma l'Istria ha anche altre delizie per il palato dei buongustai, come i **tartufi, le carni del boškarin (un bovino di razza autoctona istriana), gli asparagi selvatici, le maneštre, l'ombolo e le salsicce con i crauti, oltre alle sogliole, i crostacei e i molluschi** bivalvi del Canale di Leme, il tutto naturalmente "annaffiato" da un buon bicchiere di **Malvasia o di Terrano**



Canale di Leme (I. Šeler)



Tartufi istriani (D. Fabijanić)



Vigneto, Istria (I. Šeler)

# Percorsi

## Raccomandazione 1

- 1 PN Brijuni
- 2 Rovinj
- 3 Vrsar
- 4 Poreč
- 5 Novigrad
- 6 Soline, Il canale di Leme
- 7 Pula

## Raccomandazione 2

- 1 Pomer
- 2 Raša
- 3 Rabac
- 4 Valun, Cres
- 5 Rovinj
- 6 PN Brijuni
- 7 Pula

\* Partenza da Pola

Umag

Novigrad

Červar

Poreč

Funtana

Vrsar

Rovinj

BRIJUNI

Pula

Medulin

Rabac

Raša

CROAZIA

Piena di vita

ZEO





## ACI MARINA UMAG

L'ACI marina Umag occupa la parte settentrionale del porto cittadino. Aperto tutto l'anno, offre il massimo del comfort: capace di accogliere imbarcazioni fino a 40 m di lunghezza, tra le dotazioni tecniche a disposizione dei diportisti vanta due colonnine elettriche di ricarica Tesla Only da 22 kW e una colonnina Tesla Universal, anch'essa da 22 kW. La cittadina di Umago trae gran beneficio dal fatto di essere vicinissima all'autostrada e a ben tre aeroporti internazionali (Pola, Trieste e Lubiana) che la collegano col resto d'Europa e del mondo.



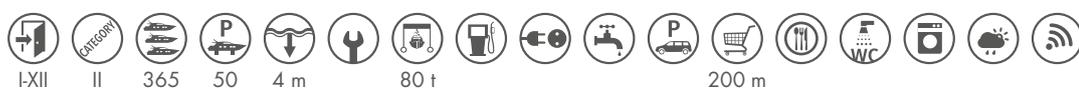
✉ HR-52470 UMAG, Šetalište Vladimira Gortana 7  
 ☎ +385 (0)52 741 066 • 📠 +385 (0)52 741 166  
 🌐 www.aci-marinas.com • ✉ m.umag@aci-club.hr  
 📍 45° 26,3' N; 13° 31,2' E

## MARINA NAUTICA

Il Marina Nautica è un complesso unico nel suo genere che, all'ottimo marina dotato di ogni servizio, abbina un albergo esclusivo a 4 stelle che accoglie i suoi ospiti in 42 camere e suite spaziose e confortevoli. Chi alloggia in quest'hotel usufruirà anche di tutta una serie di servizi extra come il centro benessere con piscina coperta, saune, idromassaggio, vari massaggi, i servizi dell'ottimo ristorante "Navigare" e quelli del *wine and lounge bar*.



✉ HR-52466 NOVIGRAD, Sv. Antona 15  
 ☎ +385 (0)52 600 480 • 📠 +385 (0)52 600 450  
 🌐 www.nauticahotels.com • 📍 45° 9' N; 13° 34' E  
 ✉ marina@nauticahotels.com





## MARINA ČERVAR PORAT

Il Marina Červar Porat è parte di quel villaggio turistico omonimo che si trova sei chilometri a nord della città di Parenzo. Il porticciolo turistico è ottimamente attrezzato e dispone anche di un'officina nautica in grado di dare assistenza a 360 gradi, disponendo dell'apporto di diversi tecnici specializzati (meccanico, perito elettronico, elettricista, carpentiere per la riparazione di scafi in vetroresina e legno). Completano le dotazioni del marina una gru e un negozio di ricambi. Nei pressi della struttura ci sono anche altri servizi e attività complementari, come un ristorante, un market, un'agenzia turistica e un negozio di souvenir.



✉ HR-52449 ČERVAR PORAT, Riva amfora 8  
☎ +385 (0)52 436 661 • 📠 +385 (0)52 436 320  
🌐 [www.lagunaporec.com](http://www.lagunaporec.com) • 📍 45° 16' 30" N; 13° 35' 4" E  
✉ [marina.cervar@plavalaguna.hr](mailto:marina.cervar@plavalaguna.hr)



## MARINA POREČ

Il Marina Poreč è una piccola struttura sorta proprio nel cuore della cittadina di Parenzo; più precisamente, occupa la parte meridionale del suo porto. A due passi dal marina ci sono tanti punti ristoro e esercizi commerciali di ogni genere. Nel mare antistante c'è un distributore di carburante e, lì a due passi, una gru da 5 tonnellate a servizio del marina. Privo di officina nautica, per ogni esigenza d'assistenza tecnica il marina Poreč s'appoggia alla società Fereli.

✉ HR-52440 POREČ, Turističko šetalište 9  
☎ +385 (0)52 451 913 • 📠 +385 (0)52 451 913  
✉ [info@marinaporec.com](mailto:info@marinaporec.com)  
📍 45° 13' 3" N; 13° 36' E • 🌐 [www.marinaporec.com](http://www.marinaporec.com)





## MARINA PARENTIUM

Il Marina Parentium si trova nel resort Zelena laguna, per la precisione a cala Molindrio, adiacente all'hotel Laguna Parentium. Questo porticciolo nautico, distante dalla città di Parenzo 6 km, ha una propria officina, un ristorante e un market. I diportisti ormeggiati nel Marina Parentium possono usufruire di tutti i servizi che i vicini alberghi offrono ai loro ospiti: dalla sistemazione in albergo (camere e suite), ai servizi postali, alla guardia medica, a vari negozi di souvenir, alle agenzie turistiche, agli impianti sportivi e ai contenuti per lo svago dello Zelena laguna.



✉ HR-52440 POREČ, Zelena laguna b.b.  
 ☎ +385 (0)52 452 210 • 📠 +385 (0)52 452 221  
 🌐 [www.lagunaporec.com](http://www.lagunaporec.com) • 📍 45° 12' 30" N; 13° 35' 40" E  
 ✉ [marina.parentium@plavalaguna.hr](mailto:marina.parentium@plavalaguna.hr)

## MARINA FUNTANA

Il marina Funtana, sorto nei pressi del paesino di Funtana (Fontane) lungo la costa occidentale dell'Istria, è aperto tutto l'anno. Chi vi ormeggi la propria imbarcazione potrà usufruire dei servizi di un'officina nautica dotata di gru, vi troverà un negozio d'attrezzatura nautica, potrà ricorrere ai servizi di un sommozzatore e beneficerà della connessione WLAN che copre l'intera area del marina. Per fare rifornimento di carburante, invece, occorrerà spostarsi di 1,5 miglia nautiche sino al marina Vrsar (Orsera). A Funtana ci sono ristoranti, un supermarket e esercizi commerciali di vario tipo, la guardia medica, l'ufficio postale, alcuni bancomat, un'officina meccanica specializzata nella riparazione dei motori nautici, alcuni bar e numerosi spunti per il divertimento e lo sport.

✉ HR-52452 FUNTANA, Ribarska 11  
 ☎ +385 (0)52 428 500 • 📠 +385 (0)52 428 501  
 🌐 [www.montraker.hr](http://www.montraker.hr) • ✉ [funtana@montraker.hr](mailto:funtana@montraker.hr)  
 📍 45° 10' 59" N; 13° 35' 85" E





## MARINA VRSAR

La nota località turistica d'Orsera e il suo porto si trovano lungo la costa occidentale dell'Istria. Il marina Vrsar è sorto proprio nel cuore di Orsera, la cui ricca offerta ristorativo - ricettiva sarà a disposizione dei diportisti che sceglieranno i servizi di questo bel porticciolo. La struttura è naturalmente riparata grazie alla presenza dell'isola di Sv. Juraj (S. Giorgio), una delle 18 isole e isolotti disabitati che, circondando il marina, gli conferiscono un fascino ancora maggiore. Altro vantaggio del marina è la connessione Wi-Fi gratuita per tutti i suoi ospiti.



✉ HR-52450 VRSAR, Obala Maršala Tita 1a  
 ☎ +385 (0)52 441 052 • 📠 +385 (0)52 441 062  
 🌐 [www.montraker.hr](http://www.montraker.hr) • ✉ [vrsar@montraker.hr](mailto:vrsar@montraker.hr)  
 📍 45° 8' 93" N; 13° 35' 94" E



## MARINA VALALTA

Il Valalta è il primo e l'unico marina per naturisti di tutto l'Adriatico. Ideale per l'ormeggio d'imbarcazioni di minori dimensioni, è in grado di ospitare anche unità più grandi. Oltre ad offrire una sistemazione sicura e confortevole sia in mare, sia a terra, il marina Valalta offre anche i servizi della sua officina ed i servizi di varo e alaggio. Nel resort Valalta ci sono ristoranti, snack-bar, esercizi commerciali, un'edicola e vari impianti sportivi.

✉ HR-52210 ROVINJ, Cesta za Valaltu – Lim 7  
 ☎ +385 (0)52 804 800 • 📠 +385 (0)52 811 461  
 🌐 [www.valalta.hr](http://www.valalta.hr) • ✉ [valalta@valalta.hr](mailto:valalta@valalta.hr)  
 📍 45° 7' 6" N; 13° 37' 7" E





## ACI MARINA ROVINJ

Terminati i lavori necessari per la sua completa ricostruzione, a fine aprile di quest'anno s'è svolta la solenne cerimonia d'inaugurazione del nuovo ACI marina Rovinj (Rovigno), per molti il marina più bello dell'Adriatico. Con servizi di altissimo livello e un ampio ventaglio di contenuti, l'ACI marina Rovigno offre tutta una serie di prestazioni in grado di soddisfare i desideri e le necessità anche dei diportisti più esigenti. La struttura dispone di due capienti bacini con 196 posti per l'ormeggio stanziale (annuale) per imbarcazioni fino a 35 m di lunghezza e di una banchina per l'ormeggio delle unità in transito fino ai 100 metri di lunghezza, il che garantisce un porto sicuro e riparato anche ai megayacht.

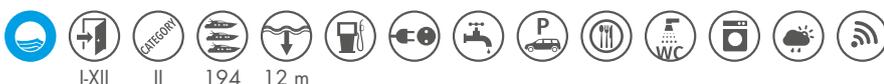


- ✉ HR-52210 ROVINJ, Šetalište Vijeća Europe 1
- ☎ +385 (0)52 813 133 • 📠 +385 (0)52 842 366
- 💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.rovinj@aci-club.hr](mailto:m.rovinj@aci-club.hr)
- 📍 45° 4,6' N; 13° 38,4' E

## ACI MARINA PULA

Trovandosi ad un passo dal centro storico di Pola, possiamo affermare che l'ACI marina Pula è il classico porticciolo turistico di città. Adiacente agli uffici della Capitaneria di porto e della dogana, può accogliere imbarcazioni fino a 25 m di lunghezza. Grazie a un'infrastruttura stradale moderna e sicura e alla vicinanza dell'aeroporto internazionale cittadino (a 5 km), Pola e il suo ACI marina sono ottimamente collegati con tutt'Europa.

- ✉ HR-52100 PULA, Riva 1
- ☎ +385 (0)52 219 142 • 📠 +385 (0)52 211 850
- 💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.pula@aci-club.hr](mailto:m.pula@aci-club.hr)
- 📍 44° 52,4' N; 13° 51' E



I-XII II 194 12 m



## MARINA VERUDA

Grazie alla sua posizione nel bel mezzo dell'ampia baia di Veruda che si protende a sud di Pola, il marina Veruda offre un sicuro riparo da tutti i venti in ogni stagione dell'anno. L'ambiente vivace del marina è arricchito da un ristorante e dallo skipper bar panoramico "Volaria". Tra i servizi tecnici della struttura, ricordiamo l'alaggio e il varo, oltre alla manutenzione e alla riparazione di ogni tipo d'imbarcazione e motore. Il marina dispone anche di otto imbarcazioni charter che consentono, a chi le noleggiasse, di scoprire le bellezze dell'Adriatico.



- ✉ HR-52100 PULA, Cesta prekomorskih brigada 12
- ☎ +385 (0)52 224 034 • 📠 +385 (0)52 211 194
- 🌐 [www.marina-veruda.hr](http://www.marina-veruda.hr) • ✉ [recepcija@marina-veruda.hr](mailto:recepcija@marina-veruda.hr)
- 📍 44° 50,4' N; 3° 50,3' E

## ACI MARINA POMER

L'ACI marina Pomer è stato completamente rinnovato in sintonia con la nuova identità visiva del gruppo ACI: nuovi edifici e servizi, nuova piscina, nuova passeggiata e nuovo parcheggio, nuovi servizi igienici, luci LED dappertutto e il più moderno impianto Wi-Fi per la connessione gratuita e senza fili a Internet. Nella sua nuova veste, l'ACI marina Pomer ha conquistato sia i vecchi, sia i nuovi utenti. La sua offerta è completata dal ristorante "Sopravento", arredato secondo gli standard qualitativi adottati dal gruppo ACI per le strutture ristorativo - ricettive dei suoi marina. Il "Sopravento" propone menù dominati dal pesce freschissimo di questo mare, da alcune delizie nostrane ispirate alla cucina mediterranea, dagli oli d'oliva autoctoni e da vini selezionati. Nel complesso del ristorante c'è una novità assoluta: la piscina con "wet bar" nella quale gli ospiti, accomodati su sedie a sdraio immerse nell'acqua, possono godersi tutto il piacere di un esotico e rinfrescante long drink.

- ✉ HR-52100 PULA, Pomer 26 A
- ☎ +385 (0)52 573 162 • 📠 +385 (0)52 573 266
- 🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • 📍 44° 49' N; 13° 54' E
- ✉ [m.pomer@aci-club.hr](mailto:m.pomer@aci-club.hr)



An aerial photograph of the town of Quarnaro, showing a dense cluster of buildings with red-tiled roofs. In the foreground, a harbor is filled with various boats, including a large red and white ferry. The town is built on a hillside, with a church featuring a prominent dome visible in the center. The background shows a lush, green forested area.

QUARNARO

IL FASCINO DISCRETO  
DELL'ADRIATICO  
SETTENTRIONALE





# QUARNARO

Del territorio del Quarnaro (o Quarnero) si dice che abbia due volti che rappresentano, in realtà, due realtà paesaggistiche differenti che si compenetrano in questa piccola regione croata, una prettamente continentale, l'altra pelagica, tenuta distante dalla linea costiera mediante una serie d'isole. Tuttavia, generalizzare in tema di bellezza, quando si parla di questo mare e di questo litorale, che va da Abbazia (Opatija) a nord e termina a Karlobag (Carlopolo) a sud, è praticamente impossibile. Perché qui quasi ogni singola "micro località" ha le sue particolarità e una sua specifica bellezza, e questa gran diversità va attribuita, in massima parte, all'influenza delle montagne dell'entroterra fiumano. Quest'ultimo prosegue nelle Alpi Bebie (Velebit), la maggiore catena montuosa della Croazia, le cui pareti iniziano ad innalzarsi da Segna (Senj), partendo quasi dal mare sottostante ed esercitando, anche per questo motivo, un'influenza climatica che crea luoghi di straordinaria bellezza che non troverete in alcun'altra parte dell'Adriatico. Dalle spiaggette tutte sassi createsi in calette dal paesaggio lunare, spoglie e piene di pareti rocciose, ruvide e scoscese che calano a picco nelle profondità del mare, ai



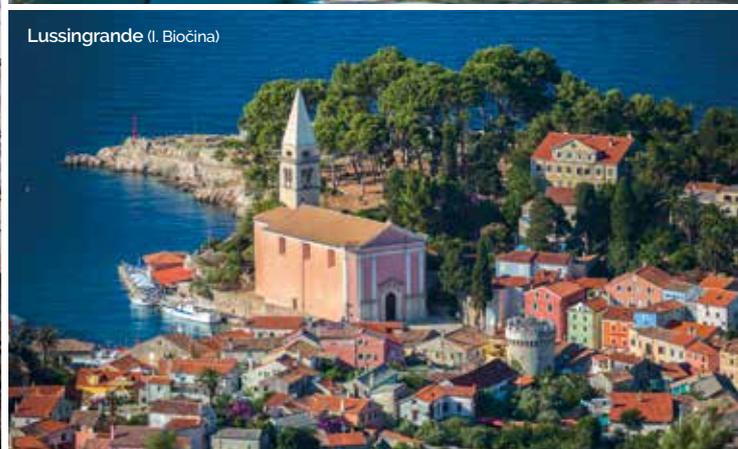
Abbazia (M. Vrdojak)



Abbazia (I. Bionina)



Lussinpiccolo (G. Razic)



Lussingrande (I. Bionina)

tratti di costa dolcemente frastagliati e riparati da ogni vento, con numerose calette accoglienti ideali per l'ancoraggio come fossero dei laghi – tutto ciò lo troverete in uno spazio ridotto, all'interno dei confini geografici del Quarnaro: dipende soltanto dalla direzione che darete alla prua della vostra barca. Come l'Istria, anche quest'area gode di ottimi collegamenti viari con il centro Europa, ed è per questo motivo che il Quarnaro vanta un gran numero di porti turistici molto accoglienti. Tra le località dedite alla nautica si sta pian piano facendo largo la "capitale" del Quarnaro, Fiume (Rijeka), che da centro mercantile e viario va profilandosi come un importante centro per la nautica da diporto. Gli scampi del Quarnaro e la carne d'agnello dell'isola di Cherso (Cres) sono, probabilmente, le specialità più rinomate della regione; navigando per questo lembo d'Adriatico, dovete approfittare della sua straordinaria offerta gastronomica. Se a tutto ciò aggiungete il birdwatching sull'isola di Cherso, i costumi della tradizione dell'isola di Susak (Sansego), gli ambienti eremitici del versante occidentale dell'isola di Pago (Pag), il mare cristallino delle calette di Arbe (Rab), il lusso delle strutture per il turismo



La navigazione per il mare del Quarnaro è caratterizzata dall'armonia tra bellezze naturali e centri urbani isolani pullulanti di vita

Verbenico, Veglia (I. Biočina)

sull'isola di Lussinpiccolo e il fascino d'incantevoli paesini come Vrbnik (Verbenico), sull'isola di Veglia (Krk), e Lubenica, sull'isola di Cherso, motivi per navigare per il mare del Quarnaro non ve ne mancheranno affatto. Qui scoprirete un mondo magico di paesaggi diversissimi che è, poi, la principale caratteristica di questa regione.

#### LE ROTTE PIÙ POPOLARI

La rotta più popolare, quella che in sette giorni racchiude in sé tutte le magnificenze di questo mare, tocca le isole di Unije (Unie), Cres (Cherso), Krk (Veglia), Rab (Arbe), Lošinj (Lussino), Ilovik (Asinello) e Susak (Sansego). Con qualche giorno in più, vi consigliamo approfondire la conoscenza dell'isola di Cherso. Su questa perla del Quarnaro troverete luoghi di pace assoluta, campi di lavanda a perdita d'occhio, begli oliveti, pascoli per i quali tutto l'anno pascolano liberamente le pecore dell'isola, rupi spoglie e imperiose sulle quali troneggia il grifone. I diportisti troveranno un gran numero di belle calette ideali per trascorrervi un'intera giornata di mare e le bellezze della locale Grotta azzurra (Plava špilja). L'ACI marina di Cherso, poi, è uno dei porti



Vetta di Kamenjak, Arbe (B. H. Markičević)



Lavanda, Cherso (D. Rostuhar)



Cherso (I. Biočina)



turistici più belli e meglio equipaggiati di tutto l'Adriatico. Il borgo fortificato di Lubenice, quasi disabitato, si erge su un colle dell'isola di Cherso a 400 metri sul livello del mare, con lo sguardo fieramente rivolto al mare aperto e su una bella spiaggetta che non dovete perdervi per nessuna ragione al mondo. Cresce d'anno in anno la popolarità del porto turistico di Lussinpiccolo (Mali Lošinj), che richiama un numero sempre crescente di diportisti attratti sia da una sequela di belle calette dove fare il bagno sia, ma soltanto di recente, dai servizi esclusivi e lussuosi di alcuni alberghi che, grazie alla conformazione così accogliente di questo tratto di costa, sono fruibili anche dai diportisti. La cittadina intrisa d'arte e di storia di Osor (Ossero) è nata lungo un istmo creato artificialmente tra le isole di Cherso e Lussino. Nel passato Ossero rivestì un ruolo strategico molto importante perché era il centro abitato principale sullo stretto che portava alle isole della Dalmazia. Osor oggi è una città-museo, con reperti archeologici che risalgono al nono secolo avanti Cristo. C'è poi una località che, chi naviga per le isole del Quarnaro, non dovrebbe mai perdersi: Rab (Arbe), città

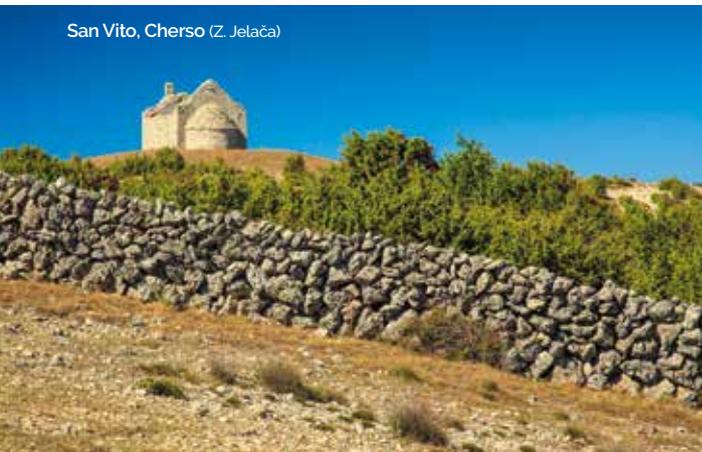
Zavratnica, Alpi Bebie (Z. Jelača)



Loparo, Arbe (I. Biočina)



San Vito, Cherso (Z. Jelača)



medievale nata sull'omonima isola, che affascina con le sue mura da fiaba, una bella riva chilometrica e meravigliose spiagge di sabbia candida nei dintorni.

**LE ROTTE MENO  
 CONOSCIUTE**

Ai diportisti interessati alle bellezze naturali di questi luoghi, consigliamo di visitare, purché il tempo lo consenta, alcune isole un po' più distanti come Unije e Srakane (rispettivamente Unie e Canidole). Poi segnaliamo l'isolotto di Susak (Sansego), diverso da qualsiasi altra isola nei dintorni. Susak è, infatti, l'unica isola completamente sabbiosa dell'Adriatico; per la sua posizione geografica relativamente isolata, Susak ha conservato lo spirito e il fascino dei tempi andati. Il fantastico dialetto parlato sull'isola e i costumi tradizionali sono soltanto una parte della sua identità storica, per la quale è nota e ammirata ovunque. Ormeggiate la vostra barca nel piccolo porticciolo e partite a piedi alla scoperta dell'isola. Visitate il vecchio faro e il paesino, dove non potrete sottrarvi alla degustazione di alcuni vini locali chiamati "trojšćina" e "pleskunac". Durante il vostro soggiorno nel Quarnaro, dovrete trascorrere almeno una notte immersi nella natura più

Questa costa è piena di angoli nascosti accessibili soltanto dal mare, nei quali troverete la pace più assoluta e tanta privacy



Lubenice, Cherso (M. Šcerbe)



Arbe (M. Šcerbe)

incontaminata, ad ascoltare i battiti appena percepibili del suo cuore. Per vivere momenti del genere, le insenature disabitate di Punta Kriza, sull'isola di Cherso, rappresentano la cornice ideale. Nelle sue calette, all'alba potrebbe succedervi di vedere un capriolo in cerca di una pozza d'acqua dolce. Per vivere un'emozione forte e unica, vi consigliamo di visitare due isole che, un tempo, ospitavano altrettanti penitenziari: Grgur e Goli otok. Grgur (San Gregorio), stretto tra le isole di Rab (Arbe), Krk (Veglia), Prvić (Provicchio) e Goli otok (Isola Calva) è raggiungibile via mare costeggiando il versante sud-occidentale dell'isola di Veglia. Il porto al quale attraccherete è quello di Sveti Grgur, sul versante nord-occidentale dell'isola. Ricchissimi di verde, con magnifiche insenature e spiagge, i paesaggi dell'isola sono un continuo alternarsi di aree brulle e boschi. Un tempo l'isola ospitava un penitenziario femminile, oggi ridotto in macerie. A poche ore di navigazione da Grgur c'è la famigerata Isola Calva (Goli otok), che conserva quel che resta di uno dei campi di concentramento più noti d'Europa. Su quest'isola, peraltro non costantemente abitata, potrete attraccare a cala Vela Draga, da cui inizierà il vostro tour sull'isola.



## TURISMO / NATURA

- **La riviera di Abbazia** (Opatija) è abbellita da ville e parchi. Grazie alla sua ottima offerta ristorativo – ricettiva, è una meta turistica obbligata durante tutto l'anno
- Il piccolo centro turistico di **Ičići**, sede del porticciolo dell'ACI marina, è sorto proprio nel cuore del Quarnaro
- A pochissima distanza dall'isola di Veglia c'è un angolo di paradiso terrestre chiamato **Košljun** (Cassione). Su quest'isolotto c'è un convento francescano che custodisce un miracoloso crocefisso del XVI secolo
- Sull'isola di Cherso c'è un paesino di pietra che merita di essere citato: si tratta di **Lubenice**, sospeso su una rupe alta 378 metri sul livello del mare, ai cui piedi c'è una meravigliosa spiaggetta di ghiaia
- **Il grifone** è una specie di rapace protetta che ha scelto, come proprio habitat naturale, le erte coste dell'isola di Cherso
- Nel mare dell'arcipelago di Cherso e Lussino c'è un'attrazione unica: si tratta dei **delfini**, assidui abitanti di questo mare, che potrete ammirare mentre giocano o fanno colazione



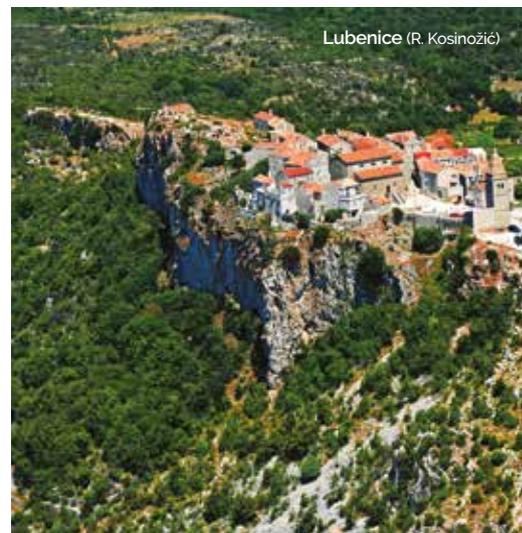
Abbazia (R. Kosinožić)



Fiume (I. Biocina)



M. Jelavić



Lubenice (R. Kosinožić)



Košljun (S. Gobbo)

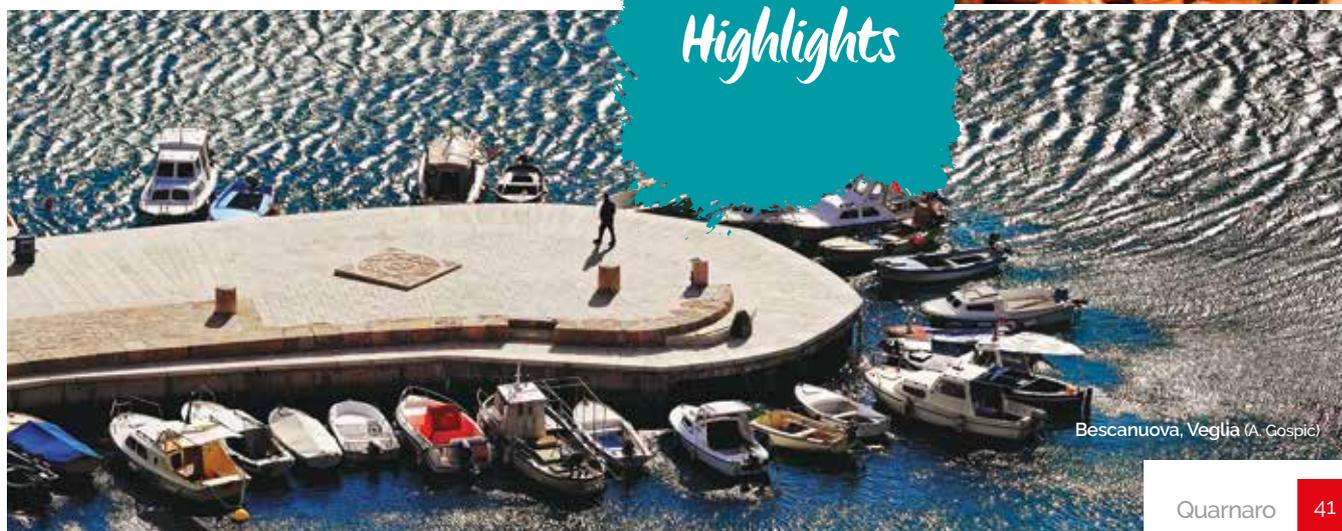
## PATRIMONIO / GASTRONOMIA

- **Il Parco Nazionale Risnjak** si trova sul crocevia di vari ecosistemi europei; da qui la biodiversità del suo mondo vegetale e animale e i suoi incredibili fenomeni carsici
- **La bora** cala impetuosa dal Velebit (Alpi Bebie), per continuare la sua corsa verso il mare. Questo forte vento settentrionale, a causa delle cui raffiche i versanti settentrionali delle isole di Pag (Pago), Krk (Veglia) e Rab (Arbe) sono quasi completamente spogli, è una vera e propria manna per i surfisti
- **Lopar** (Loparo), sull'isola di Rab (Arbe), è una località turistica con un'incantevole spiaggia lunga 1.500 metri
- **La Lapide di Bescanuova** (Bašćanska ploča), ritrovata sull'isola di Veglia e risalente al XII secolo, è il più prezioso testo in lingua croata antica scritto con i caratteri dell'alfabeto glagolitico mai ritrovato
- In tema di delizie gastronomiche, vanno segnalati gli **scampi del Quarnaro**, **la carne d'agnello isolana**, **la selvaggina**, **i frutti di bosco** e una grande abbondanza di **funghi** commestibili, oltre alla **Torta di Arbe**, **alle castagne di Laurana** (Lovran) e, tra i vini, alla **vrbnicka žlahtina**.



Scampi del Quarnaro (B. Prezelj)

## Highlights



Bescanuova, Veglia (A. Gospić)



## Percorsi

### Raccomandazione 1

1. Valun, Cres
2. Mali Lošinj
3. Ilovik, Rab
4. Rab
5. Osor
6. Cres
7. Ičići

\* Partenza da Ičići

### Raccomandazione 2

1. Punat, Krk
2. Supetarska Draga, Rab
3. Punta Križa, Cres
4. Susak
5. Unije
6. Cres
7. Rijeka

\* Partenza da Fiume

  
Piena di vita



## ACI MARINA CRES

Pochissimo tempo dopo che l'ACI marina roviginese è diventato la prima struttura a 5 ancore della rete croata degli ACI marina, il suo successo è stato ripetuto dall'ACI marina Cres - Cherso. Cherso è ormai da anni una delle destinazioni preferite tanto dagli amanti della natura incontaminata e dagli ecologisti, quanto da un gran numero di diportisti provenienti da tutt'Europa e dal mondo intero. Il ristorante Mistral, parte di questo marina ubicato proprio nel cuore dell'isola, è stato realizzato in sintonia con i rigidissimi standard qualitativi della rete ACI e vanta una superba offerta di cibi e bevande autoctoni. L'ACI marina Cres è anche dotato di due colonnine di ricarica elettrica Tesla Only da 22 kW e di una colonnina Tesla Universal da 22 kW.



✉ HR-51557 CRES, Obala sv. Benedikta 3  
 ☎ +385 (0)51 571 622 • 📠 +385 (0)51 571 125  
 🌐 www.aci-marinas.com • ✉ m.cres@aci-club.hr  
 📍 44° 56,9' N; 14° 25' E

## MARINA BRODOGRADILIŠTE CRES

Il marina Brodogradilište Cres (ossia del Cantiere navale di Cherso) si trova a sud-est rispetto al porto cittadino e al centro della città, ben protetto dai venti più forti e dalle onde più impetuose. I collegamenti tra l'isola di Cherso e, quindi, il cantiere navale, e la terraferma sono buoni. L'isola vanta due linee di traghetti (Merag-Valbiska e Brestova-Porozina) e una linea veloce di catamarani (Cres-Rijeka, ossia Cherso-Fiume).

✉ HR-51557 CRES, Peškera 2  
 ☎ +385 (0)51 571 544 • 📠 +385 (0)51 571 544  
 🌐 www.brodogradiliste-cres.hr  
 ✉ bc.marina@ri.t-com.hr • 📍 44° 57' 48" N; 14° 24' 61" E





## ACI MARINA OPATIJA

L'ACI Marina Opatija sorge sulla riva del borgo di mare di Ičići, sulla riviera d'Abbazia, ed è considerato il punto di partenza e d'arrivo ideale per una bella crociera per l'Adriatico, oppure per una bella passeggiata sul Lungomare che va da Lovran (Laurana) a Volosko (Volosca). In un raggio di 150 chilometri ci sono ben cinque aeroporti internazionali (Fiume, Pola, Zagabria, Trieste e Lubiana), ma il marina è ottimamente collegato al resto d'Europa anche grazie a una rete autostradale moderna e sicura. Capace di ospitare imbarcazioni fino a 40 m di lunghezza, l'ACI marina Opatija, oltre a numerosi servizi tecnici ad muso e consumo dei diportisti, è anche dotato di due colonnine elettriche di ricarica Tesla Only da 22 kW e una colonnina Tesla Universal, anch'essa da 22 kW, cui va ad unirsi un'altra colonnina universale tipo Etral 2\*22 kW.



- ✉ HR-51414 IČIČI, Liburnijska cesta 7 A
- ☎ +385 (0)51 704 004 • 📠 +385 (0)51 704 024
- 💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.opatija@aci-club.hr](mailto:m.opatija@aci-club.hr)
- 📍 45° 19' N; 14° 17,8' E



## MARINA ADMIRAL

Il marina Admiral si trova nel cuore del Quarnaro, più precisamente nella meravigliosa Abbazia, e rappresenta il punto di partenza ideale per una bella crociera per l'Adriatico. Il marina occupa il tratto di costa ai piedi dell'hotel Admiral, nel cuore di Abbazia. I servizi dell'hotel sono, dunque, a completa disposizione dei suoi utenti. Aperto tutto l'anno, dà la possibilità ai diportisti di usufruire di tutti i vantaggi della ricchissima offerta turistica della Riviera d'Abbazia.

- ✉ HR-51410 OPATIJA, Maršala Tita 139
- ☎ +385 (0)51 710 444 • 📠 +385 (0)51 710 399
- 💻 [www.marina-opatija.com](http://www.marina-opatija.com)
- ✉ [reservations@remisens.com](mailto:reservations@remisens.com)
- 📍 45° 19' 6" N; 14° 18' 4" E





## MARINA NOVI

Il Marina Novi si trova proprio nel centro di Novi Vinodolski, è aperto tutto l'anno e offre tutti i servizi di cui i diportisti hanno bisogno. Questo nuovo, esclusivo marina è stato progettato per fornire ai diportisti i servizi ed il comfort tipici di una struttura a 5 ancore e può accogliere anche megayacht da 70 metri di lunghezza. Il Marina Novi mette a disposizione dei suoi ospiti anche tutta una serie di servizi accessori come una sala conferenze da 80 persone, una vasca idromassaggio, un centro di bellezza, l'ottimo ristorante Admiral, un wine and lounge bar e uno snack-bar.



✉ HR-51250 NOVI VINODOLSKI, Mel 1b  
 ☎ +385 (0)51 569 180 • 📠 +385 (0)51 569 188  
 🌐 www.marinanovi.hr • 📍 45° 08' N; 14° 78' E  
 ✉ info@marinanovi.hr

## MITAN MARINA

Il Mitan marina è il primo marina commerciale del canale di Vinodolski, facilmente raggiungibile grazie alla vicinanza delle autostrade e dell'aeroporto di Rijeka (Fiume). Riparato da un frangiflutti lungo 240 metri, ha una capienza complessiva di 180 posti barca. In seno al marina ci sono un ristorante, un lounge bar e un negozio specializzato nella vendita d'attrezzatura per la nautica. Tra i servizi nautici a disposizione dei diportisti, segnaliamo la possibilità di noleggiare gommoni Zar, il servizio di svernaggio e l'assistenza tecnica per ogni genere d'unità da diporto.

✉ HR-51250 NOVI VINODOLSKI,  
 Obala dr. Josipa Sokolića 1A  
 ☎ +385 (0)51 627 762 • +385 (0)51 627 763  
 🌐 www.mitanmarina.com  
 ✉ info@mitanmarina.com  
 📍 45°07' 18.4"N; 14°48' 28.9"E





## MARINA PUNAT

Al centro di una baia naturalmente riparata da ogni vento, il marina Punat, facilmente raggiungibile, è il porto di partenza ideale per una bella crociera. Questa struttura, dove la sicurezza degli utenti è sempre al primo posto, vanta tutta una serie di servizi per le imbarcazioni e gli equipaggi, compresa un'officina meccanica autorizzata e specializzata nel completo refit, nella manutenzione e nella riparazione d'imbarcazioni aventi lunghezza non superiore ai 50 m. Il marina Punat è tra le strutture croate per la nautica da diporto più premiate in assoluto. Certificato secondo la normativa ISO 9001 (per la qualità) e 14001 (per la tutela ambientale), il marina Punat vanta il primo houseboat croato, un appartamento galleggiante per 4+2 persone.



- ✉ HR-51521 PUNAT, Puntica 7
- ☎ +385 (0)51 654 111 • 📠 +385 (0)51 654 110
- 💻 [www.marina-punat.hr](http://www.marina-punat.hr) • 📍 45° 1,3' N; 14° 37,6' E
- ✉ [info@marina-punat.hr](mailto:info@marina-punat.hr)



## ACI MARINA RAB

L'ACI marina Rab occupa un tratto del porto della cittadina di Rab (Arbe). Gli utenti del marina possono usufruire di tutti i vantaggi che offre la sistemazione nel cuore della città, in un'isola che è piena di biodiversità sorprendenti, incantevoli spiagge e beni storico-culturali di gran pregio. Nelle immediate vicinanze è tutto un pullulare di ristoranti, esercizi commerciali, gallerie d'arte e, soprattutto d'estate, tanti spunti di grande interesse culturale e di puro divertimento. L'isola di Rab (Arbe) è collegata con la terraferma sia mediante una linea di traghetti (Stinica - Mišnjak) sia, nella tratta Fiume - Arbe, anche mediante una linea giornaliera di veloci catamarani.

- ✉ HR-51280 RAB, Šetalište kap. I. Dominisa 101
- ☎ +385 (0)51 724 023 • 📠 +385 (0)51 724 229
- 💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.rab@aci-club.hr](mailto:m.rab@aci-club.hr)
- 📍 44° 45,4' N; 14° 46' E





# ACI MARINA SUPETARSKA DRAGA

Supetarska Draga è il nome del paese e dell'insenatura che è la prosecuzione naturale della pianura più grande e più fertile dell'isola di Arbe (Rab). Quello che stiamo descrivendo è un piccolo paradiso turistico: nello specchio di mare che bagna la baia, infatti, galleggiano tre isolotti ciascuno con meravigliose spiagge di sabbia. In quest'ambiente naturale è sorto l'ACI marina Supetarska Draga, per la gioia dei numerosissimi diportisti che vi riscoprono il contatto diretto con la natura. Nei pressi della reception del marina sono state installate tre colonnine elettriche di ricarica Tesla da 22 kW, due Tesla Only e una Tesla Universal.



I-XII III 328 53 4 m 10 t 11 nm



✉ HR-51280 RAB

☎ +385 (0)51 776 268 • 📠 +385 (0)51 776 222

🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.supdraga@aci-club.hr](mailto:m.supdraga@aci-club.hr)

📍 44° 48,2' N; 14° 43,7' E

Mali Lošinj (A. Gospić)





## MARINA LOŠINJ

Una tradizione turistica secolare, le straordinarie bellezze naturali di quest'area e ottimi collegamenti viari con il resto del mondo (grazie alla presenza di aeroporti, autostrade e linee di traghetti), sono stati la premessa indispensabile affinché Lussinpiccolo (Mali Lošinj) potesse diventare la sede di un nuovo centro nautico dell'Adriatico. Il moderno marina Lošinj, oltre a una serie di servizi pensati per soddisfare anche i diportisti più esigenti, offre anche la spettacolare vista sul golfo e sul centro storico di Lussinpiccolo.



- ✉ HR-51550 MALI LOŠINJ, Runjica 5
- ☎ +385 (0)51 234 081 • 📠 +385 (0)51 520 334
- 💻 [www.marinalosinj.com](http://www.marinalosinj.com) • 📧 [booking@marinalosinj.com](mailto:booking@marinalosinj.com)
- 📍 44° 32' 42" N; 14° 27' 29" E



## Y/C MARINA MALI LOŠINJ

Il porticciolo turistico che prende il nome di Y/C Marina Mali Lošinj si trova proprio nel cuore dell'Adriatico settentrionale, su una Lussino perennemente verde, alle porte della cittadina di Lussinpiccolo. L'isola di Lussino è un vero paradiso per i diportisti perché le sue coste molto frastagliate sono ricche d'insenature, golfi e minuscoli isolotti. Gli ospiti del marina, aperto tutto l'anno, potranno usufruire dei servizi d'un eccellente ristorante, d'un market e di un negozio specializzato nella vendita di attrezzatura per la nautica.

- ✉ HR-51550 MALI LOŠINJ, Privilaka 19
- ☎ +385 (0)51 231 626
- 💻 <https://losinia.hr/hr/losinia-marina-losinj>
- ✉ [yc.marina@losinia.hr](mailto:yc.marina@losinia.hr)
- 📍 44° 32,6' N; 14° 28' E





DALMAZIA  
ZARA

UN PARADISO  
PRIVATO NEL CENTRO  
DELL'ADRIATICO





## ZARA *Dalmatia*

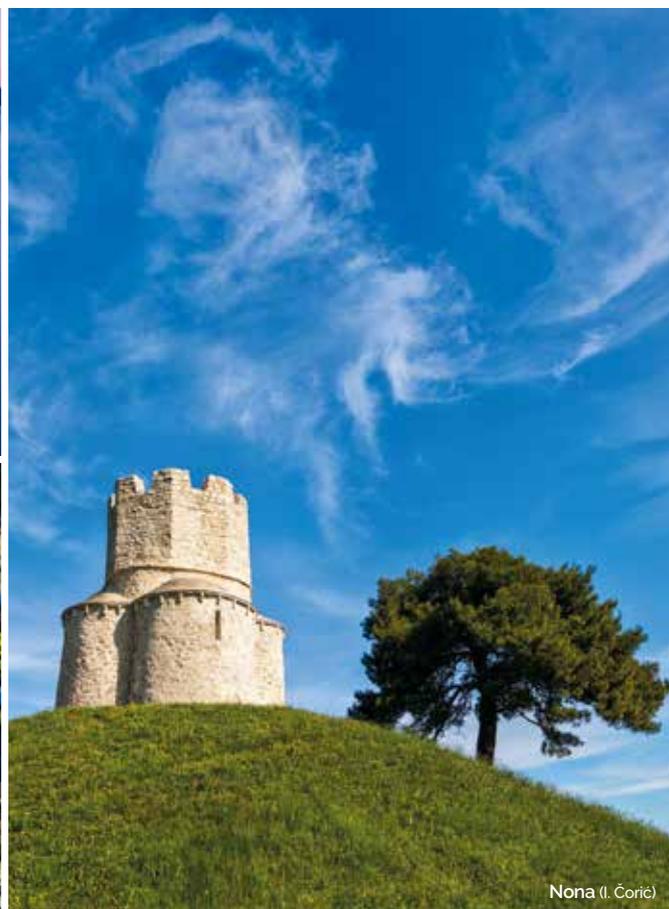
La città di Zara (Zadar) e i suoi dintorni vantano infrastrutture per la nautica molto sviluppate. Ubicati nel cuore dell'Adriatico croato, dai marina di Zara è possibile dirigersi ovunque si desideri. Facendo rotta verso ovest, v'imbatterete in un pugno d'isolotti abitati con piccoli paesini che conservano gelosamente lo spirito e le tradizioni di un tempo. Alcuni isolotti pieni d'insenature naturali intatte, come Silba, Olib, Premuda, Ist e Molat (rispettivamente Selve, Ulbo, Prèmula, Isto e Melada), hanno il vantaggio di non trovarsi sulle principali rotte della nautica da diporto e offrono, quindi, ambienti relativamente tranquilli e molto riservati, come se ne trovano raramente durante la stagione turistica. La situazione è pressappoco identica se rivolgete la prua verso sud: v'imbatterete nella grandiosa Isola Lunga (Dugi Otok), con un corollario d'incantevoli isolotti come Veli e Mali Iž o Rava (rispettivamente Eso grande e Eso piccolo e Rava), e condizioni di navigazione quasi lacustri, tipiche



Organo marino, Zara (L. Esenko)



Novegradi (I. Ćorić)



Nona (I. Ćorić)



Baia di Pantera e Veli rat (B. Kačan)

dei lunghi canali marini caratteristici del mare zaratino. Andando verso est, la scelta più logica è visitare il Parco Nazionale delle Isole Incoronate (Kornati) e il Parco Naturale di Telašćica, aree marine di una bellezza quasi irreali e, soprattutto in estate, destinazioni molto frequentate. Se, invece, vi dirigerete verso nord, entrerete nella Baia di Novigrad (Novegradi), nel Canale del Velebit (o della Morlacca) e persino nel fiume Zrmanja, rotta che in pochi sceglieranno, ma che offre paesaggi che raramente potrete trovare altrove lungo l'Adriatico. L'intero mare zaratino rappresenta una vera e propria sfida per ogni diportista in cerca d'avventure mozzafiato, ma anche di un'esperienza di navigazione per acque tranquille e ben riparate. Al centro di questa regione c'è Zara, città dal ricchissimo passato, vivace centro urbano della regione e luogo d'incredibili meraviglie, da quelle più moderne come l'Organo marino, a quelle senza tempo come il più bel tramonto dell'Adriatico.

## LE ROTTE PIÙ POPOLARI

L'ormeggio più popolare dell'arcipelago zaratino è senz'altro quel golfo che è anche il suo confine occidentale. Alludiamo al Golfo (o Valle) di Pantera sull'Isola Lunga o Grossa (Dugi Otok), la maggiore rada di tutto l'Adriatico. Poi, sul versante meridionale di Dugi Otok, c'è cala Sakarun con una meravigliosa spiaggia lunga ottocento metri annoverata tra le venti spiagge più belle del mondo. Se getterete l'ancora nel Golfo di Telaščica, insinuatosi nella terraferma per ben quattro miglia, vi sembrerà di essere al centro di un lago, tanta sarà la calma attorno a voi! Come nel lago salato nato tra gli scogli del suo braccio sud-orientale. La navigazione per le acque zaratine prosegue su quello specchio di mare antistante al versante settentrionale, dolcemente frastagliato, di Dugi Otok, attorno al quale si trovano tanti isolotti. Tra essi spiccano Rava, Iž, Zverinac e Sestrunj (rispettivamente Rava, Eso, Sférinaz e Sestrugno). La parte occiden-

Galesno (I. Pervan)



La bellezza dell'arcipelago zaratino saprà conquistare il vostro cuore. Le sue calette ri-parate e accoglienti ed il suo mare limpido e cristallino si mescolano ai possenti pendii delle Alpi Bebie (Velebit), così vicini al mare da sfiorarlo

tale "pelagica" dell'arcipelago zaratino è formata dagli isolotti di Olib, Silba, Premuda, Škarda, Ist e Molat. Olib (Ulbo), con le sue meravigliose spiagge di sabbia, è una delle isole più belle di questo lembo d'Adriatico. Tra i diportisti è popolare anche Premuda (Prèmuda), grazie al suo bell'ancoraggio lungo il versante meridionale dell'isola. Sarebbe un peccato non visitare Molat (Melada), un po' più vicina alla terraferma, e Silba (Selve), con un ottimo porticciolo, una natura incantevole e una squisita cucina case-reccia. A sud della città di Zara ci sono due isole che sembrano unite l'una all'altra, e invece sono tenute separate dallo stretto di Ždrilac: Ugljan (Ugliano) e Pašman (Pasman). Insomma, Zara e dintorni sono una tappa obbligata per ogni diportista, anche perché qui c'è il maggior marina dell'Adriatico, quello della vicina Sukošan. Assieme a Biograd (Zaravecchia), il marina di Sukošan è uno dei centri nautici più frequentati dell'Adriatico.



Il faro di Veli rat (A. Gospić)



Vinjerac (A. Gospić)



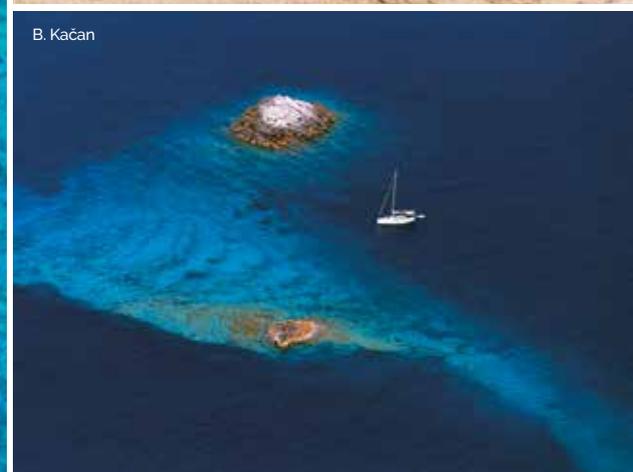
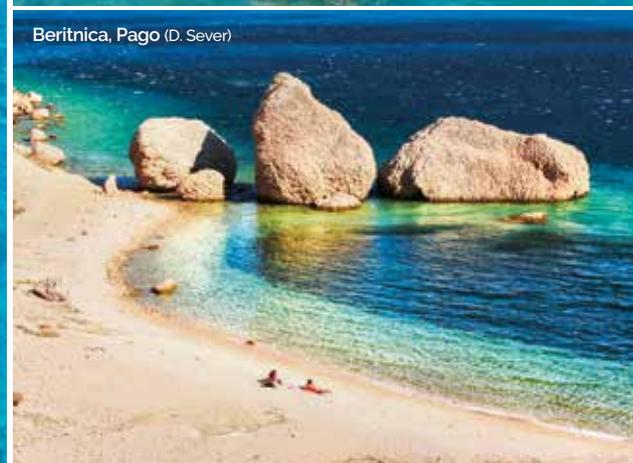
Grotta Golubinka (A. Gospić)



Canale di Fiumera Piccola (A. Gospić)

## LE ROTTE MENO CONOSCIUTE

Partiamo dal versante meridionale dell'Isola Lunga (Dugi Otok), dove c'imbattiamo nell'isolotto di Mežanj, che cela due gioielli: la meravigliosa spiaggia di ghiaia di Veli Žal e, lì vicino, la grotta di Golubinka, nei pressi di cala Bribinjsica. La navigazione sotto costa lungo il versante meridionale di quest'isola sarà contrassegnata da imponenti falesie che, dall'alto di oltre cento metri, calano a picco sul mare dando vita ad un'esperienza di navigazione quasi mistica. Se visitate l'arcipelago zaratino a bordo di un'imbarcazione di piccole dimensioni, vi consigliamo l'ottimo porticciolo dell'isola di Vrgada (Vergada). Anche se quest'isolotto, completamente privo d'automobili, è il primo che incontrerete uscendo dal porto di Biograd, in pochi vi si fermano per trascorrere la notte immersi in un'atmosfera tranquilla e ospitale. Chi è animato da un forte senso dell'avventura volgerà la propria prua verso il Canale del Velebit (o



della Morlacca), lo stretto passaggio tra l'isola di Vir (Puntadura) e la terraferma, e, poi, sotto il Ponte di Pago (Paški most), se l'altezza dei vostri alberi ve lo consentirà. In questo mondo di belle spiagge di sabbia, dove si può provare a risalire il corso del fiume Zrmanja, è possibile vivere un'esperienza unica ed indimenticabile che in pochi hanno il coraggio di affrontare. Proseguendo la navigazione verso la città di Pag (Pago), avrete l'opportunità di ammirare paesaggi selvaggi, promontori rocciosi dalle forme quasi irreali con spiagge e calette nascoste e solitarie, mentre il Velebit veglia imponente sui vostri destini da quota 1.700 metri. Oggi l'isola di Pag, grazie alla località di Zrće e ai suoi club, è nota in tutt'Europa anche come meta degli amanti del divertimento, dei party "non - stop", della buona musica elettronica e dei concerti di artisti di fama mondiale.

Una gran quantità di ottimi punti per l'ancoraggio, defilati rispetto alle rotte più frequentate e popolari, sono la scelta ideale per i diportisti in cerca di nuovi luoghi e nuove esperienze

Pago (I. Pervan)

Brbinjšćica, Isola Lunga (B. Kačan)

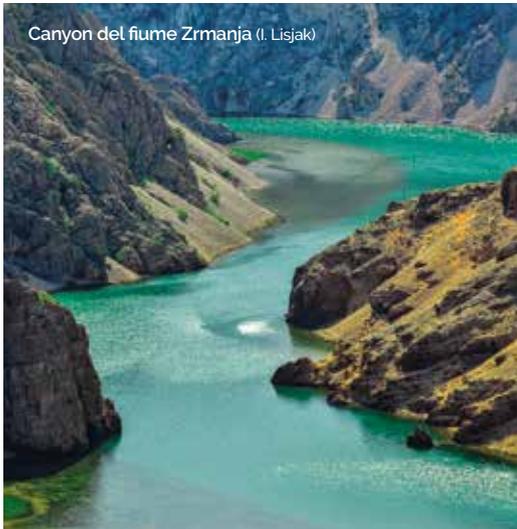
Bilotinjak, Zaton (B. Kačan)

Parco nazionale di Paklenica (A. Gospić)



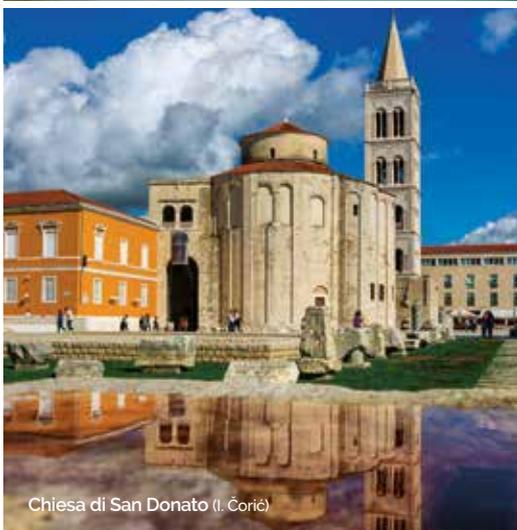
## NATURA / STORIA

Canyon del fiume Zrmanja (I. Lisjak)



- **Il Parco Nazionale Paklenica** è ricco, non solo di flora e di fauna, ma anche di fenomeni carsici davvero unici. Particolarmente suggestive sono le gole della Velika e Mala Paklenica
- Il fiume carsico della **Zrmanja** è noto soprattutto per le sue rapide e le sue cascate. La vista alla sua gola lascerà chiunque senza fiato
- **Il Parco Naturale del Velebit** comprende e protegge la biodiversità, i fenomeni carsici e il patrimonio storico-culturale di questi luoghi. A quest'ultimo appartengono gli edifici sacri e le strade storiche, entrambi testimonianze della vita su questa aspra e, al tempo stesso, affascinante montagna
- **Il Parco Naturale di Telašćica** è un altro gioiello di questa regione e, grazie alla sua posizione geografica, anche uno dei più grandi e meglio riparati porti naturali dell'Adriatico, con un lago salato a pochi passi dalla baia
- Nell'antico porto di Zaton (Zatton), a pochi chilometri da Zara, sono stati ritrovati i resti di alcuni relitti di **navi liburne**. I Liburni erano un popolo di abili navigatori che, nella costruzione delle loro navi, applicavano una speciale tecnica che prevedeva la "cucitura" degli elementi costruttivi. Alcuni storici ritengono che i Romani, sconfitti i Liburni, avessero adottato la loro tecnica costruttiva e avessero battezzato un tipo di nave a remi da guerra (la liburna, appunto) così per rispetto di quel popolo
- **La chiesa di S. Donato** (Sv. Donat), risalente al IX secolo, è il simbolo della città di Zara. È considerato il più monumentale edificio sacro croato risalente all'alto medioevo

Chiesa di San Donato (I. Corić)



Saluto al Sole (A. Gospić)

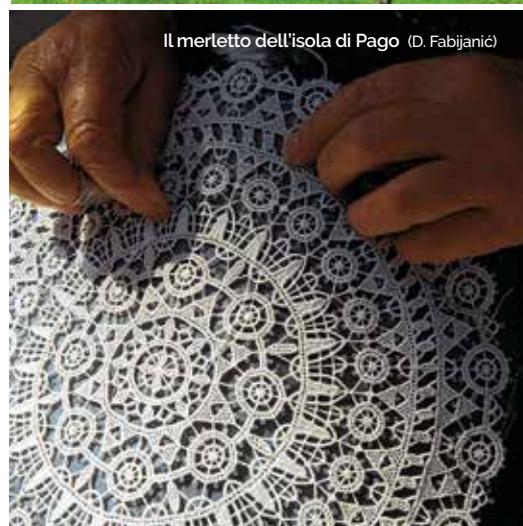




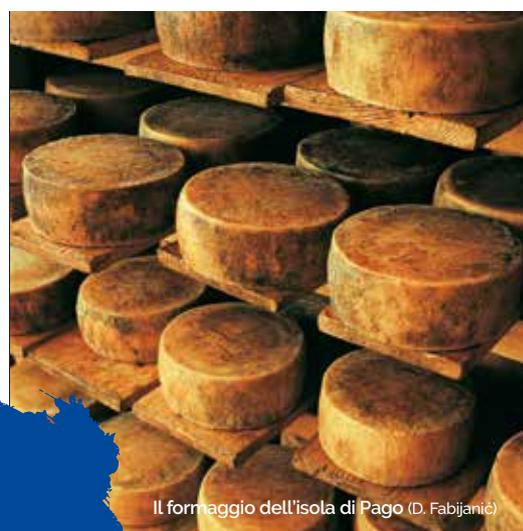
I pascoli delle Alpi Bebie (I. Lisjak)

## PATRIMONIO / GASTRONOMIA

- **L'Organo marino**, un'installazione architettonica realizzata sulla riva zaratina, desta grande stupore: esso produce una melodia unica suonata dalle onde del mare
- In una delle più antiche città dell'Adriatico, a **Nin** (Nona), ci sono delle saline nelle quali il sale è prodotto tuttora secondo una tecnica tradizionale che risale a oltre 1500 anni fa
- **Il merletto dell'isola di Pag** (Pago), nato dalle abili mani delle donne isolane, è uno dei beni del patrimonio culturale immateriale della Croazia
- **Il paški sir** (ossia il formaggio pecorino dell'isola di Pago) è il prodotto caseario croato più famoso nel mondo. Lo si fa tutt'oggi, secondo un metodo tradizionale, con il latte delle pecore di una razza autoctona isolana
- **Zrće** è il nome di una spiaggia di ghiaia dell'isola di Pag sulla quale d'estate si danno appuntamento i giovani di tutto il mondo in cerca di divertimento "non-stop"
- Nello specchio di mare antistante alla città di Biograd (Zaravecchia) ogni anno si svolgono più di 40 **regate veliche nazionali ed internazionali** aperte a ogni classe velica
- Accanto al paški sir, **la carne d'agnello** è ciò che di meglio questa regione può offrire in fatto di gastronomia. Infine, come non menzionare il **Maraschino**, un liquore ottenuto dalla lavorazione delle amarene marasche che nascono da queste parti



Il merletto dell'isola di Pago (D. Fabijanić)



Il formaggio dell'isola di Pago (D. Fabijanić)

Highlights

Il lago salato, Telašćica (I. Pervan)





**CROAZIA**  
Piena di vita

# Percorsi

## Raccomandazione 1

1. Iž
2. Rava
3. Telašćica, Dugi Otok
4. Molat
5. Olib
6. Preko, Ugljan
7. Zadar

## Raccomandazione 2

1. Sutomišćica, Ugljan
2. Žinčena, Pašman
3. Vrgada
4. Sali, Dugi Otok
5. Iž
6. Muline, Ugljan
7. Zadar

\* Partenza da Zara





## ACI MARINA ŠIMUNI

L'ACI marina Šimuni si trova sull'isola di Pag (Pago) ed è considerato una sorta di porta d'ingresso verso la Dalmazia e l'ultimo marina dell'arcipelago del Quarnaro, oltre che un ottimo punto di partenza per una bella crociera verso il nord (l'Istria e Abbazia) o verso il sud (le isole Incoronate, Sebenico) dell'Adriatico. E mentre il versante settentrionale dell'isola è collegato alla terraferma per mezzo di una linea di traghetti (Prizna – Žigljen), quello meridionale, rivolto verso Zara, è collegato tramite un ponte. A pochi chilometri dal marina c'è la spiaggia di Zrće, notissima località estiva e luogo di divertimento sfrenato, per "colpa" della quale l'isola di Pago s'è guadagnata l'epiteto di "Ibiza" della Croazia.



✉ HR-23251 KOLAN, Obala 1, Šimuni  
 ☎ +385 (0)23 697 457 • 📠 +385 (0)23 697 462  
 🌐 www.aci-marinas.com • ✉ m.simuni@aci-club.hr  
 📍 44° 28' N; 14° 57,6' E

## D-MARIN BORIK

Il D-Marin Borik è un porto turistico sito sulla costa occidentale di Zara, città con tre millenni di storia. La struttura è facilmente raggiungibile grazie alle moderne autostrade croate, e ai voli diretti che collegano Zara con ben 50 città europee. La vicinanza delle isole dell'arcipelago zaratino, del Parco Nazionale delle Isole Incoronate (Kornati) e della città di Zara fanno del D-Marin Borik una struttura per la nautica da diporto molto allettante. Nel 2018 il marina è stato interessato da intensi lavori di rifacimento che hanno coinvolto la sua area di terraferma, mentre l'edificio della reception, i servizi igienico-sanitari, il bar e la piscina completano la sua offerta, per il piacere dei suoi utenti.

✉ HR-23000 ZADAR, Obala kneza Domagoja 1  
 ☎ +385 (0)23 333 036 • 📠 +385 (0)23 331 018  
 🌐 www.d-marin.com • ✉ borik@d-marin.com  
 📍 44° 7' 54" N; 15° 12' 36" E





## MARINA ZADAR

Marina Zadar sorge lì, proprio nel cuore del tratto centrale della costa adriatica, a ridosso del centro storico di Zara (Zadar), città ricca d'arte, beni storici, siti archeologici e tanta cultura, ma anche di modernissimi centri commerciali. Il golfo di Zara è disseminato delle isole di due arcipelaghi, quello zaratino e quello delle Incoronate (Kornati), che assieme contano oltre 300 isole, isolotti e scogli. Ecco spiegato il motivo per cui numerosissimi diportisti provenienti da tutto il mondo scelgono il Marina Zadar come punto di partenza ideale per le loro avventure per l'Adriatico.



✉ HR-23000 ZADAR, Ivana Meštrovića 2  
 ☎ +385 (0)23 332 700 • 📠 +385 (0)23 333 917  
 🌐 [www.tankerkomerc.hr](http://www.tankerkomerc.hr) • ✉ [marina@tankerkomerc.hr](mailto:marina@tankerkomerc.hr)  
 📍 44° 0' 3" N; 15° 6' 8" E



## MARINA VELI RAT

Nel versante settentrionale di Dugi Otok (Isola lunga), precisamente in una cala Pantera naturalmente protetta da tutti i venti, c'è un porto turistico che prende il nome di Marina Veli Rat. Immerso in un ambiente naturale idilliaco, offre ai suoi utenti un'occasione di fuga dal caos e dalla frenesia della vita moderna.

✉ HR-23287 VELI RAT  
 ☎ +385 (0)23 378 072 • 📠 +385 (0)23 378 072  
 🌐 [www.marinavelirat.com](http://www.marinavelirat.com) • 📍 44° 8' N; 14° 50' E  
 ✉ [reception@marinavelirat.com](mailto:reception@marinavelirat.com)





## MARINA OLIVE ISLAND

L'Olive Island Marina è un porticciolo turistico a conduzione familiare ricco di contenuti e con una prelibata offerta gastronomica. Il marina si trova sull'isola di Ugljan (Ugliano), nel paesino di Sutomišćica che, con la sua bella baia profonda ed accogliente, offre alle imbarcazioni un riparo sicuro. Per regalare un po' di relax e di piacere ai diportisti, il marina ha una piscina, una spiaggia, una terrazza panoramica, un bar e un ristorante, il tutto inserito nella cornice del verde ben curato e dell'ambiente tipico di questo piccolo borgo isolano in riva al mare.



✉ HR-23273 SUTOMIŠĆICA, Šetalište sv. Mihovila  
 ☎ +385 (0)23 335 808 • 📠 +385 (0)23 335 810  
 🌐 www.oliveisland-marina.eu • 📍 44° 5' 44" N; 15° 10' 32" E  
 ✉ oliveisland@marina-signum.com

## MARINA PREKO

Il Marina Preko offre un ormeggio sicuro e tanti contenuti e moderni servizi nel cuore di un piccolo paesino dell'isola di Ugljan (Ugliano). Preko dista tre miglia marine dal porto di terraferma più vicino, che è poi quello della città di Zara. Il marina è intriso delle atmosfere tipiche dell'ambiente isolano: da esso è possibile raggiungere con facilità anche gli altri ormeggi e ancoraggi sparsi in quest'area marina, cui appoggiarsi per scoprire le centinaia di isole del Parco Nazionale delle Kornati (Isole Incoronate). Il Marina Preko è anche raggiungibile via mare dalle acque italiane, mentre l'aeroporto più vicino è quello di Zara, a sua volta collegato con le più importanti città europee.

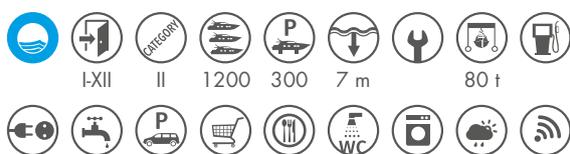
✉ HR-23273 PREKO, Vrulja 2  
 ☎ +385 (0)23 286 230 • 📠 +385 (0)23 286 272  
 🌐 www.marinapreko.com • ✉ reception@marinapreko.com  
 📍 44° 4,9' N; 15° 11,6' E





## D-MARIN DALMACIJA

Il D-Marin Dalmacija, sorto proprio nel tratto centrale della costa croata, a poche miglia da tante isole dalmate, è il maggior marina della Croazia. La struttura dispone di 1.200 ormeggi in mare e di 300 ormeggi a terra (di cui 160 su banchine che si utilizzano per il kran – pass). Facilmente raggiungibile sia via terra, sia via mare, dista dall'aeroporto di Zara soltanto 5 km. L'offerta del marina è resa ancora più allettante dal Portus Beach Club, un complesso con ristorante, lounge bar, parco giochi per bambini e spiaggia, capace di rendere piacevole e rilassante ogni attimo trascorso nel marina dai suoi utenti.



- ✉ HR-23206 SUKOŠAN, Bibinje – Sukošan 1
- ☎ +385 (0)23 200 300 • 📠 +385 (0)23 200 333
- 💻 [www.d-marin.com](http://www.d-marin.com) • ✉ [dalmacija@d-marin.com](mailto:dalmacija@d-marin.com)
- 📍 44° 3' 10" N; 15° 18' 4" E



## MARINA VELI IŽ

Luogo di suggestive e intime tradizioni isolate, il Marina Veli Iž, aperto tutto l'anno, si trova sull'isola di Iž (Eso), nel cuore dell'arcipelago zaratino. L'isola è collegata mediante una linea di traghetti alla costa e alle altre isole circostanti. Zara, vicinissima, è sede d'un aeroporto internazionale. Il marina, dal suo canto, ha un ristorante, alcuni bar, un esercizio commerciale e un'officina nautica.

- ✉ HR-23284 VELI IŽ
- ☎ +385 (0)23 277 006 • 📠 +385 (0)23 277 186
- 💻 [www.tankercomerc.hr](http://www.tankercomerc.hr) • 📍 44° 3' N; 14° 6,8' E
- ✉ [marina.iz@tankercomerc.hr](mailto:marina.iz@tankercomerc.hr)

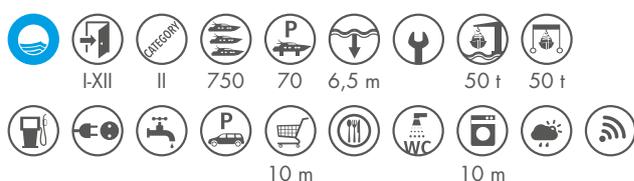






## MARINA KORNATI

Il Marina Kornati è una delle destinazioni di punta del turismo nautico del mar Adriatico. Grazie alle infrastrutture turistiche e ristorativo – ricettive della società Ilirija d.d. (proprietaria, tra l'altro, di diversi alberghi e ristoranti), il Marina Kornati organizza ogni anno la fiera autunnale nautica "Biograd Boat Show" ed è il marina croato con il calendario di regate internazionali più ricco in assoluto. A parte la sua zona di servizio e un ristorante-trattoria, al suo interno operano anche circa trenta aziende esterne che garantiscono servizi di ottima qualità a tutti i suoi clienti.



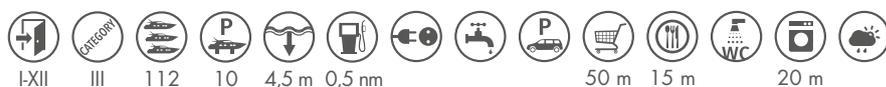
HR-23210 BIOGRAD n/M, Obala Kneza Branimira 1  
 ☎ +385 (0)23 383 800 • 📠 +385 (0)23 384 500  
 🌐 [www.marinakornati.com](http://www.marinakornati.com) • ✉ [info@marinakornati.com](mailto:info@marinakornati.com)  
 📍 43° 56' 30" N; 15° 26' 32" E



## MARINA ŠANGULIN

Il Marina Šangulin sorge a metà strada tra Zara e Spalato, precisamente a Biograd na moru (Zaravecchia), in una baia naturale e protetta da tutti i venti. Il marina, aperto tutto l'anno, è attrezzato sia per prestare assistenza tecnica ai diportisti, sia come base charter per le imbarcazioni a noleggio. A due passi dal marina ci sono ristoranti, supermarket, un ufficio postale, un distributore di carburante, una farmacia, la Capitaneria di porto e un negozio specializzato nella vendita di attrezzatura nautica.

HR-23210 BIOGRAD n/M, Uvala jaz b.b.  
 ☎ +385 (0)23 385 020 • 📠 +385 (0)23 386 709  
 🌐 [www.sangulin.hr](http://www.sangulin.hr) • ✉ [marina@sangulin.hr](mailto:marina@sangulin.hr)  
 📍 43° 56' N; 15° 27' E



DALMAZIA  
SEBENICO

# STRETTA TRA I PARCHI NAZIONALI



# CROAZIA

*Piena di vita*



Fortezza di Barone (I. Biočina)



Fortezza di San Nicola (I. Pervan)



Morter (I. Biočina)



Canale di San Antonio (B. Hvar)





# SEBENICO *Dalmazia*

Il tratto sebenicense dell'Adriatico croato è un vero e proprio paradiso per i diportisti. Si tratta di un'area di straordinaria bellezza, la più densamente "popolata" d'isole e isolotti di tutto l'Adriatico, delimitata e confinante, come se non bastasse, con due parchi nazionali: quello delle Isole Incoronate (Kornati) a sud e quello del fiume Cherca (Krka) a nord. Anche escludendo i parchi nazionali, quest'area manterrebbe comunque il proprio fascino nautico anche grazie a rotte che costeggiano i perimetri di un arcipelago d'isole che inizia dall'isola di Murter (Morter) e termina davanti a Rogoznica (Rogosnizza). Il numero e la vicinanza delle isole fa del mare sebenicense un luogo particolarmente suggestivo e affascinante anche per le piccole imbarcazioni. Quando a questo ricchissimo patrimonio naturale aggiungete l'antica città croata di Sebenico (Šibenik), la cui cattedrale di S. Giacomo (Sv. Jakova) e le cui fortezze,



Isole Incoronate (G. Santar)



Smolan (B. Kačan)



Isolotto nei pressi di Morter (I. Pervan)

recentemente restaurate, lasciano senza fiato frotte di turisti provenienti da tutto il mondo, di motivi per visitare la regione di Sebenico ce ne sono tantissimi e sono tutti irresistibili. Ma il fascino della regione sebenicense non sarebbe completo se dimenticassimo di citare la sua ricca tradizione gastronomica, alcuni vitigni autoctoni le cui uve danno nettari divini, un patrimonio d'arte straordinariamente ricco e siti archeologici d'epoca romana a due passi dalla costa, capaci di soddisfare la curiosità e l'interesse di molti appassionati. Non deve, quindi, sorprendere che le infrastrutture del turismo nautico, in quest'area, abbiano raggiunto livelli così alti. Numerosi sono i marina che, a Sebenico e dintorni, offrono tutta una serie di ottimi servizi ai diportisti di tutto il mondo, attratti dalla promessa di vivere avventure nautiche memorabili.

#### LE ROTTE PIÙ POPOLARI

Se dovessimo scegliere una sola rotta, la nostra scelta cadrebbe sicuramente su una bella crociera per l'arcipelago delle Kornati (Incoronate). Isole di una bellezza quasi ir-reale, in tanti le scelgono per trascorrervi l'intero periodo delle ferie estive. L'atmosfera quieta, quasi "lacustre", di quest'arcipelago, protetto da nord dall'isola Kornat (Incoronata) che si protende parallelamente ad esso, è uno scenario nel quale sarà un piacere scoprire quel mondo di calette e rade ben riparate, navigando lungo il perimetro di tanti isolotti e attraverso gli stretti passaggi che le separano. Quasi ogni porticciolo of-

La bellezza del Parco Nazionale delle Kornati è a stretto contatto con le cascate del fiume Krka, raggiungibili in barca in poche ore



fre anche la cucina casereccia delle tipiche konobe delle Kornati, i cui cibi non provengono soltanto dal mare, ma anche dai pascoli delle isole sui quali, navigando per quel mare, vi capiterà spesso di adocchiare qualche gregge. La spiaggia di sabbia a cala Lojena, sull'isola di Levrnaka (Lavernata), le ripide scogliere dei versanti meridionali delle isole più esterne e la laguna verde dell'isola di Žakan (Zaccan) sono soltanto alcune delle più famose attrazioni dell'arcipelago delle Kornati. Interessante è anche l'adiacente isola di Žut (Zut), che molti diportisti considerano un'ottima base di partenza per un tour delle Kornati, come anche i paesi di Murter (Morter) e Betina, custodi della tradizione marinara e della cantieristica navale di questi luoghi. La prossima tappa obbligatoria in quest'ideale crociera per il mare sebenicense è senz'altro il Parco Nazionale della Krka (del fiume Cherca) e la navigazione verso la cittadina di Skradin (Scardona) risalendo le acque del fiume, il cui imbocco marino inizia presso il Canale di s. Antonio, sorvegliato dall'alto dalla fortezza di s. Nicola. La città di Sebenico si trova proprio in fondo a questo canale, mentre il fiume, le cui acque avrete risalito per arrivare a Sebenico, prosegue la sua corsa verso nord e, attraversato il lago Prokljansko, giunge finalmente a Skradin. Da qui potrete visitare il parco in due modi: o a bordo di una delle navi turistiche a disposizione dei visitatori, oppure a piedi, seguendo un percorso lungo quattro chilometri. Quando vedrete lo Skradinski buk, la prima e probabilmente la più



A parte le tante bellezze disseminate sul mare del golfo di Sebenico, il suo fascino è dovuto anche al Parco Nazionale del fiume Cherca (Krka), così vicino da poter essere raggiunto in barca dai diportisti

Skradinski buk, Cherca (Z. Jelača)

bella tra le cascate della Krka, riversarsi oltre le barriere tufacee, capirete perché il parco è visitato ogni anno da migliaia di turisti provenienti da ogni parte del mondo. Forse non ci crederete, ma siamo soltanto all'inizio di quest'incredibile avventura fluviale: ci attendono ancora la cascata Roški slap, un convento sull'isolotto di Visovac e la poco nota ma splendida cascata di Manojlovac. Tutto ciò descrive un'area di grande bellezza a portata di mano di ogni diportista. Inoltre, l'acqua di questa bellezza carsica nei mesi estivi è calda e gradevole; ed il bagno nelle acque della Krka diventa, così, un piacevole complemento alle attività marine durante la navigazione. Per tutto ciò, Skradin d'estate è presa d'assalto dai turisti, per la gioia dei quali ha sviluppato un'ottima offerta ristorativa che ha le sue punte di diamante nelle capesante e nello skradinski rižot, ossia il risotto "alla scardonese". Il tratto costiero dell'arcipelago sebenicense è facilmente accessibile anche in barca: basti pensare che l'isola più lontana, ossia quella di Žirje (Zuri), si trova a sole dodici miglia nautiche dalla costa. Ancoraggi ben riparati e tutta una serie di piccoli centri costieri e isolani vivono a pieni polmoni, col cuore che batte soltanto per i diportisti. Che puntiate a sud, verso la Dalmazia centrale, o a nord, ossia verso l'arcipelago zaratino, troverete sempre ottime condizioni per un ormeggio sicuro



Capocesto (I. Brač)



I. Pervan



Scardona (I. Brač)



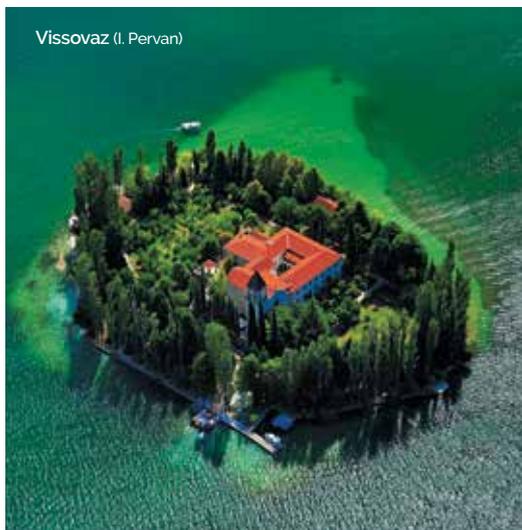
Kremik, Capocesto (I. Brač)

e località che risplendono dell'autentica bellezza del Mediterraneo.

#### LE ROTTE MENO CONOSCIUTE

Grazie al fatto che questo mare è facilmente accessibile con ogni tipo d'imbarcazione, nell'arcipelago sebenicense vi sarà difficile trovare un angolo completamente quieto. Eppure, i diportisti più caparbi riescono a trovare anche qui luoghi in cui è possibile contemplare la bellezza della natura nella più completa solitudine. Quel tipo di pace ve la possono dare le poche insenature sul versante settentrionale dell'isola di Kornat (Incoronata) e il versante meridionale dell'isola di Žut (Zut). L'isolotto disabitato di Tetovišnjak, in prossimità del suo promontorio orientale, cela una meravigliosa spiaggia ben riparata da ogni vento occidentale. Lo stesso discorso vale per il versante orientale dell'isola di Zlarin (Zlarino) e per quella sequela d'isolotti che, andando verso nord, supererete prima di arrivare alla vicina Grebaštica (Sebenico vecchia). Un'ottima idea per trascorrere una bella giornata di sole in barca è quella di visitare i fari di quest'area, in primo luogo quello pelagico di Blitvenica. Sull'isola di Prvić (Provicchio) c'è un museo dedicato allo scienziato e inventore Faust Vrančić (Fausto Veranzio) che, però, non è frequente meta dei diportisti.

Vissovaz (I. Pervan)



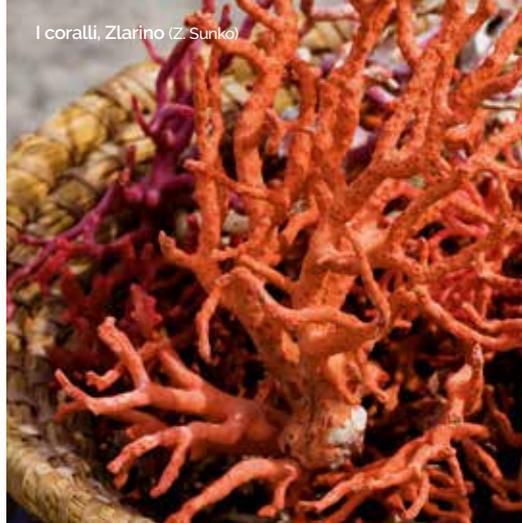
## NATURA / UNESCO

- Se, da un lato, il **Parco Nazionale delle Kornati** detiene il primato dell'arcipelago più frastagliato del Mediterraneo, dall'altro il Parco Nazionale della Krka, ricco com'è di fenomeni naturali d'origine carsica, è in grado d'incantare ogni turista in visita a questa regione della Dalmazia
- E mentre **Zlarin** (Zlarino) è famosa per i suoi coralli, Krapanj, oltre ad essere l'isola più bassa della Croazia, è anche nota per i suoi pescatori di spugne
- Il bene più prezioso del patrimonio artistico e culturale della regione sebenicense è senz'altro **la cattedrale rinascimentale di S. Giacomo** (Sv. Jakov).
- **L'isolotto di Visovac**, con al suo centro un convento francescano, si trova proprio nel bel mezzo d'un laghetto formato dalle acque della Krka
- La suggestiva passeggiata **lungomare di Sant'Antonio**, a Sebenico, è l'ideale per fare un po' di moto all'aria aperta

La spugna di Crappano (I. Bura)



I coralli, Zlarino (Z. Sunko)



Vela latina (I. Pervan)



Highlights



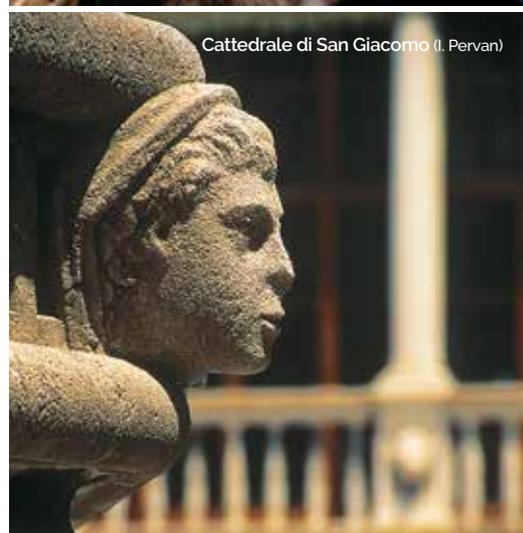
Parco nazionale delle Incoronate (I. Pervan)

## CULTURA/GASTRONOMIA

- A due passi da Rogoznica (Rogosnizza) c'è Punta Planka (rt Ploče) che, diversi secoli prima della nascita di Cristo, i marinai greci chiamavano **Punta di Diomede**. Pare, infatti, che lo stesso Diomede, proveniente da Troia, fosse sbarcato in prossimità di questo promontorio
- La **regata storica "Latinsko idro"** ha l'obiettivo di far rivivere il ricordo di uno stile di vita oramai scomparso, in completa simbiosi con il mare, e l'uso di alcune barche della tradizione armate con vele latine
- Il **"Festival internazionale dei bambini"** è una manifestazione culturale con oltre cinquant'anni di storia, tanto importante da essere assunta a simbolo della città di Sebenico
- Dal connubio tra cucina continentale e cucina mediterranea, sono nate delizie gastronomiche come **le capesante, il prosciutto crudo di Miljevci, il pane cotto sotto la peka (una campana di ghisa cosparsa di brace ardente sotto cui si arrostiscono vari cibi) e la tacchina e il galletto cotti nel forno a legna**; il tutto, va da sé, accompagnato da eccellenti **vini rossi (Babić) e bianchi (Maraština e Debit)** locali



Il prosciutto crudo di Dornis (M. D. Pečarić)



Cattedrale di San Giacomo (I. Pervan)



Sebenico (Z. Jelača)



## Percorsi

### Raccomandazione 1

- 1 Skradin
- 2 Prvić Luka
- 3 Kaprije
- 4 Piškera, NP Kornati
- 5 Žut
- 6 Tribunj
- 7 Šibenik

### Raccomandazione 2

- 1 Borovnjaci, Kakan
- 2 Stupica Vela, Žirje
- 3 Lavsa, NP Kornati
- 4 Šipnata, NP Kornati
- 5 Murter
- 6 Tijašćica, Tijat
- 7 Šibenik

\* Partenza da Sebenico





## ACI MARINA ŽUT

L'ACI Marina Žut occupa la parte più ad ovest della cala di Luka Žut ed è immerso nella natura selvaggia ed incontaminata di quel paradiso nautico che è l'arcipelago delle Kornati (Incoronate). Per chi visiti il parco nazionale, questa marina è semplicemente una tappa obbligata. **Per quanto riguarda i rifornimenti, l'acqua viene distribuita dalle 8 alle 10, mentre la corrente elettrica dalle 8 alle 12 e dalle 18 alle 24.**



✉ HR-22242 JEZERA

☎ +385 (0)22 786 0278 • 📠 +385 (0)22 786 0279

🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.zut@aci-club.hr](mailto:m.zut@aci-club.hr)

📍 43° 53' N; 15° 17,4' E

## ACI MARINA PIŠKERA

L'ACI marina Piškera si trova tra l'isola omonima (Peschiera in italiano) e Panitula vela (Panitola grande), sulla costa settentrionale dell'isola Panitula vela. Tra i diportisti è particolarmente amato perché si trova nel bel mezzo della rotta che attraversa il Parco Nazionale delle Kornati (Isole Incoronate), circondato da un mosaico le cui tessere sono rappresentate da isole, isolotti, scogliere e fari. **Per quanto riguarda i rifornimenti, l'acqua viene distribuita dalle 8 alle 10, mentre la corrente elettrica dalle 8 alle 12 e dalle 18 alle 24.**



✉ HR-22242 JEZERA

☎ +385 (0)91 470 0091 • 📠 +385 (0)91 470 0092

🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.piskera@aci-club.hr](mailto:m.piskera@aci-club.hr)

📍 44° 45,6' N; 15° 21' E





## MARINA HRAMINA

Il marina Hramina si trova sull'isola di Murter (Morter), proprio all'imbocco del Parco Nazionale delle Kornati (Isole Incoronate), ed è perciò considerato il punto di partenza ideale per una gita o una crociera di più giorni. L'organizzazione e i servizi di questa struttura per la nautica da diporto sono in funzione delle necessità e dei desideri dei diportisti più esigenti. A tal proposito, ecco alcuni servizi disponibili presso il marina Hramina: officina nautica, negozio specializzato nella vendita d'attrezzatura per la nautica, market, negozio di souvenir, lavanderia, noleggio di scooter e salone nautico. Il complesso comprende anche il piccolo hotel "Stomorin" e il ristorante "Butina".



- ✉ HR-22243 MURTER, Put Gradine 1
- ☎ +385 (0)22 434 411 • 📠 +385 (0)22 435 242
- 🌐 [www.marina-hramina.hr](http://www.marina-hramina.hr) • ✉ [info@marina-hramina.hr](mailto:info@marina-hramina.hr)
- 📍 43° 49' 37" N; 15° 35' 50" E



## MARINA BETINA

A Betina (Bettina), un piccolo e ridente borgo di mare dell'isola di Murter (Morter), vicinissima a ben due parchi nazionali (quello delle isole Kornati e quello del fiume Krka) che sono due fenomeni naturali d'inestimabile valore, c'è uno dei luoghi più suggestivi e intimi dell'intero Adriatico: il marina Betina, un luogo che vi conquisterà per sempre. Con le sue atmosfere intime e suadenti, è stato progettato pensando alle forme della nave, simbolo del legame inscindibile e perenne tra l'uomo, il mare e la navigazione. In esso, la tradizione è parte del futuro.

- ✉ HR-22244 BETINA, Nikole Ševina 15
- ☎ +385 (0)22 434 497 • 📠 +385 (0)22 434 497
- 🌐 [www.marina-betina.com](http://www.marina-betina.com) • 📍 43° 49' 6" N; 15° 36' 4" E
- ✉ [marina-betina@si.t-com.hr](mailto:marina-betina@si.t-com.hr)





## MARINA PIROVAC

Il marina Pirovac sorge nel cuore dell'antico borgo dalmata che porta il suo stesso nome. Riparato da ogni vento, è un porto sicuro per duecento imbarcazioni. La vicinanza dei parchi nazionali delle isole Incoronate (Kornati) e del fiume Cerca (Krka) ne fa il porto di partenza ideale per gite, crociere e regate. Tra i suoi servizi spiccano un ristorante, Internet Wi-Fi, un'officina per la messa a punto delle imbarcazioni, alcuni appartamenti in affitto e un ampio parcheggio. A pochi passi dal marina c'è una bella spiaggia ben curata e dotata di tanti servizi.



✉ HR-22213 PIROVAC, Obala Rtine 1a

☎ +385 (0)99 702 8261

🌐 [www.marinapirovac.com](http://www.marinapirovac.com) • 📍 43° 49' 01.0" N; 15° 39' 53.0" E

✉ [info@marina-pirovac.hr](mailto:info@marina-pirovac.hr)

## ACI MARINA JEZERA

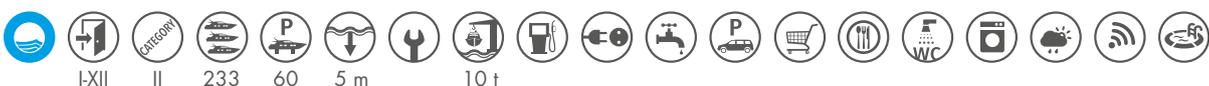
L'ACI marina Jezera si trova sul versante meridionale dell'omonima baia dell'isola di Murter (Morter). Jezera (Gessera) è l'abitato più antico dell'isola, il cui cuore batte ancora al ritmo della Dalmazia d'altri tempi, dove oggi gli stili di vita legati alla tradizione dei pescatori e dei marinai coesistono felicemente con una variegata offerta turistica capace di soddisfare anche gli ospiti più esigenti, attratti dalle tradizioni e dalle delizie dell'eccellente gastronomia dalmata. L'isola di Murter è ben collegata con la terraferma mediante un ponte che si trova in prossimità del paesino di Tisno (Stretto). Una volta a Tisno, gli aeroporti internazionali di Zara e Spalato sono a portata di mano.

✉ HR-22242 JEZERA, Obala sv. Ivana 47

☎ +385 (0)22 439 295 • 📠 +385 (0)22 439 294

🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.jezera@aci-club.hr](mailto:m.jezera@aci-club.hr)

📍 43° 47' N; 15° 39' E





## MARINA TRIBUNJ

Attrezzato secondo gli standard qualitativi più elevati, il porticciolo gestito dalla Danuvius marina d.o.o. (S.r.l.) è una meta nautica molto attraente e ambita, capace di accogliere grandi imbarcazioni e soddisfare diportisti molto esigenti. Con il suo aspetto coloratissimo, il marina Tribunj conquista con l'armonia tra l'ambiente naturale circostante e i suoi edifici e con una bella passeggiata che costeggia la struttura. I diportisti potranno trovare sistemazione tutto l'anno in alcune camere e suite arredate con gusto e realizzate nell'edificio principale del marina. L'offerta nautica è completata anche dall'ottimo servizio di assistenza garantito dalla Merk & Merk Yacht-Service – Tribunj d.o.o. (S.r.l.).



- ✉ HR-22212 TRIBUNJ, Jurjevgradska 2
- ☎ +385 (0)22 447 145 • 📠 +385 (0)22 447 148
- 💻 [www.marinatribunj-adriatic.com](http://www.marinatribunj-adriatic.com)
- ✉ [marina-tribunj@adriatic.com](mailto:marina-tribunj@adriatic.com) • 📍 43° 45' N; 15° 45' E



## ACI MARINA VODICE

ACI marina Vodice si trova nel cuore della ridente cittadina dalmata, nel tratto nord-orientale del suo porto. Questo marina è il punto di ritrovo preferito da coloro che amano le vacanze attive, il divertimento e i piaceri più svariati. Oltre alle bellezze naturali locali, l'ACI marina Vodice sorge nelle immediate vicinanze di due parchi nazionali, quello delle isole Kornati (Incoronate) e quello del fiume Krka (Cherca). Ottimamente collegata alla rete stradale e autostradale, Vodice è molto vicina anche ai due aeroporti internazionali di Zara e Spalato.

- ✉ HR-22211 VODICE, Artina 13 A
- ☎ +385 (0)22 443 086 • 📠 +385 (0)22 442 470
- 💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.vodice@aci-club.hr](mailto:m.vodice@aci-club.hr)
- 📍 43° 45.5' N; 15° 47.2' E





## ACI MARINA SKRADIN

Ubicato proprio sulla foce del fiume Krka (Cherca), l'ACI marina Skradin (Scardona) durante i mesi estivi è il punto di partenza preferito dai tantissimi diportisti interessati a visitare il vicino Parco nazionale Krka. Il porticciolo è sufficientemente ampio, dispone dell'attrezzatura di base e può accogliere unità lunghe fino a 70 metri. Insieme con il pittoresco centro storico della cittadina di Scardona (Skradin), il marina dà vita ad un tutt'uno armonico dominato da una piacevolissima atmosfera nella quale è possibile godere di una squisita offerta gastronomica.



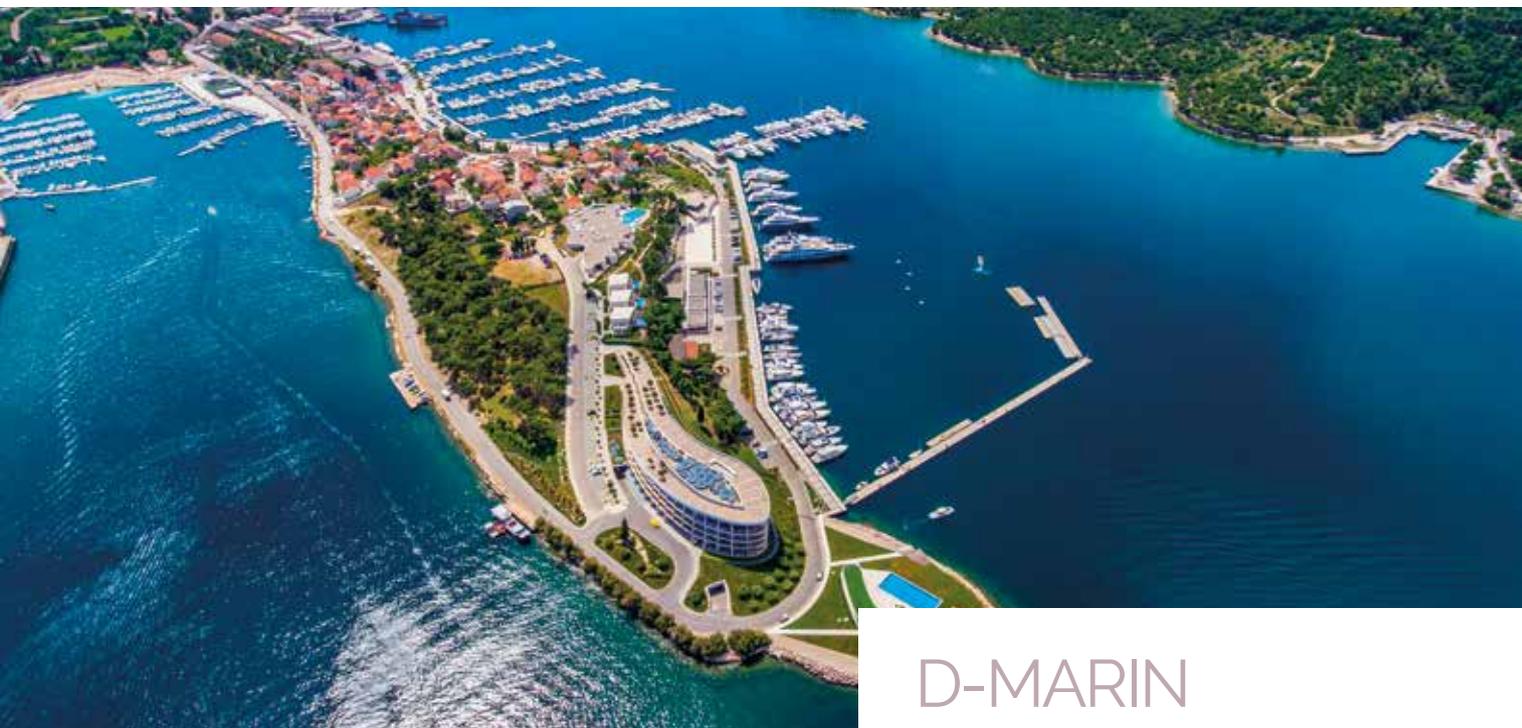
✉ HR-22222 SKRADIN, Obala Pavla Šubića 18  
 ☎ +385 (0)22 771 365 • 📠 +385 (0)22 771 163  
 🌐 www.aci-marinas.com • 📍 43° 49' N; 15° 55,6' E  
 ✉ m.skradin@aci-club.hr

## MARINA ZATON

Il marina occupa il tratto sud-occidentale del golfo di Zaton, di fronte all'imbocco al lago Prokljan e sulla via di navigazione che porta a Skradin (Scardona) e al Parco Nazionale del fiume Krka (Cherca). Naturalmente protetto da tutti i venti e da tutte le onde, questo marina è immerso in un ambiente naturale incantevole permeato da un'atmosfera rilassante e da una forte sensazione d'intimità. A mezzo chilometro dal marina, il paese di Zaton (Zatton) ha tutto ciò che serve per garantire il massimo comfort a ogni diportista: un supermarket, l'ufficio postale, la guardia medica, vari esercizi commerciali, una chiesa ecc.

✉ HR-22215 ZATON, Dobri dolac b.b.  
 ☎ +385 (0)22 310 103 • 📠 +385 (0)22 310 103  
 ✉ croatia@dreamyachtcharter.hr  
 📍 43° 46' 39,66" N; 15° 49' 48,22" E



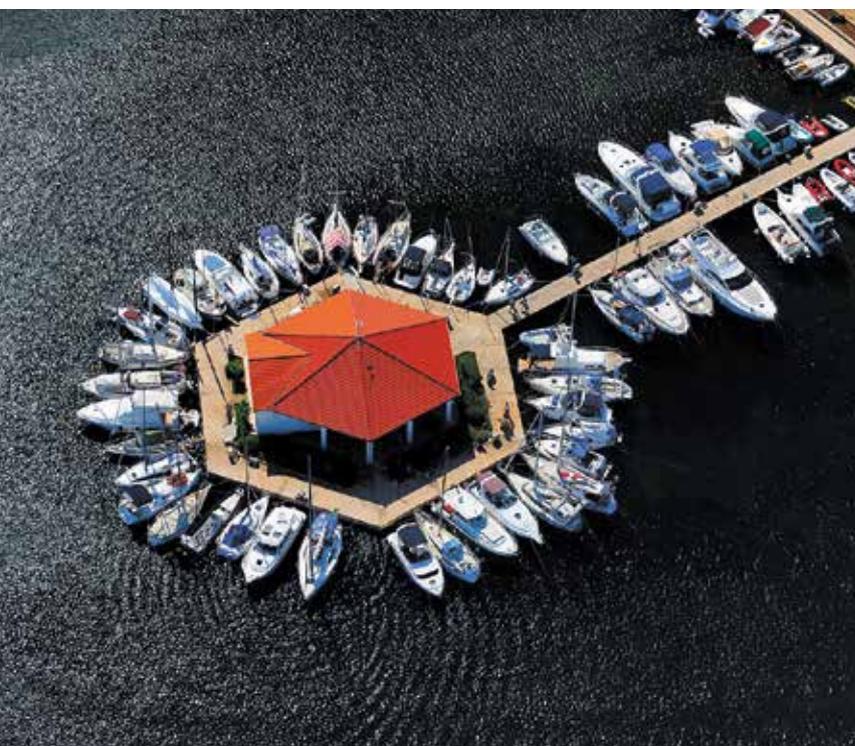


## D-MARIN MANDALINA

Il marina D-Marin Mandalina si trova a Šibenik (Šibenik), meravigliosa città circondata da ben quattro fortezze medievali, mentre i parchi nazionali Kornati (delle Isole Incoronate) e Krka (del fiume Cherca) e la cattedrale di S. Giacomo (Sv. Jakov) sono soltanto le gemme più preziose del tesoro di bellezze di questa regione. Ciò che contraddistingue il marina D-Marin Mandalina, unico adatto ad ospitare i megayacht, dalle altre strutture simili sono la sua posizione naturalmente riparata, l'alto livello di sicurezza e l'eccellente qualità dei suoi servizi. La struttura mette a disposizione dei propri ospiti anche tutto il comfort del D-Resort Šibenik, alcune ville da affittare, una Spa, lo Yacht Club, sale per conferenze e una piscina all'aperto con tanto di pool bar.



- ✉ HR-22000 ŠIBENIK, Obala Jerka Šižgoriča 1
- ☎ +385 (0)22 460 800 • 📠 +385 (0)22 460 802
- 💻 [www.d-marin.com](http://www.d-marin.com) • 📍 43° 43' N; 015° 54.3' E
- ✉ [mandalina@d-marin.com](mailto:mandalina@d-marin.com)



## MARINA SOLARIS

Il Solaris Yacht Marina occupa un'intera cala nelle immediate vicinanze del Camping Solaris e delle Ville Kornati Solaris. Nel bel mezzo dello specchio di mare prospiciente al marina c'è un isolotto con un locale, il bar "Captain's club", nel quale gli ospiti del marina possono trovare un po' di ristoro e tanto relax. Il Solaris Yacht Marina è speciale anche per la sua posizione geografica (è naturalmente riparato da tutti i venti), per la vicinanza dei parchi nazionali delle isole Kornati (Incoronate) e del fiume Krka (Cherca) e per la presenza del suggestivo arcipelago sebenicense, composto da un pugno d'isole, isolotti e scogli davvero sorprendenti.

- ✉ HR-22000 ŠIBENIK, Hoteli Solaris 86
- ☎ +385 (0)22 361 001 • 📠 +385 (0)22 361 800
- 💻 [www.solaris.hr](http://www.solaris.hr) • ✉ [marina.info@solaris.hr](mailto:marina.info@solaris.hr)
- 📍 43° 42' N; 15° 53' 20" E



Purara (B. Kačan)





## MARINA KREMIK

Il Marina Kremik sorge a poca distanza da Primošten (Capocesto), in una bella insenatura circondata da antichi vigneti. Profondamente insinuata nella costa, quest'insenatura è uno dei luoghi più riparati dell'Adriatico. E mentre il Parco Nazionale delle isole Kornati (Incoronate) dista appena 30 nm, l'aeroporto internazionale di Spalato è a soli 30 km di distanza. Tra i servizi a disposizione dei diportisti, il marina Kremik vanta un ristorante, un market, un negozio specializzato nella vendita di attrezzatura nautica e un servizio di assistenza tecnica.



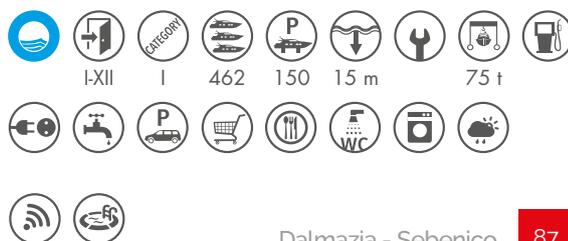
✉ HR-22202 PRIMOŠTEN, Splitska 22-24  
 ☎ +385 (0)22 570 068 • 📠 +385 (0)22 571 142  
 🌐 [www.marinakremik-adriatic.com](http://www.marinakremik-adriatic.com)  
 ✉ [marina-kremik@adriatic.com](mailto:marina-kremik@adriatic.com) • 📍 43° 34' 15" N; 15° 56' 31" E



## MARINA FRAPA

Si trova proprio nel cuore della Dalmazia, più precisamente a Rogoznica (Rogosnizza), nella bella e riparatissima cala Soline. Il complesso del marina comprende 10 banchine e un pontile di transito per un totale di 500 posti barca per l'ormeggio in mare, più uno spazio custodito con un centinaio di posti per il rimessaggio a secco. Operando nel rispetto degli standard ecologici più elevati, il marina Frapa è fiero titolare della Bandiera blu da ben 11 anni.

✉ HR-22203 ROGOZNICA, Uvala Soline 1  
 ☎ +385 (0)22 55 99 00 • 📠 +385 (0)22 55 99 32  
 🌐 [www.marinafrapa.hr](http://www.marinafrapa.hr) • ✉ [frapa@marinafrapa.hr](mailto:frapa@marinafrapa.hr)  
 📍 43° 31' N; 15° 58' E





DALMAZIA  
SPALATO

# LE ISOLE DELLA DALMAZIA CENTRALE A PORTATA DI MANO





# SPALATO *Dalmatia*

L'arcipelago della Dalmazia centrale abbonda di superlativi: in esso si trova l'isola croata più alta e più lunga; qui tutto ruota attorno a Spalato (Split), la maggiore città costiera croata; questo tratto di costa croata ha il minor numero d'isole le quali, però, per estensione sono anche le più grandi isole croate... Insomma, sarà anche per tutti questi superlativi, ma la regione nautica di cui ci accingiamo a parlare è diventata davvero una destinazione molto, ma molto popolare. Ciò significa che, durante la stagione nautica, questo specchio di mare è attraversato in lungo e in largo da ogni genere d'imbarcazione. La popolarità porta con sé vantaggi e svantaggi; tuttavia, una volta dato per scontato che, durante l'alta stagione, in questo mare non sarete soli, allora potrete scegliere se visitare gli angoli più popolari e caotici oppure quelli più reconditi e solitari che si celano tra le isole della Dalmazia centrale, creando continuamente rotte sempre nuove e avvincenti. Del resto, le isole di questo mare, poche ma molto estese, hanno anche tutta una serie di peculiarità molto spiccate che si rifletto-

Gregorio di Nona, Spalato (I. Biocina)



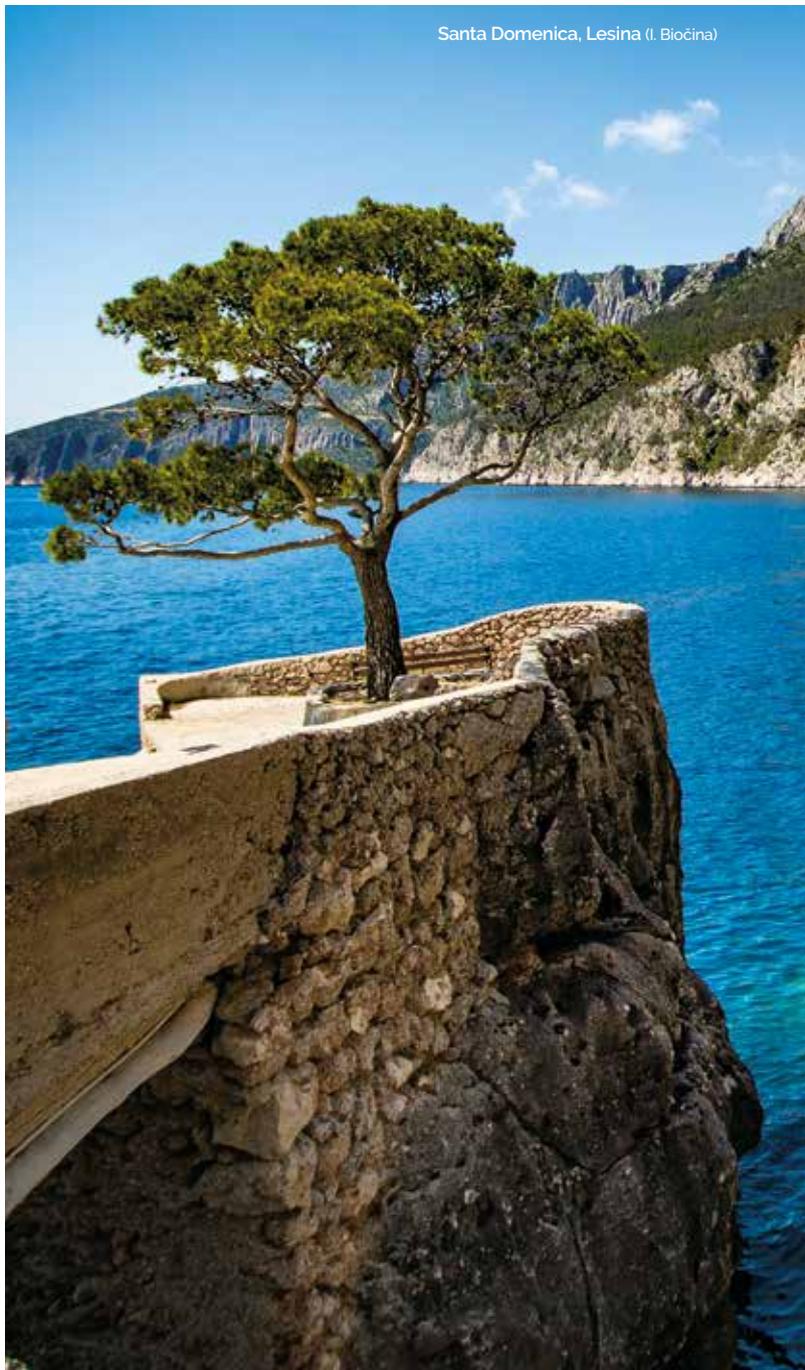
Prokurative, Spalato (H. Serdar)



Boj, Brazza (I. Biocina)



Santa Domenica, Lesina (I. Biocina)



no negli aspetti naturali, linguistici, ecologici e culturali di ciascuna di esse. Come fari di vita e civiltà, le cittadine isolane custodiscono gelosamente le tracce del passato più antico, per trasformarsi, nei mesi estivi, in luoghi dove si vive "alla mediterranea", in felice simbiosi con i tantissimi turisti provenienti da ogni parte del mondo. Luoghi che, traboccanti di divertimento e d'eccellenti offerte gastronomiche, vanno a completare le bellezze naturali a portata di ogni diportista. Gli specchi di mare cui sono affacciate queste cittadine e le rotte nautiche che le collegano l'una all'altra sono luoghi pieni di calette ben riparate, solitamente bagnate da un mare limpido e cristallino, spiagge di ghiaia e di sabbia e isolotti dalle forme più fantasiose. Di contro, ciò che offre la terraferma è perfettamente complementare all'offerta che proviene dal mare. La Spalato di Diocleziano o la medievale Trogir (Traù) sono elementi complementari alla crociera per le isole della Dalmazia centrale, andando a completare l'offerta rivolta ai diportisti con alcune suggestive proposte urbane ricche d'interesse.

Ogni diportista che si rispetti ambisce a visitare le isole della Dalmazia centrale, tra le quali spicca la città di Hvar (Lèsina) come cuore pulsante dell'intera area

Lesina e le Isole Spalmodori (B. Kačan)



#### LE ROTTE PIÙ POPOLARI

La città di Lèsina (Hvar), sull'omonima isola che è anche la più soleggiata (un altro superlativo!) della Croazia, e il micro arcipelago detto Paklinski otoci (Isole Spalmodori), là vicino, sono due tappe obbligate della crociera per le isole della Dalmazia centrale. Il porto di Hvar è intriso di un fascino storico tangibile e vanta un patrimonio architettonico tale da fare invidia alla gran parte delle isole croate. Hvar, come centro delle rotte nautiche di questa regione, è presa d'assedio dai turisti. La calca estiva è parzialmente evitabile in un piccolo arcipelago davanti a Hvar, dove si trovano ottime rade, le strutture ed i servizi del marina ACI sull'isola di S. Clemente (Sv. Klement) e alcuni eccellenti ristoranti la cui cucina si basa sul freschissimo pescato locale. Alle bellezze naturali dell'isola si aggiunge la vivacità della vita notturna di Hvar città, attraente tanto per i più giovani, quanto per i meno giovani. Tutto ciò rende la visita a questa perla del turismo croato, con una tradizione di 150 anni, un'esperienza edonistica fuori dal comune. A poche miglia da Hvar, l'isola di Vis (Issa), con le sue meraviglie naturali, attrae un gran numero di diportisti. Un tempo base militare, oggi offre ottime possibilità d'ormeggio,



Macarsca (V. Begović)



Podrače, Brela (V. Begović)



Traù (I. Biočina)

Komiža (Comisa), che anche il più noto porto di pescatori dell'Adriatico, e il contatto diretto con la storia di questi luoghi. Tutto considerato, ci sentiamo di poter dire che la ragione principale per cui i diportisti scelgono Vis è la sua incantevole natura. La Modra špilja (Grotta azzurra) sull'isola di Biševo (Isola dei Busi) gode di una popolarità planetaria, un po' come la spiaggia di Stiniva, a forma d'anfiteatro, sul versante meridionale di Vis, o l'isolotto di Budikovac, al cui interno si cela una laguna d'acqua turchese circondata da splendide spiaggette di ghiaia, o la Zelena špilja (Grotta verde) sull'isola di Dobri otok, diventata una tappa obbligata di ogni diportista. Cala Stončica, con una bella spiaggia di sabbia, completa la visita dell'isola. C'è, poi, un'altra spiaggia che può essere a buon diritto considerata una vera e propria "calamita" per i diportisti. Alludiamo a Zlatni rat (Corno d'oro), incantevole lingua di ghiaia sull'isola di Brač (Brazza). Fenomeno naturale unico al mondo, Zlatni rat muta di forma per l'azione delle correnti marine. Grazie a venti pressoché costanti, è diventata anche una delle mete preferite dai surfisti. I diportisti oggi visitano volentieri anche la città di Spalato la quale, grazie a un'of-



Stiniva, Issa (A. Gospić)



Issa (Z. Jelača)



San Giovanni di Brazza (Z. Jelača)



Cittavecchia, Lesina (V. Begović)



ferta culturale ricca e varia e una vita notturna sempre frizzante, per molti è diventata una tappa obbligata oltre che un buon punto di partenza per una crociera che abbracci le isole della Dalmazia centrale. I diportisti amano anche la città di Trogir (Traù), sotto l'egida dell'UNESCO, come d'altronde il Palazzo di Diocleziano a Spalato. Parlando di capisaldi del turismo nautico in questo lembo d'Adriatico, non possiamo non ricordare la laguna turchese formata dall'isola di Krknjaš, e Maslinica, sull'isola di Šolta (Solta).

**LE ROTTE MENO  
 CONOSCIUTE**

Se vi dovesse capitare di trovarvi sull'isola di Biševo (Isola dei Busi), val la pena di dedicare un po' di tempo alla Medvida špilja nella quale, animati da spirito d'avventura, v'immergerete in quello stesso mare che, un tempo, era il regno della foca monaca. I versanti meridionali delle isole di Šolta (Solta) e Brač (Brazza) offrono tutta una serie di calette ben riparate che vi permetteranno di godervi la pace assoluta di quest'incante-



L'autentica atmosfera mediterranea, tipica delle ridenti cittadine isolate e delle belle calette, contraddistingue questo paradiso per la nautica

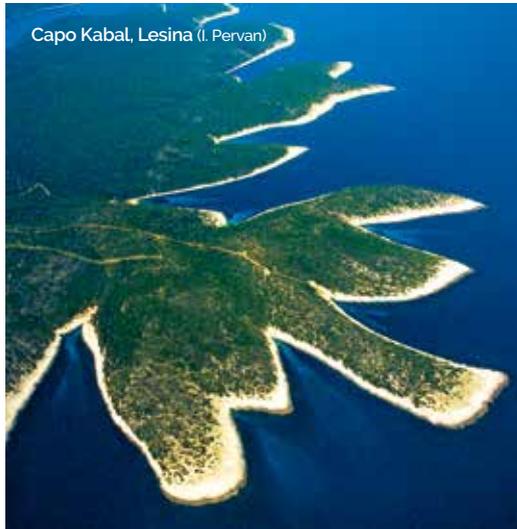
Il faro di Host, Issa (Z. Jelaca)

vole ambiente naturale. Di altro tipo è la pace offerta dalle isole al suo interno. Il versante settentrionale dell'isola di Hvar (Lèsina) offre possibilità d'ormeggio in ridenti località di mare come Jelsa, Vrboska e Starigrad (rispettivamente Gelsa, Verbosca e Cittavecchia), combinata all'offerta "rurale" dei paesini dell'entroterra, dove troverete ottimi produttori vinicoli e un'offerta gastronomica schietta e genuina. Altrettanto divertente e stimolante è visitare l'interno dell'isola di Vis (Issa), oppure l'eremo di Blaca sull'isola di Brač (Brazza), giustamente considerato uno dei luoghi più suggestivi dell'area. Per vivere la costa croata in tutta la sua pienezza, non vi resta che visitare il villaggio abbandonato di Malo Grablje, sull'isola di Hvar, e i monocromatici campi di lavanda della vicinissima località di Velo Grablje. Se, invece, avete deciso di fare tappa anche nella città di Omiš (Almissa), scoprirete una dimensione della nostra costa che non conoscevate: quella dal colore verde bosco del rafting sulle acque calde della Cetina.



Spalato (A. Verzotti)

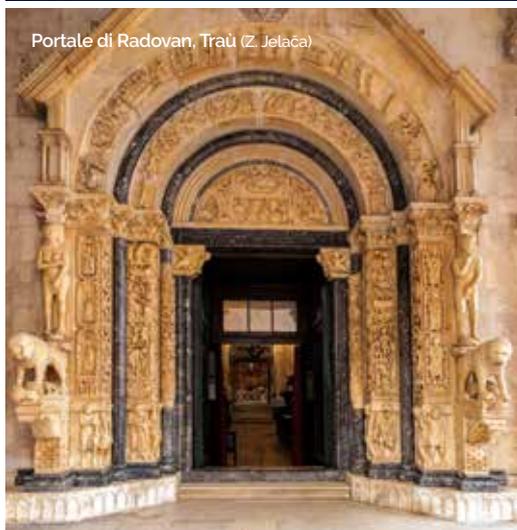
## Highlights



Capo Kabal, Lesina (I. Pervan)

## UNESCO / CULTURA

- L'UNESCO ha proclamato il centro storico della città di Spalato, sorto attorno al **Palazzo dell'imperatore romano Diocleziano**, bene dei patrimoni culturali dell'umanità e fulgido esempio del patrimonio architettonico tardoantico
- Sulla lista dei beni sotto l'egida dell'UNESCO ha trovato posto anche **il nucleo storico della città di Trogir** (Traù), vero scrigno di storia e arte. Particolarmente significativa è la cattedrale di S. Lorenzo (Sv. Lovre), costruita tra i secoli XIII e XV, già di per sé bella e resa ancor più bella dal portale del maestro Radovan
- Appena fuori Spalato è possibile visitare **il sito archeologico di Salona**, un'antica città romana che, un tempo, era la capitale della provincia di Dalmazia
- **L'eremo di Blaca** è un bene culturale di grande spessore dell'isola di Brazza. Il monastero costruito sul colle fu eretto dai monaci glagoliti croati nel XV secolo
- Sull'isola di Brazza c'è una perla della natura: la spiaggia di **Zlatni rat** (Corno d'oro), una lingua di ghiaia fine che cambia forma e posizione a seconda del mutare delle correnti marine e del vento
- La vetta più alta dell'isola di Brazza, nonché uno dei belvedere più spettacolari dell'intero Adriatico, risponde al nome di **Vidova gora**, un monte alto 780 metri



Portale di Radovan, Traù (Z. Jelača)

Corno d'oro (I. Pervan)

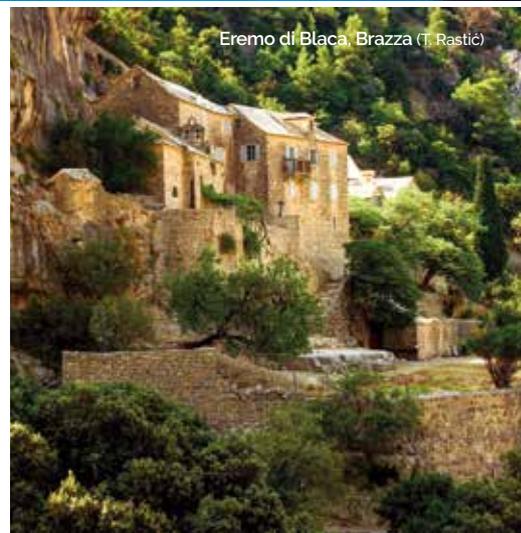


# NATURA GASTRONOMIA VITA NOTTURNA

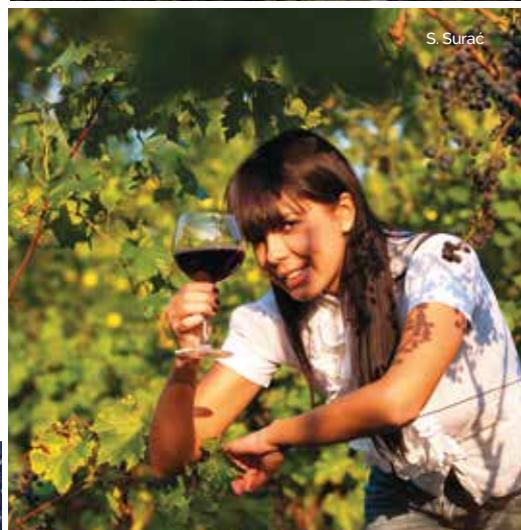


Grotta blu, Isola dei Busi (Z. Jelača)

- **La Modra špilja** (Grotta azzurra), sull'isola di Biševo (Isola dei Busi), è una sorta di fenomeno geomorfologico naturale, caratterizzato da un singolarissimo gioco di luci e colori
- Nei pressi del promontorio di Prirovo, sull'isola di **Vis** (Issa), c'è un **porto antico** e sommerso facilmente esplorabile anche dai sub apneisti
- A Palagruža (Pelagosa) che, secondo alcune storie della mitologia greca, custodirebbe le spoglie mortali di Diomede, alcuni studi hanno dimostrato che, tra quattromila frammenti di ceramica ritrovati, ce ne sarebbero anche alcuni che sembrerebbero provenire da un edificio sacro, forse dal **Tempio di Diomede**
- L'imponente gola scavata dalle acque della **Cetina**, uno dei fiumi più belli della Croazia, e le numerose rapide formatesi nel suo tratto inferiore conquisteranno tutti gli appassionati di rafting
- L'offerta gastronomica della regione spalatina è una delle migliori di tutto il Mediterraneo. Essa propone specialità come la **gregada di pesce**, la **paštica di manzo con gli gnocchi**, gli **arambašiči (involtini) di maiale**, il **soparnik (una specie di strudel casereccio)**, il **vitalac (a base di coratella d'agnello)**, la **trippa d'agnello**, i **carciofi con le fave**, la **pogača (focaccia) di Vis** e, **dulcis in fundo**, le **fritule (frittelline) e le kroštule (meraviglie)**, il tutto naturalmente "annaffiato" da ottimi **vini rossi (plavac mali, dobričić) e bianchi (vugava, bogdanuša) locali**
- La città di Hvar (Lèsina) è la destinazione ideale per chi è in cerca dei piaceri della vita notturna e del divertimento più sfrenato fino all'alba. Spalato, come destinazione di eventi culturali e di divertimento, non è da meno



Eremo di Brača, Brazza (T. Rastić)



S. Surac



I. Pervan





**CROAZIA**  
Piena di vita

Lastovs

Mali  
Veli Lago

## Percorsi

### Raccomandazione 1

1. Maslinica, Šolta
2. Komiža, Vis
3. Vis
4. Hvar
5. Stari Grad, Hvar
6. Milna, Brač
7. Split

### Raccomandazione 2

1. Stomorska, Šolta
2. Bol, Brač
3. Jelsa, Hvar
4. Lovište, Pelješac
5. Lovište, Šćedro
6. Isole Spaladori
7. Split

\* Partenza da Spalato





## MARINA AGANA

Sita in fondo alla Baia di Marina (Marinski zaljev), il marina Agana offre un riparo tranquillo, sicuro e ricco di servizi in grado di garantire ai propri utenti un piacevole soggiorno. La struttura offre, tra l'altro, la messa a punto d'ogni imbarcazione, un varo semplice e veloce, lo smaltimento di quasi ogni tipo di rifiuti, un'agenzia che si occupa di compravendita e charter nautico, la connessione gratuita a Internet, i servizi di una biblioteca e un parco giochi per bambini. Il marina Agana dista 15 km dall'aeroporto e pochi minuti dalle città di Traù (Trogir), Spalato (Split) e Sebenico (Šibenik), i cui tesori sono sotto l'egida dell'UNESCO.



✉ HR-21222 MARINA, Dr. Franje Tuđmana 5  
 ☎ +385 (0)21 889 411; 889 412 • 📠 +385 (0)21 889 010  
 🌐 [www.marina-agana.hr](http://www.marina-agana.hr) • ✉ [info@marina-agana.hr](mailto:info@marina-agana.hr)  
 📍 43° 30,6' N; 16° 7' E

## ACI MARINA TROGIR

L'ACI marina Trogir si trova sull'isola di Čiovo (Bua), di fronte al centro storico di Trogir (Traù). Quest'ultimo, per la sua straordinaria armonia e il suo valore storico-culturale, è stato posto sotto l'egida dell'UNESCO come bene facente parte del patrimonio culturale dell'umanità. Lo sguardo, dal marina, abbraccia numerosi capolavori architettonici, come il campanile della chiesa di S. Lorenzo (Sv. Lovro) con il celebre portale del maestro Radovan. L'isola di Čiovo (Bua) e la città di Trogir (Traù) sono unite mediante un ponte (la cui altezza è di 2,8 m dalla superficie del mare) mentre l'aeroporto internazionale più vicino è quello di Spalato, distante appena 6 km.

✉ HR-21220 TROGIR, Put Cumbrijana 22  
 ☎ +385 (0)21 881 544 • 📠 +385 (0)21 881 258  
 🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.trogir@aci-club.hr](mailto:m.trogir@aci-club.hr)  
 📍 43° 30,7' N; 16° 15,3' E





## MARINA TROGIR

Il marina Trogir, ubicato sul versante settentrionale dell'isola di Čiovo (Bua), di fronte al centro storico di Trogir (Traù) e a pochi chilometri dall'aeroporto (3 km) e dall'autostrada (15 km), è il porto ideale per salpare alla scoperta dei segreti della costa adriatica. Aperto tutto l'anno, offre ai propri utenti numerosi servizi: un ristorante, uno snack-bar, un negozio di attrezzatura nautica, il servizio di video sorveglianza h 24, Internet Wi-Fi, ecc. Il marina ha anche un'officina nautica specializzata nella messa a punto, nella riparazione e nel completo refit di ogni genere d'imbarcazione.



✉ HR-21220 TROGIR, Put brodograditelja 16  
 ☎ +385 (0)21 444 600 • 📠 +385 (0)21 444 601  
 🌐 www.marinatrogir.com • ✉ marina@sct.hr  
 📍 43° 30' 40" N; 16° 14' 40" E



## MARINA BAOTIĆ

Il Marina Baotic sorge sul crocevia delle principali rotte nautiche di questo mare, a poca distanza dall'aeroporto di Spalato, il che ne fa uno dei porti turistici dalla posizione geografica più felice di tutto l'Adriatico. Oltre al suo centro d'assistenza, realizzato all'interno di alcuni capannoni (una vera rarità in Croazia), il marina offre tanti altri servizi: un ristorante, una piscina, un cocktail bar, una pizzeria, 11 appartamenti a 5 stelle, un distributore di carburante e una colonnina di ricarica Tesla per auto elettriche.

✉ HR-21218 SEGET DONJI, Don Petra Špike 2a  
 ☎ +385 (0)21 798 182 • 📠 +385 (0)21 798 590  
 🌐 www.marinabaotic.com • 📍 43° 31' N; 16° 14' E  
 ✉ reception@marinabaotic.com





## MARINA KAŠTELA

La sua straordinaria posizione geografica al centro del golfo di Kaštela, gli ottimi collegamenti viari di cui beneficia e che lo mettono in comunicazione con tutt'Europa e le sue caratteristiche tecniche, progettate con grande attenzione e competenza, fanno del marina Kaštela non solo un porticciolo turistico sicuro per ogni genere d'imbarcazioni, ma anche un fantastico luogo per una bella vacanza. Le isole della Dalmazia centrale, oltre a fornirgli adeguato riparo, mettono a disposizione dei suoi ospiti anche tante infrastrutture per la nautica, mentre le vicine città di Spalato e Trogir (Traù) garantiscono loro tutta una serie di servizi amministrativi, commerciali e storico-culturali.



✉ HR-21213 KAŠTEL GOMILICA, F. Tudmana 213  
☎ +385 (0)21 204 010 • 📠 +385 (0)21 204 070  
💻 [www.marina-kastela.com](http://www.marina-kastela.com) • ✉ [info@marina-kastela.hr](mailto:info@marina-kastela.hr)  
📍 43° 32' 7" N; 16° 24' 4" E

## ACI SPLIT

L'ACI marina Split è stato realizzato nel tratto più bello del porto spalatino. Un lungo frangiflutti garantisce un ottimo riparo dal mare e dai venti meridionali. Il porticciolo turistico può accogliere unità aventi lunghezza non superiore ai 60 m. Qui, in prossimità del marina, inizia il lungomare della città, una delle più suggestive passeggiate dell'Adriatico. Percorrendolo tutto, si penetra nel cuore del centro storico di Spalato: il Palazzo di Diocleziano. Nel marina ci sono due colonnine elettriche di ricarica da 22 kW in prossimità del parcheggio accanto alla reception, oltre a una colonnina Tesla Only soltanto per le auto Tesla.



✉ HR-21000 SPLIT, Uvala Baluni 8  
☎ +385 (0)21 398 599 • 📠 +385 (0)21 398 556  
💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.split@aci-club.hr](mailto:m.split@aci-club.hr)  
📍 43° 30,1' N; 16° 26,1' E





## MARINA MARTINIS MARCHI



- ✉ HR-21430 GROHOTE, Put Sv. Nikole 51, Maslinica
- ☎ +385 (0)21 659 093 • 📠 +385 (0)21 659 093
- 💻 [www.martinis-marchi.com](http://www.martinis-marchi.com) • 📍 43° 23,8' N, 16° 12,4' E
- ✉ [marina@martinis-marchi.com](mailto:marina@martinis-marchi.com)

Il marina sorge in prossimità del ridente paesino di Maslinica. Con un albergo, classificato nella categoria "Hotel storici", e un ottimo ristorante, il marina opera col nome di Martinis Marchi. I servizi e le dotazioni della struttura sono adeguati alle necessità e ai desideri degli ospiti più esigenti. Tra i servizi tecnici, il marina offre il rimessaggio, l'ormeggio per lunghi periodi e uno specifico programma per la manutenzione delle unità affidate alla struttura.



## MARINA LAV

Ubicato nel tratto centrale della costa croata, il marina Lav è parte integrante della ricca offerta del lussuoso complesso dell'hotel Le Méridien, distante 8 km in tutto dal centro storico della città di Spalato. Con 74 posti per l'ormeggio in mare, il marina offre accoglienza a unità fino a 40 m di lunghezza. Durante i mesi estivi, poi, dispone anche di una banchina esterna adatta all'ormeggio dei megayacht in transito. Quest'ambiente di lusso a cinque stelle consente agli ospiti del marina di godere dei piaceri enogastronomici offerti da alcuni ristoranti e bar, oltre al benessere di una eccellente Spa dotata di piscina interna ed esterna e varie attività per il divertimento e lo svago.

- ✉ HR-21312 PODSTRANA, Grljevačka 2a
- ☎ +385 (0)21 500 388 • 📠 +385 (0)21 500 387
- 💻 [www.marinalav.hr](http://www.marinalav.hr) • ✉ [info@marinalav.hr](mailto:info@marinalav.hr)
- 📍 43° 29' 30" N; 16° 32' 5" E





## MARINA BAŠKA VODA

Il Marina Baška Voda si trova nell'omonima ridente località turistica e fa parte della Riviera di Makarska (Macarsca). Sorto nel bel mezzo di una delle più affascinanti baie della Dalmazia centrale, è circondato da lunghe spiagge di ghiaia, bagnate da un mare limpido e cristallino e riparate dal massiccio del Biokovo. Questo vecchio borgo di pescatori oggi offre ai turisti e ai diportisti una sistemazione confortevole, alcuni buoni ristoranti, incantevoli spiagge e un invidiabile patrimonio storico-culturale.



✉ HR-21230 BAŠKA VODA, Obala sv. Nikole 65  
 ☎ +385 (0)21 620 961 • 📠 +385 (0)21 620 961  
 🌐 [www.baskavoda.hr](http://www.baskavoda.hr) • ✉ [luka@baskavoda.hr](mailto:luka@baskavoda.hr)  
 📍 43° 21' 26"N; 16° 57' 7"E





## MARINA TUČEPI

Il moderno porticciolo di Tučepi è riparato da tutti i venti più insidiosi grazie alla presenza di un frangiflutti. E mentre l'ufficio turistico e la reception si trovano nei locali del marina, per trovare una banca, l'ufficio postale, una chiesa, vari ristoranti e bar, diversi esercizi commerciali ed un parcheggio, occorre fare due passi in paese.



✉ HR-21325 TUČEPI, Kraj 39A  
 ☎ +385 (0)21 623 155 • 📠 +385 (0)21 623 481  
 🌐 [www.marinatucepi.com](http://www.marinatucepi.com) • ✉ [marinatucepi@st.t-com.hr](mailto:marinatucepi@st.t-com.hr)  
 📍 43° 15' N; 17° 03' E



## MARINA VLAŠKA

Questa nuovissima struttura per la nautica da diporto si trova a Milna (Milnà), sul versante settentrionale della baia, a soli 500 metri dal piccolo faro rosso. La baia è un luogo di quiete assoluta, circondato da una bella pineta e riparato dal vento. A due passi dal marina, nel quale opera anche un'agenzia che affitta appartamenti e camere, c'è una bella spiaggia.

✉ HR-21405 MILNA, Mala bijaka 11  
 ☎ +385 (0)21 636 028 / +385 (0)99 244 7410  
 🌐 [www.marinavlaska.eu](http://www.marinavlaska.eu) • 📍 43° 19' 47" N, 16° 26' 22" E  
 ✉ [info@marinavlaska.com](mailto:info@marinavlaska.com)



100 m 100 m



## ACI MILNA

Milna, sorta in un'insenatura che guarda allo stretto detto Splitska vrata (Porta di Spalato), è il porto più grande, riparato e bello di Brač (Brazza) e si trova sul versante occidentale dell'isola. Il marina conta 183 posti barca in mare e 15 a terra. L'apertura del ristorante "Navigare" risale al luglio 2015: con l'introduzione della nuova normativa ACI riguardante le attività ristorativo-ricettive, l'arredamento di questo locale è stato realizzato in sintonia con il progetto di unificazione dell'identità visiva di tutti i marina ACI. La cucina del "Navigare" s'ispira alla tradizione di questi luoghi, con qualche concessione alle tendenze e alle tecniche culinarie più moderne.



✉ HR-21405 MILNA

☎ +385 (0)21 636 306 • 📠 +385 (0)21 636 272

💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.milna@aci-club.hr](mailto:m.milna@aci-club.hr)

📍 43° 19,5' N; 16° 27,2' E

## ACI VRBOSKA

Nonostante sia il paesino più piccolo tra quelli dell'isola di Hvar (Lèsina), Vrboska, grazie alla sua bellezza e al suo fascino, non soffre di alcun complesso d'inferiorità. Questa località occupa un tratto della costa settentrionale dell'isola, nel cuore di una profonda insenatura al termine di un fiordo stretto e sinuoso. È chiamata anche la "Piccola Venezia" per i suoi tanti ponti e ponticelli che, superando il canale, collegano l'abitato all'isolotto situato nel centro della baia. L'ACI marina Vrboska occupa il tratto esterno del porto di Vrboska ed è meravigliosamente circondato da una fitta pineta, da alcune incantevoli spiagge e da varie calette.



✉ HR-21463 VRBOSKA

☎ +385 (0)21 774 018 • 📠 +385 (0)21 774 144

💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.vrboska@aci-club.hr](mailto:m.vrboska@aci-club.hr)

📍 43° 10,8' N; 16° 41,4' E



I-XII

II

119

17

9 m

5 t

100 m 200 m



## MARINA ZLATAN OTOK

Ci troviamo sul versante meridionale dell'isola di Hvar (Lèsina), per la precisione nel paesino di Sveta Nedjelja (Santa Domenica), dove ha aperto i propri battenti la cantina "Zlatan otok" (Isola d'oro) del noto produttore di vini Zlatan Plenković. Qui, su appuntamento, si svolgono degustazioni enologiche con lo sguardo rivolto alle meraviglie del mare. La cucina del ristorante "Bilo idro", con tanto di vasca per aragoste e astici vivi, prepara squisite specialità di mare. Il marina sorge accanto al ristorante, mentre alle sue spalle, praticamente in riva al mare, è possibile pernottare in una confortevole pensione per famiglie.



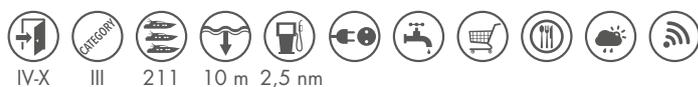
☑ HR-21465 JELSA-SVETA NEDJELJA, Put Velog Kamika 1  
☎ +385 (0)21 745 703 • 📠 +385 (0)21 745 709  
💻 [www.zlatanotok.hr](http://www.zlatanotok.hr) • ✉ [booking@zlatanotok.hr](mailto:booking@zlatanotok.hr)  
📍 43° 8' 3" N; 16° 35' 10" E



## ACI PALMIŽANA

L'ACI marina Palmizana, tra i porti turistici più belli dell'Adriatico, si trova nell'omonima cala sul versante nord-orientale di San Clemente (Sv. Klement), il maggiore tra gli isolotti dell'arcipelago Paklinski otoci (Isole Spalmadori). A circa 2,5 nm dal marina ci s'imbatte nella città di Hvar (Lèsina), nota per il suo patrimonio d'arte, storia e cultura e per la propria vivacità. Palmizana è il rifugio ideale per tutti coloro che desiderino scappare dal caos delle città. In questa popolare destinazione nautica, in perfetta armonia con la natura circostante, si può davvero trascorrere una vacanza senza pensieri.

☑ HR-21450 HVAR  
☎ +385 (0)21 744 995 • 📠 +385 (0)21 744 985  
💻 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • 📍 43° 9,7' N; 16° 24,1' E  
✉ [m.palmizana@aci-club.hr](mailto:m.palmizana@aci-club.hr)

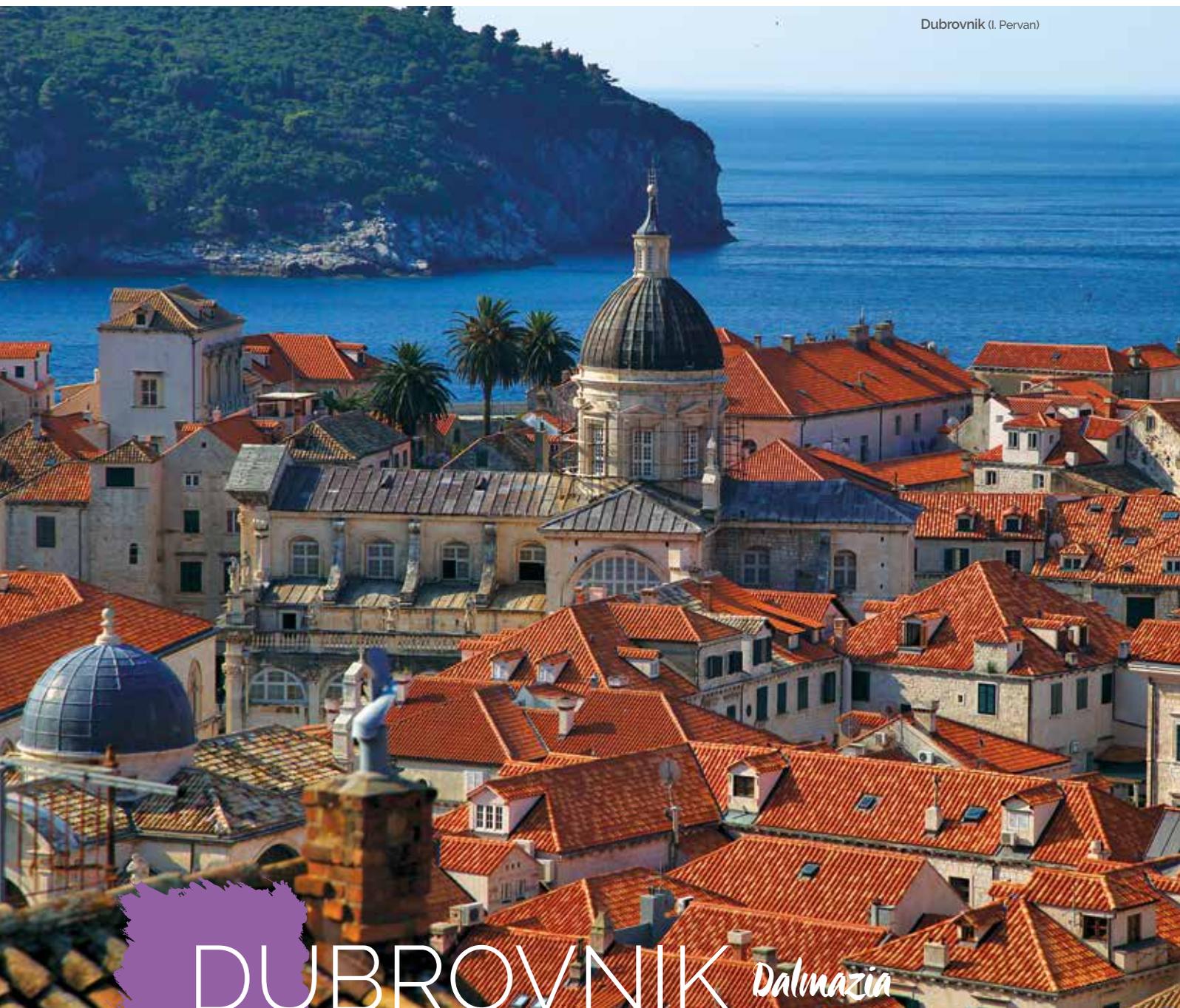


DALMAZIA  
DUBROVNIK

# LA GEMMA DEL NOSTRO ADRIATICO







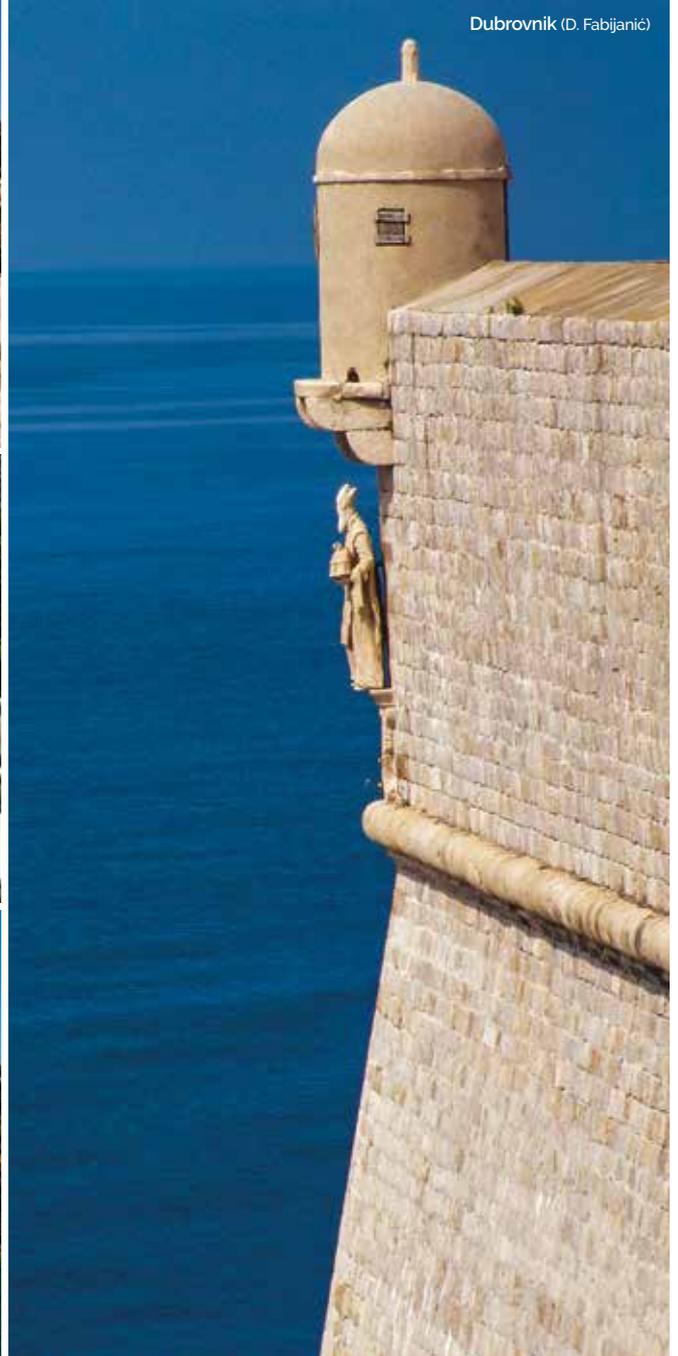
# DUBROVNIK *Dalmazia*

La gemma sulla corona dell'Adriatico croato ha un nome e si chiama Dubrovnik (Ragusa), città medievale fortificata alla cui bellezza, mentre navigate placidamente per il Sud della Croazia, non saprete resistere. Tanti sono i diportisti che iniziano l'esplorazione della costa croata da Dubrovnik. Che la vostra meta siano le vicine isole Elafiti o, verso sud, l'isola e il Parco Nazionale di Mljet (Mèleda); che siate diretti a ovest, verso la penisola di Pelješac (Sabbioncello), che potremmo anche chiamare la "Terra santa" del vino in Croazia, avrete mille ragioni per visitare questo lembo di Dalmazia. E ne troverete altrettante se visiterete il Parco Naturale di Lastovo (Lagosta), l'isola croata abitata più distante dalla terraferma, oppure la Korčula (Curzola) medievale, nelle pieghe delle cui vesti si celano alcuni dei migliori vini bianchi della Croazia. Se, da buongustai quali siete, desiderate provare le specialità di mare tipiche del Sud croato, come la cernia, oppure un "semplice" piatto di pasta frutto di una tradizione gastronomica lunga ben cinque secoli, o ancora il gusto delle celeberrime ostriche di Ston (Stagno), non potevate sce-

Fortezza Minčeta, Dubrovnik (I. Biočina)



Dubrovnik (D. Fabijanić)



Dubrovnik (H. Serdar)



Lopud (I. Biočina)



gliere meglio. Se, invece, la gastronomia non è la vostra passione, ma preferite combinare la navigazione con le escursioni di montagna, con le immersioni o con le acrobazie della tavola a vela o del "kite surfing" sulle dune di sabbia della Neretva (Narenta), anche voi non potevate scegliere meglio. Anche se per taluni quest'area è soltanto una tappa verso l'esplorazione di altri lidi, per altri essa è fonte di piacere a 360 gradi. Quest'area con il minor numero di marina dell'intero Paese, per molti è un'occasione da non perdere per assaporare "in esclusiva" i piaceri del mare in un ambiente un po' più tranquillo.

**LE ROTTE PIÙ POPOLARI**

Chi visiti questo mare, non potrà non dedicare almeno una giornata a Dubrovnik. Di solito, quando si noleggia una barca, si trascorre una giornata in Città prima di salpare o dopo la crociera, andando così a completare i piaceri della navigazione. Per chi arriva dal mare, il marina ACI di Komolac o un ormeggio a Gruž sono due buone opzioni per soggiornare in Città; alternativa ad esse, per chi raggiunge la Croazia

La città di Korčula (Curzola), la penisola di Pelješac (Sabbioncello), il Parco Nazionale di Mljet (Meleda) e il Parco Naturale di Lastovo (Lagosta) sono lì a portata di mano

Soline, Meleda (A. Gospić)



provenendo da sud, è la ridente cittadina di Cavtat (Ragusa vecchia). La prima logica destinazione nei pressi di Dubrovnik sono le Elafiti, un piccolo arcipelago con ottimi punti per l'ancoraggio e l'ormeggio, come l'isola di Šipan (Giuppana) e la sua splendida offerta gastronomica. Il nuovo marina ACI di Slano è un punto di partenza alternativo per chi voglia visitare il mare di Dubrovnik. I diportisti amano proseguire la navigazione verso il Parco Nazionale di Mljet (Meleda), un'isola interamente ricoperta di fitti boschi e piena d'insenature e calette ben riparate, soprattutto lungo il suo versante settentrionale, alcune delle quali, come Prožura, sembrano dei laghetti. Mljet, frequente meta delle mire dei pirati nel corso dei secoli, non ha centri abitati di una qualche importanza lungo la costa, il che, tuttavia, non riduce minimamente il suo fascino. Oltre al parco nazionale, l'isola di Mljet offre alcune belle spiagge di sabbia lungo il suo versante meridionale e varie calette lungo il versante sud-occidentale. Proseguendo la navigazione verso la vicina Korčula (Curzola),



Grotta Vela, Curzola (B. Kačan)



Lagosta (B. Kragić)



Curzola (M. Romulić & D. Stojčić)

bellezza medievale il cui patrimonio architettonico rivela una fortissima influenza veneziana, vi imbatte-  
rete in un arcipelago d'isolotti sparsi e nella sabbiosissima  
Lumbarda (Lombarda), un piccolo angolo di paradiso riservato a chi vi giunge in  
barca. La bellezza di Korčula è complementare alla soavità dell'entroterra isola-  
no, nelle cui vigne cresce il vitigno autoctono d'uva bianca più noto della Croazia,  
il Pošip, oltre ad un vitigno un po' esotico per la scena enologica croata chiamato  
Grk. Talvolta il diportista è indeciso rispetto a quale versante dell'isola scegliere; il  
nostro consiglio è di visitarli tutti, ossia di circumnavigare l'intera isola. Anche il suo  
versante settentrionale, infatti, come quello meridionale, più frastagliato, non sono  
così intensamente visitati come le altre perle nautiche dell'Adriatico. Se vi troverete  
in prossimità della costa meridionale di Korčula, l'isola pelagica di Lastovo (Lagosta)  
vi sembrerà a portata di mano, e ogni fatica fatta per raggiungerla sarà lautamente  
ripagata. Là troverete una costa frastagliatissima, una lunga tradizione di pesca e al-



Stagno (Z. Jelača)

cune trattorie dove si serve l'aragosta appena pescata che non troverete in nessun altro luogo dell'Adriatico. Aggiungiamo la piacevole camminata fino al maggior centro abitato dell'isola, anch'esso chiamato Lastovo, giusto per rompere la routine della vita di bordo con una passeggiata per le viuzze di questo paese dal patrimonio architettonico singolare, dove il tempo sembra essersi fermato.

#### **LE ROTTE MENO CONOSCIUTE**

Tra le rotte meno note di quest'area potremmo includere anche quella che gira attorno all'intera penisola di Pelješac (Sabbioncello), luogo di bellissimi paesaggi incontaminati e di possibilità non ancora sufficientemente sondate tanto in mare, quanto nel suo entroterra, caratterizzato da alcune aziende vinicole che producono un vino noto e apprezzato in tutto il mondo. A parte Orebić, con un bel marina adatto a ospitare imbarcazioni di piccole dimensioni, anche il paese di Trpanj (Trappano), sorto sul versante nord-occidentale della penisola, ha buone infrastrutture per la



Orebić (I. Biočina)



Sikirica (A. Gospić)



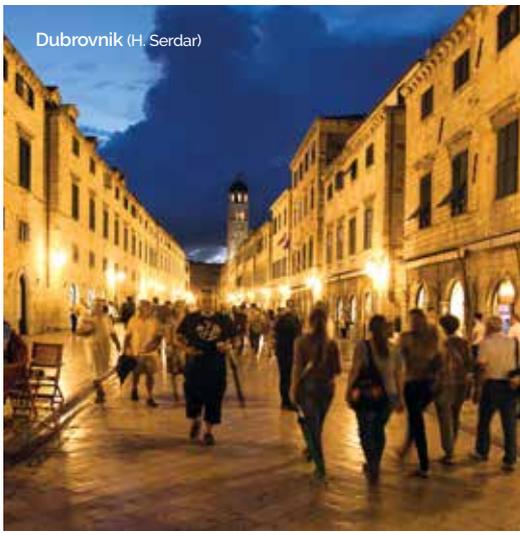
Ragusa vecchia (M. Jelavić)



Pasjača, Konavle (Z. Jelaca)

Nonostante il gran numero di destinazioni stranote, l'area nautica di Dubrovnik abbonda di ancoraggi solitari d'una bellezza quasi irreal

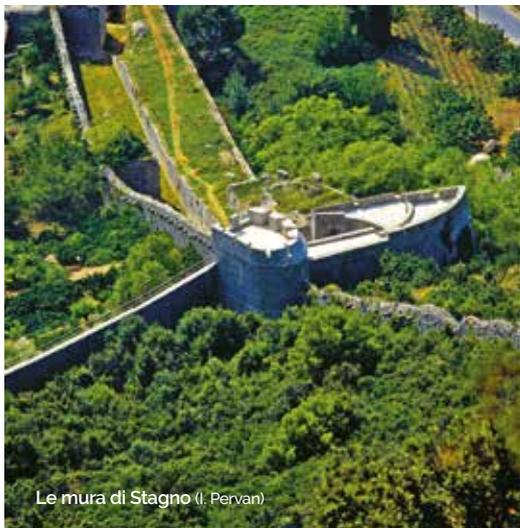
nautica. Trpanj ha anche il vantaggio di trovarsi di fronte al delta del fiume Neretva (Narenta), un'altra delizia della costa croata, estremamente popolare tra gli appassionati di kite surfing. Sul versante opposto c'è un'area chiamata "Boke False", tra le Elafiti e la cittadina di Ston (Stagno), nella quale potrete ormeggiare la vostra imbarcazione per immergervi in un ambiente tranquillo a poche miglia da Dubrovnik. Le isole Lastovnjaci (Lagostini occidentali), di fronte al versante nord-orientale dell'isola di Lastovo (Lagosta), sono un altro piccolo angolo di paradiso un po' trascurato dai diportisti. In barca, si sa, la cautela non è mai troppa; ciò vale soprattutto qui, dove le condizioni meteo cambiano molto rapidamente e inaspettatamente. Ancora maggior prudenza richiede la visita all'isola disabitata di Sušac (Cazza), con incantevoli insenature lungo il suo versante meridionale, un imponente faro in cima all'isola e un unico abitante: un pastore con il suo gregge di pecore e agnellini. Chiedetegli di prepararvi un buon pasto a base di carne d'agnello: ne sarà felice.



Dubrovnik (H. Serdar)



San Biagio (S. Gobbo)



Le mura di Stagno (I. Pervan)



## UNESCO / STORIA

- **La città di Dubrovnik** e il suo centro storico, con una cinta di possenti mura praticamente intatta, alcune grandiose torri e bastioni imponenti, sono una delle gemme più fulgide del patrimonio culturale dell'umanità e segno distintivo del turismo croato
- Destano meraviglia **le Mura di Ston** (Stagno) del XIV secolo, che si protendono per ben 5,5 chilometri
- A **Lumbarda** (Lombarda) potrete provare il piacere unico di gettare l'ancora davanti a una bella spiaggia di sabbia circondata da vigne piantate a grk, un vitigno ormai autoctono d'uva bianca arrivato a queste latitudini oltre 2000 anni fa
- Tra le città medievali meglio conservate di tutto il Mediterraneo, spicca **Korčula** (Curzola), nota anche come città natale del grande viaggiatore Marco Polo
- **La Festa di s. Biagio**, patrono di Dubrovnik, è stata inserita dall'UNESCO nella lista dei beni culturali immateriali degni di tutela
- **"Lastovski poklad"** è il nome di un carnevale storico che si tiene a Lastovo (Lagosta) da secoli, in ricordo delle gesta eroiche dei suoi abitanti che respinsero i pirati catalani che intendevano conquistare l'isola
- Sui pendii scoscesi e soleggiati della **penisola di Pelješac** (Sabbioncello) e sul suo suolo sabbioso ricco di minerali nasce e si



Grotta d'Ulisse, Parco nazionale di Meleda (M. Romulić & D. Stojčić)

Highlights



Il delta del fiume Neretva (I. Pervan)

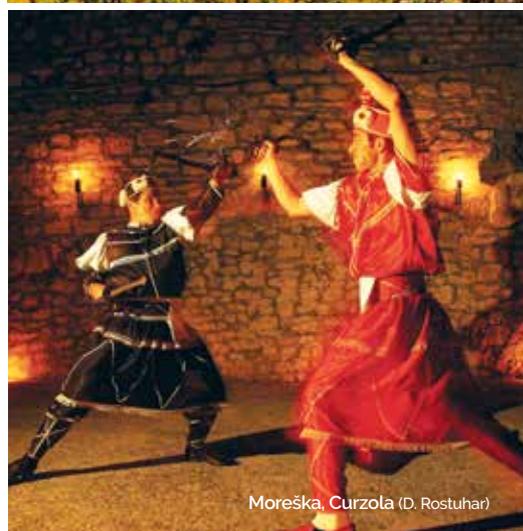
## NATURA/GASTRONOMIA

sviluppa il plavac mali, il più prezioso vitigno croato da cui s'ottiene un'eccellente vino rosso chiamato dingač

- Tra i siti archeologici subacquei più interessanti e facilmente accessibili c'è senz'altro **l'antico porto sommerso di Polače**, sull'isola di Mljet (Mèleda), con i resti di un naufragio e tante anfore adagate sui fondali
- Il santuario illirico di **Spila Nakovana**, sulla penisola di Pelješac (Sabbioncello), è un vero e proprio tesoro archeologico risalente al neolitico. Nella grotta attorno alle stalagmiti nel centro della grotta sono stati ritrovati numerosi vasi in ceramica, ma anche frammenti d'avorio su cui sono incisi i simboli dello zodiaco che ne fanno il manufatto astrologico più antico del mondo
- **Le saline di Ston** (Stagno) sono le più antiche d'Europa. Lo stabilimento odierno non ha cambiato né aspetto, né metodi di produzione. Gli storici affermano che a Ston, grazie all'azione combinata del sole, del mare e del vento, il sale viene prodotto e raccolto ininterrottamente da 4000 anni, ossia dal tempo degli Illiri
- **Il Parco Nazionale di Mljet** comprende il versante occidentale dell'isola e due profonde insenature che sembrano due laghi: il Veliko e il Malo jezero. Su un isolotto proprio nel cuore del Veliko jezero (Lago Maggiore) c'è un monastero benedettino del XII secolo
- **La Grotta d'Ulisse** (Odisejeva špilja) nel Parco Nazionale di Mljet (Mèleda) può essere raggiunta o a bordo di una barchetta, o a nuoto. È così chiamata perché pare vi avesse trovato riparo lo stesso Ulisse dopo un naufragio
- **Il delta del fiume Neretva** (Narenta) è un'area umida di singolare valore naturalistico, con una riserva ittica e ornitologica rigidamente protetta
- Per arrivare al **Parco Naturale dell'arcipelago di Lastovo** (Lagosta) ci vogliono più di quattro ore; non deve sorprendere, quindi, che quest'area marina sia riuscita a conservarsi intatta sino ai nostri giorni
- Sulla gastronomia di Dubrovnik hanno fortemente inciso le cucine mediterranea, orientale e continentale. Da queste contaminazioni sono nate delizie gastronomiche come **le ostriche di Ston, la bottarga, l'aragosta, i makaruni di Žrnovo, le anguille e le rane, la folaga** e tanti vini, **dal Prošek da dessert, al rosso Plavac mali, passando per i bianchi Pošip, Malvasia di Dubrovnik (Malvasija dubrovačka) e Grk**



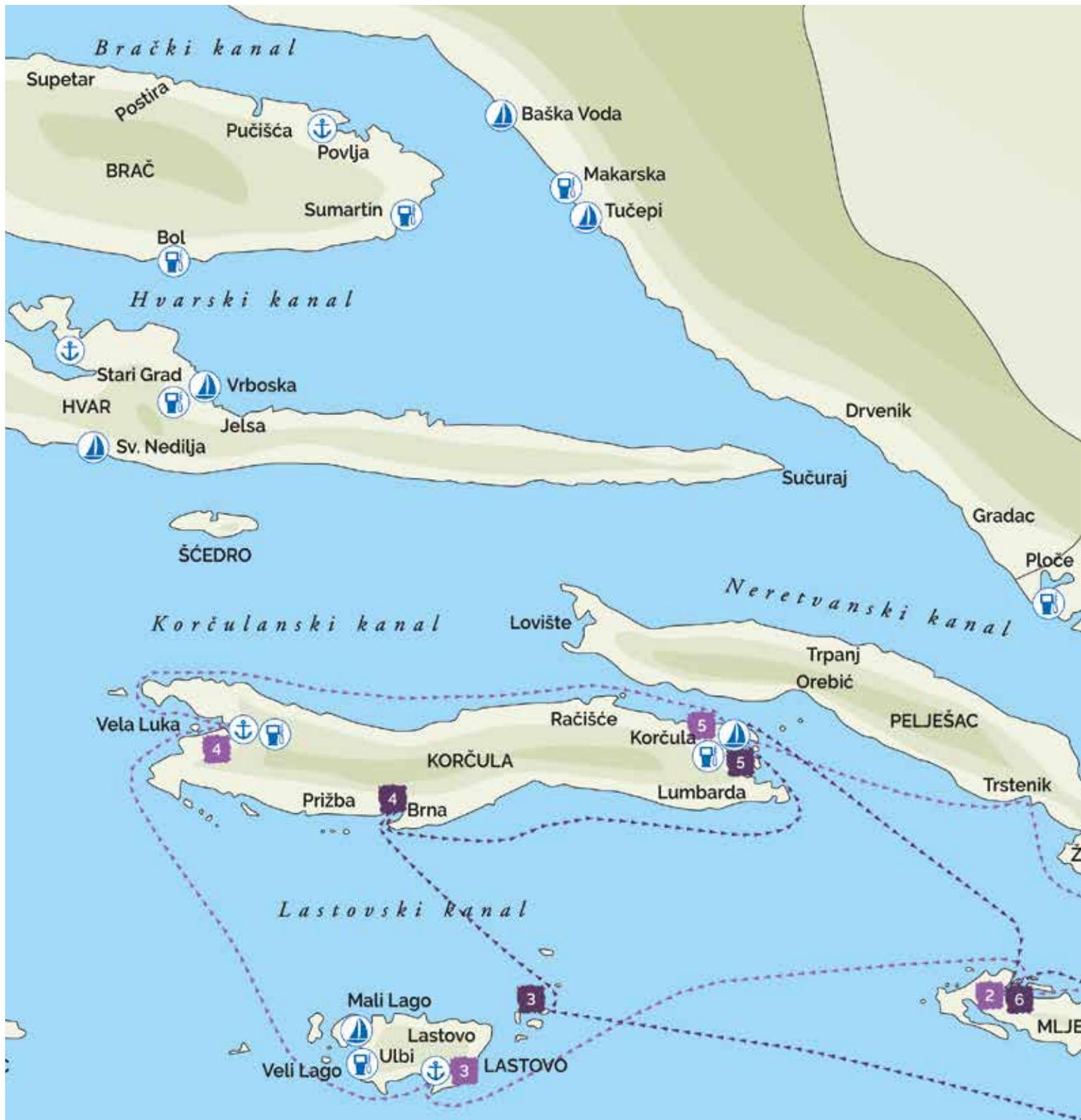
Vigneto, Sabbioncello (Z. Jelajač)



Moreška, Curzola (D. Rostuhar)



Le ostriche di Stagno (M. D. Pečanić)



**CROAZIA**  
Piena di vita

## Percorsi

### Raccomandazione 1

- 1 Šipan Luka
- 2 Polače, NP Mljet
- 3 Skrivena Luka, Lastovo
- 4 Vela Luka, Korčula
- 5 Korčula
- 6 Trstenik, Pelješac
- 7 Dubrovnik

### Raccomandazione 2

- 1 Kobaš, Pelješac
- 2 Saplnara, Mljet
- 3 Saplun, Lastovnjaci
- 4 Brna, Korčula
- 5 Korčula
- 6 Polače, NP Mljet
- 7 Dubrovnik

\* Partenza da Dubrovnik





## ACI MARINA KORČULA

L'ACI marina Korčula è a due passi dal cuore del centro storico della città di Korčula (Curzola), stretto da una cinta muraria e da alcuni torri davvero imponenti. Korčula è nota in tutto il mondo per aver dato i natali a Marco Polo, celeberrimo esploratore e viaggiatore. L'isola è circondata da ben 19 isolotti con tante meravigliose spiagge. Ciascuno di essi è una vera e propria "chicca" per i diportisti. Il marina può ospitare imbarcazioni aventi lunghezza non superiore ai 40 m. Di recente, accanto alla reception del marina, sono state collocate due colonnine elettriche di ricarica da 22 kW, una Tesla Only e l'altra Tesla Universal.

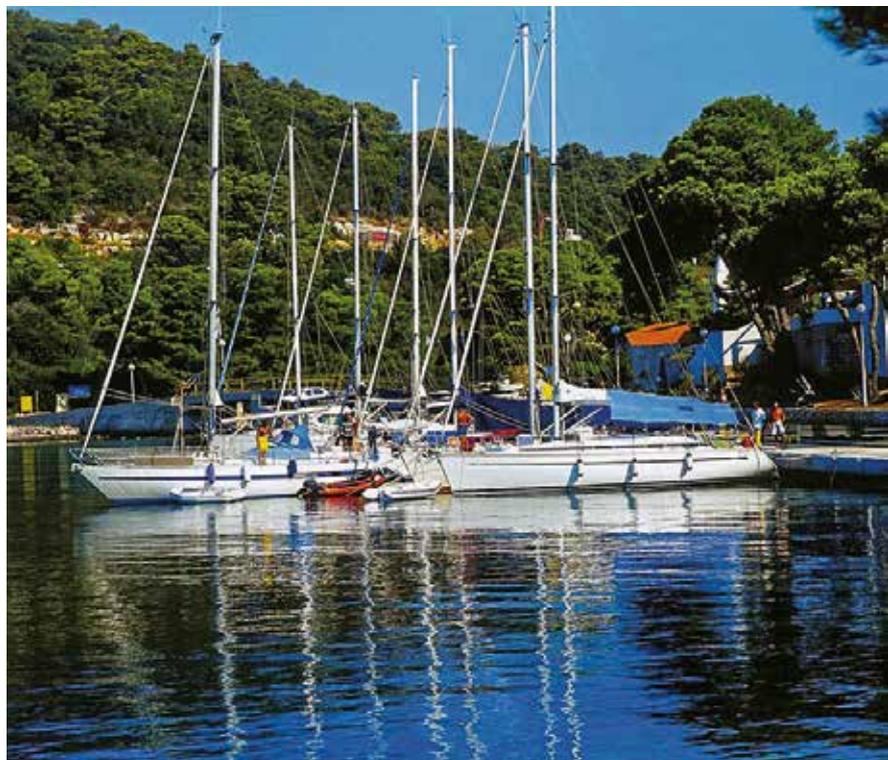


✉ HR-20260 KORČULA  
 ☎ +385 (0)20 711 661 • 📠 +385 (0)20 711 748  
 🌐 [www.aci-marinas.com](http://www.aci-marinas.com) • ✉ [m.korcula@aci-club.hr](mailto:m.korcula@aci-club.hr)  
 📍 42° 57,5' N; 17° 8,5' E

## MARINA SOLITUDO

Davanti all'edificio dell'hotel Solitudo, che ospita anche un centro per immersioni subacquee con scuola annessa, c'è un bel marina. L'hotel sorge in prossimità del paesino di Pasadur, là dove le due insenature più belle dell'isola di Lastovo (Lagosta) si congiungono. Ad un passo dall'hotel c'è un pontile dotato di colonnine per l'approvvigionamento di corrente elettrica e acqua capace di accogliere 30 imbarcazioni, mentre il distributore di carburante si trova nella località di Uble, a circa 3 km (1 nm) dall'hotel.

✉ HR-20290 LASTOVO, Pasadur b.b.  
 ☎ +385 (0)20 802 100 • 📠 +385 (0)20 802 444  
 🌐 [www.hotel-solitudo.com](http://www.hotel-solitudo.com) • 📍 42° 45' N; 16° 49' E  
 ✉ [sales.solitudo@gmail.com](mailto:sales.solitudo@gmail.com)



IV-X II 30 7 m 1,6 nm



## ACI MARINA SLANO

L'ultimo dei marina ACI, dedicato a Veljko Barbieri, l'ideatore della catena degli ACI marina, si trova a Slano, località alle porte di Dubrovnik. Il marina dispone di 200 posti barca in mare per l'ormeggio d'imbarcazioni fino a 20 m di lunghezza, ma può ospitare anche unità più lunghe solo se in transito. I servizi e le dotazioni del marina sono davvero tanti (piscina, ristorante, servizio assistenza, agenzia charter, Wi-Fi). Il marina è l'ideale come punto di partenza per esplorare l'arcipelago di Dubrovnik e spingersi sino alle Elafiti, al Parco Nazionale dell'isola di Mljet (Melèda), all'isola di Korčula (Curzola) e alla stessa città di Dubrovnik (Ragusa). Come tale l'ACI marina Slano è diventato una tappa obbligata per ogni diportista che si rispetti. Tra le sue dotazioni tecniche, ricordiamo due colonnine elettriche di ricarica Tesla Only da 22 kW e una colonnina Tesla Universal, anch'essa da 22 kW.



✉ HR-20232 SLANO, Slanica 2  
 ☎ +385 (0)20 414 392 • 📠 +385 (0)51 271 824  
 🌐 www.aci-marinas.com • ✉ m.slano@aci-club.hr  
 📍 42° 40' 13.7" N; 18° 7' 23.4" E

## ACI MARINA DUBROVNIK

A sei chilometri in tutto dal cuore del centro storico di Dubrovnik, in prossimità della foce del fiume Ombla, c'è un marina che è considerato tra i porti turistici più belli e meglio attrezzati dell'Adriatico. L'ACI marina Dubrovnik può ospitare imbarcazioni fino a 60 m di lunghezza. La qualità dei suoi servizi è stata più volte riconosciuta e premiata anche dal concorso "Fiore turistico - qualità per la Croazia", che negli ultimi cinque anni l'ha premiato come "Miglior marina croato nella categoria da 250 a 450 ormeggi". Il marina dispone di tanti servizi extra a disposizione sia dei diportisti utenti, sia di chi ne voglia usufruire, come il campo d'allenamento Golf Range, due colonnine elettriche di ricarica Tesla Only e una colonnina Tesla Universal.

✉ HR-20001 DUBROVNIK, Mokošica, Na skali 2  
 ☎ +385 (0)20 455 020 • 📠 +385 (0)20 451 922  
 🌐 www.aci-marinas.com  
 ✉ m.dubrovnik@aci-club.hr  
 📍 42° 40' 13.7" N; 18° 7' 23.4" E





SPORT  
NAUTICI

## LO SPORT DELLA VELA IN CROAZIA

Grazie al gran numero di aree marine protette e di venti stabili, la Croazia è un vero e proprio paradiso per i diportisti. La vela, per molti, non è soltanto la modalità preferita di navigazione, ma è anche uno sport. Il mare della Croazia richiama a sé tanto chi desidera praticare la vela a livello amatoriale, quanto chi in questo sport ha raggiunto i più alti livelli, dalle classi olimpiche alle massime categorie. Per molti, avventurarsi nell'interpretazione degli umori del vento e delle correnti marine, provare il piacere di condurre una barca a vele spiegate e confrontarsi con avversari che, più tardi, diventeranno compagni di piacevoli serate da trascorrere nei marina, è una parte insostituibile delle attività nautiche, anche nell'Adriatico croato. Altro particolare: quando, nel continente europeo, le condizioni climatiche sono ideali per lo sci e gli sport invernali, in Croazia si può ancora praticare la vela, il che rende il nostro paese, così vicino al cuore dell'Europa, una destinazione irresistibile. Non sorprenderà, quindi, il dato che in Croazia, durante l'anno, si tengono più di cinquecento regate veliche a tutti i livelli e per tutte le categorie. I bambini e i ragazzi sono i protagonisti delle regate delle classi Optimist e olimpiche, per le quali, con cadenza quasi annuale, nel nostro paese si organizzano campionati europei o mondiali cui partecipa anche il team croato, tra i più "medagliati" al mondo. L'abilità dei velisti croati è il motivo principale per cui tanti velisti stranieri scelgono di iscriversi ai camp d'allenamento velico organizzati nel nostro paese, scelta favorita anche dalle buone condizioni climatiche, ideali per praticare la vela tutto l'anno. E mentre le classi olimpiche sono riservate ai velisti in erba ma di talento, grande è il numero di appassionati che partecipano, a bordo di unità da crociera, alle



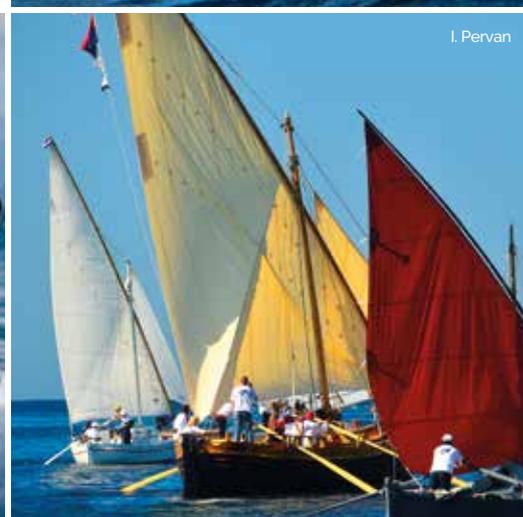
M. Jelavić



D. Šupuk



B. Vukićević



I. Pervan

regate per club o alle popolarissime regate d'altura che hanno il pregio di svelare la bellezza degli angoli più reconditi e suggestivi della costa croata. In Croazia si gareggia a bordo di tutte le tipologie d'imbarcazione e in tutte le categorie, ma la suddivisione più frequente è quella che divide le barche da regata secondo la classificazione Open o ORC. Parlando di regate veliche, la Mrduja (Smerduglia) è la regata più vecchia e frequentata; tenutasi per la prima volta nel 1927, chiama a raccolta oltre duemila velisti e circa trecento barche. La Croazia ospita anche vari campionati nazionali di vela di paesi limitrofi, per i quali quello croato non è solo il mare più vicino, ma anche quello più amato. Sfruttando l'abilità e lo spirito acquisiti praticando la vela per ottimizzare i rapporti aziendali, la Croazia, con la cornice di bellezze naturali che si ritrova, è una destinazione molto popolare anche per l'organizzazione di regate aziendali. In questo senso, le infrastrutture nautiche dei marina e gli ottimi collegamenti viari della Croazia giocano un ruolo molto importante. In Croazia è possibile partecipare a regate veliche di tutti i tipi: dalle gare riservate ai multiscafi, alle regate storiche di barche con scafo in legno. Qualsiasi sia il tipo di regata cui avete deciso di partecipare, sull'Adriatico croato troverete la gara che fa per voi. Un'occasione unica per stringere amicizia con tanti appassionati degli sport veloci, animati, come voi, da un forte spirito di competizione.

SPORT  
NAUTICI

## UN'AVVENTURA "ADRENALINICA" SUL MARE ADRIATICO

La Croazia è una delle destinazioni nautiche più affascinanti del mondo. La bellezza della sua natura, il mare limpido e cristallino, la piccola distanza tra la terraferma e le isole e le sue ottime infrastrutture nautiche sono la premessa ideale per la pratica di vari sport e attività ricreative in mare, come la tavola a vela, il kiteboarding, il kayak o la canoa da mare, l'arrampicata libera sulle pareti delle falesie, il diving e il rafting. L'Adriatico croato abbonda di località che, grazie alla loro favorevole posizione geografica, alle ideali condizioni meteorologiche, alla lunga tradizione e a tutta una serie di ottime scuole, sono diventate vere e proprie "mecche" frequentate dagli appassionati di questi sport acquatici estremi. Per fare qualche esempio, la spiaggia di Zlatni rat (Corno d'oro) presso Bol, sull'isola di Brazza (Brač) è considerata, da tempo, una delle mete per la tavola a vela più suggestive d'Europa. Le agenzie specializzate propongono sempre più spesso nei loro programmi escursioni in kayak o in canoa alla scoperta degli angoli più reconditi e suggestivi della costa adriatica croata. E così, la Croazia, è diventata una delle destinazioni marittime più eterogenee e sicure del mondo da esplorare in kayak. A bordo di un kayak, il contatto con il mare è più intenso; inoltre, ci si sente liberi di muoversi in tutte le direzioni e si può raggiungere ogni scoglio, parete, spiaggia o grotta altrimenti irraggiungibili. Il tour in kayak attorno alle isole Elafiti, nei pressi di Dubrovnik, ma anche il tour del versante meridionale dell'isola di Hvar (Lèsina) oppure il tour in kayak attorno alle isole Kornati (Incoronate) sono soltanto alcuni tra i pacchetti più popolari che offrono l'esplorazione della nostra costa in kayak. Se amate pagaiare, vi consigliamo l'avventura del rafting sulle acque di uno dei tanti fiumi che attraversano l'entroterra. La Cetina, presso Omis (Almissa), è tra le destinazioni preferite dai "rafters", così come la meravigliosa e verdissima Zrmanja. L'arrampicata sulle pareti delle falesie a strapiombo sul mare (c.d. Deep Water Solo) e le spericolate corse a bordo di mountain bike sono soltanto alcune delle attività praticate sulle nostre isole da chi soffre di "dipendenza da adrenalina". A chi, invece, è in cerca del divertimento estremo, ma senza rinunciare al sale del mare, l'avventura marina croata, con le sue possibilità praticamente illimitate, offre attività in grado di soddisfare i gusti di ognuno. Attività che potrete combinare con i piaceri della navigazione.

### KAYAK

Il kayak è un'imbarcazione sicura con la quale potrete andare a grandi distanze e che vi porterà anche fino alle località inaccessibili per qualsiasi altra imbarcazione, ed è proprio questo il motivo dell'aumento del numero degli appassionati di questo sport. Lungo la costa dell'Adriatico le agenzie specializzate organizzano spedizioni in canoa di mezza giornata, di un'intera giornata o addirittura di più giorni. Anche se potete remare ovunque voi vi troviate, alcune località sono particolarmente famose. Per esempio, i dintorni di Dubrovnik e le isole Elafiti. Partendo da Lokrum o da Dubrovnik, in kayak raggiungerete facilmente Koločep, l'isolotto noto per le bellissime spiagge di ghiaia, poi c'è Lopud, pieno di chiesette e monasteri del XVI secolo, oppure Šipan, una volta considerato destinazione preferita dell'aristocrazia di Dubrovnik. Da Dubrovnik potrete raggiungere in canoa anche la baia di Zaton, a otto chilometri di distanza, dove poi potrete nuotare nel mare cristallino, tuffarvi dalle scogliere, fare immersioni e godere delle spiagge. La località di Sali su



Dugi Otok (Isola Lunga) è il punto di partenza per il giro delle isole Incoronate in kayak. Il suddetto arcipelago, con 147 scogli e isolotti, è ideale da esplorare in kayak, si possono così raggiungere le baie nascoste e poco profonde, irraggiungibili altrimenti, e ci si può anche rinfrescare nuotando nell'area del tutto selvaggia. Anche le pendici meridionali dell'isola di Hvar, grazie alla loro inaccessibilità, le scogliere ripide e la natura intatta, sono una delle destinazioni preferite dai canoisti. Stanno ottenendo sempre più fama anche i dintorni di Spalato; partendo da Marjan, in kayak potrete fare il giro delle attrazioni cittadine, raggiungere l'isola di Čiovo, oppure anche Trogir. Skradin invece è il punto di partenza per il giro in kayak per il fiume Krka e per il lago Prokljansko, e per questo sport risulta interessante anche il fiume Zrmanja che sfocia nel mare di Novigrad, con l'acqua perfettamente limpida, il magnifico canyon, profondo 200 metri e le cascate magiche.

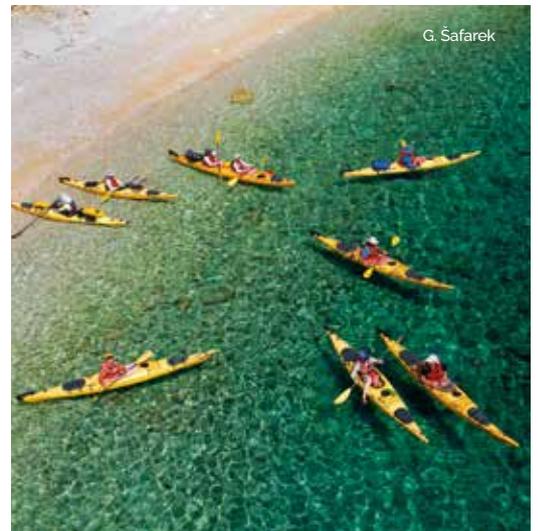
## WINDSURFING

I surfisti sull'Adriatico hanno fatto la loro comparsa nei primi anni '70 del secolo scorso. Si trattava di un pugno di entusiasti provenienti in prevalenza dalla Germania e dall'Olanda, che praticavano il windsurf in località che, a quei tempi, erano praticamente deserte e isolate. Questo sport acquatico eccitante e spericolato in breve tempo ha conquistato il mondo. E la costa croata non poteva fare eccezione. Dall'Istria al nord, alla Dalmazia al sud, l'intera sponda croata dell'Adriatico oggi è piena di ottimi siti per la pratica della tavola a vela. Per fare qualche esempio, a sud di Pola, sulla penisola di Premantura, c'è Rt Kamenjak (Capo Promontore), una delle destinazioni per la tavola a vela più amate. Grazie alla configurazione del terreno, quest'area è costantemente battuta dal vento: dalle fredde raffiche della bora, che spesso raggiungono i 40 nodi, al maestrale, un vento termico costante che soffia ogni giorno d'estate. Anche il promontorio di Savudrija (Salvore), sempre in Istria, è costantemente esposto ai venti e, quindi, meta dei surfisti, come l'area protetta del golfo di Preluk, tra Rijeka (Fiume) e Opatija (Abbazia), o Baška (Bescanuova) sull'isola di Krk (Veglia), luogo d'incantevoli spiagge e di venti costanti. La località più nota per la pratica del windsurf resta Bol, sull'isola di Brač (Brazza), più precisamente l'area attorno a quella meraviglia che risponde al nome di Zlatni rat (o Corno d'oro), un promontorio di ghiaia lungo un migliaio di metri bagnato da un mare limpido e cristallino. Qui, i venti provenienti dai quadranti meridionale e occidentale sono molto impetuosi e rendono questa spiaggia il posto ideale per la pratica della tavola a vela. Il maestrale, che vi soffia leggero nelle ore del mattino, rafforzando gradualmente con l'avanzare della giornata, è perfetto per i surfisti principianti e per i velisti più esperti. Durante l'estate, la spiaggia di Zlatni rat è meta della crema del windsurfing mondiale, accorsi qui per partecipare a una delle tante gare internazionali. Altra tappa obbligata per ogni surfista che si rispetti è Viganj, sulla penisola di Pelješac (Sabbioncello), dove durante l'estate il maestrale pomeridiano è solito raggiungere grande intensità. A Viganj la stagione del windsurfing dura tutto l'anno, dato che la temperatura del mare non scende mai sotto i 15 gradi e di vento ce n'è sempre tantissimo.

Grande è il numero di micro località in Croazia che offrono le condizioni ideali – venti forti e costanti e clima mite – per le acrobazie dei surfisti

## KITEBOARDING

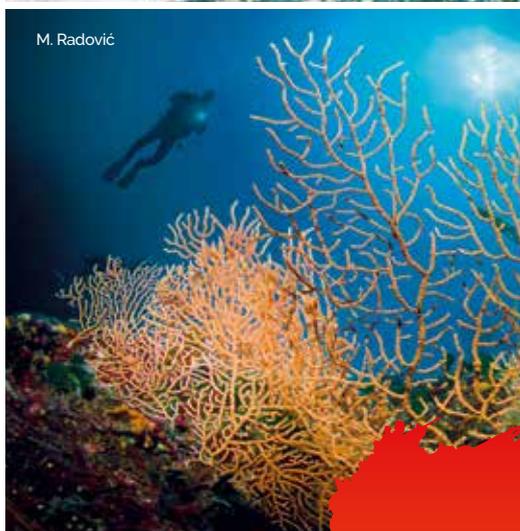
La diffusione del kiteboarding avviene a incredibile velocità e cresce in misura esponenziale anche il numero degli appassionati; grazie a queste premesse, il kiteboarding è diventato disciplina olimpica nel 2016. È molto semplice imparare i fondamentali della "tavola con l'aquilone", perché non è importante la forza, ma l'abilità e la tecnica. All'inizio del secolo, al mondo c'erano non più di un centinaio di kiteboarders; oggi questa disciplina è praticata quasi in ogni paese del mondo. E quindi anche in Croazia! La spiaggia di Zlatni rat (Corno d'oro), ossia la località di Bol sull'isola di Brač (Brazza), ha una lunga tradizione surfistica: per le sue condizioni climatiche praticamente ideali e per il vasto e sicuro arenile, Zlatni rat è diventata una destinazione amatissima anche da chi pratica il kiteboarding. I club e alcune agenzie specializzate della zona organizzano corsi per principianti, offrendo loro tutta l'attrezzatura e l'assistenza tecnica necessarie, a beneficio anche dei kiteristi più esperti. La spiaggia sabbiosa di Ždrijac, nei pressi di Nin (Nona), in provincia di Zara, è un'altra location



per il kiteboarding nota in tutto il mondo. In questa spiaggia, bagnata da un mare caldo e poco profondo, vi attendono istruttori esperti e qualificati, attrezzatura professionale (aquiloni e tavole Cabrinha e Flysurfer), mute in neoprene e speciali trapezi per il kite. Il canale tra la penisola di Pelješac (Sabbioncello) e l'isola di Korčula (Curzola) è noto perché costantemente battuto dal vento; di conseguenza Viganj e Kucište, località affacciate al canale, sono meta dei kiter di tutt'Europa. Facilmente raggiungibili sia con l'auto, sia via mare, d'estate sono spesso molto affollate; perciò vi consigliamo di venirle a visitare fuori stagione, da aprile a novembre, quando, tra l'altro, c'è ancora più vento. I kiteboarders amano frequentare anche l'altro versante della penisola di Pelješac, ossia l'area prossima al delta del fiume Neretva che, grazie al suo vastissimo bagnasciuga dal fondo sabbioso, è l'ideale per praticare questo sport. Nell'Adriatico settentrionale, la location più nota tra gli appassionati di kiteboarding è Premantura (Promontore), ossia l'estremità meridionale della penisola istriana

## RAFTING

Il rafting è uno sport fluviale, d'accordo. Ma, per la vicinanza del mare e dei grandi centri turistici del mare Adriatico, il rafting sulle acque dei fiumi Cetina e Zrmanja viene solitamente catalogato anche tra le attività marine. Combinare il piacere di navigare per il mare con l'esperienza rinfrescante del rafting sulle acque di un fiume è per molti un bel supplemento alla vacanza marina. La Cetina si riversa nel mare nei pressi di Omiš (Almissa), vecchio "covo" di pirati, a una trentina di chilometri da Spalato. Il suo percorso è lungo 12 chilometri e va dal paesino di Penšići alla località di Radmanove mlinice. Il grado di difficoltà della discesa è compreso tra II e III (su una scala che va da I a VI), il che significa che la navigazione è relativamente facile, non richiede preparazione fisica o esperienze particolari ed è adatta anche i bambini, purché accompagnati da un adulto. Lungo la discesa, passerete attraverso un canyon grandioso circondato da boschi fitti fitti, cascate, grotte e mulini. Durante le soste, potrete fare il bagno nella limpidissima acqua del fiume, fare la doccia sotto le cascate in località Studenci, fare un tuffo dall'alto



La Croazia vanta diversi siti subacquei di grande suggestività, con fondali pullulanti di vita e relitti di navi che risalgono persino all'antichità

delle rocce e esplorare l'interno delle grotte. Grazie al verde delle sue acque, all'incantevole gola e alle sue cascate, la Zrmanja è annoverata tra i fiumi più belli d'Europa. D'inverno è selvaggia e imprevedibile; d'estate, invece, è molto silenziosa e tranquilla, e dunque perfetta per la pratica del rafting. La discesa della Zrmanja inizia dal paesino di Kaštel Žegarski, dove i partecipanti ricevono l'attrezzatura necessaria e alcune informazioni riguardanti la sicurezza. Qui la Zrmanja sembra un fiumiciattolo che scorre su una vasta area pianeggiante. Poi la discesa diventa all'improvviso più ripida e eccitante, in particolare quando si arriva al punto in cui l'acqua della Krupa affluisce nella Zrmanja. Più a valle c'è il Veliki buk, una cascata con un salto di 12 metri che le guide superano gettando i gommoni nel lago sottostante, mentre i partecipanti proseguono l'avventura a piedi facendo molta cautela. Poi la Zrmanja diventa un po' più vivace e veloce, con molte cascatelle e alcune barriere naturali. Sino al paese di Muškovci, dove finisce la discesa, il fiume è molto sicuro e poco impegnativo, adatto anche ai neofiti.

## DIVING

L'Adriatico croato è molto suggestivo e attraente per la pratica del diving, ossia delle immersioni subacquee. Il mare è limpido, trasparente e cristallino, pieno di scogli, pareti rocciose e grotte sommerse, con un patrimonio di flora e fauna unico. Se a tutto ciò aggiungiamo i tanti siti archeologici subacquei e i relitti di navi (e aeree) affondate dall'antichità ai nostri giorni, risulta chiaro come mai il mare croato sia considerato una destinazione subacquea di primissimo piano, interessante sia per i subacquei esperti, sia per chi parte alla scoperta della bellezza dei fondali armato di pinne, maschera e boccaglio. La stagione delle immersioni, in Croazia, inizia in primavera e prosegue sino a novembre: a seconda della profondità raggiunta, in fondo al mare la temperatura varia tra i 13 e i 18 °C. Lungo l'intera costa croata è pieno di siti e località subacquee. Il modo più semplice di esplorarli è rivolgersi ai club e alle società di diving (in Croazia ce ne sono più di 100) che organizzano immersioni un po' dappertutto, garantendo l'attrezzatura necessaria e l'assistenza di guide esperte. La maggior attrazione subacquea della Croazia è senz'ombra di dubbio il relitto della nave passeggeri austro-ungarica "Baron Gautsch" che nel 1914 ebbe la sventura di cozzare contro una mina, andando a fondo nei pressi di Rovigno. Questo piroscafo, lungo ottantaquattro metri, è adagiato sul fondo sabbioso del mare a una profondità di 40 metri. Col passare del tempo è diventato un reef artificiale, dimora di numerose specie vegetali e animali; per questo motivo, durante l'immersione potrà capitarvi di vedere banchi di zerri, scorfani, saraghi, vari tipi di coralli e spugne. Sul versante orientale dell'isola di Cres (Cherso), in prossimità degli isolotti di Veli e Mali Ćutin, c'è una suggestiva parete verticale che s'immerge sino a raggiungere i 50 metri di profondità. Un po' più a sud, in prossimità dell'isola di Premuda, c'è un'altra interessante attrazione subacquea: un singolarissimo complesso di grotte marine sommerse che, per la sua bellezza e grandiosità, è noto col nome di Cattedrale. A poche miglia da Pag (Pago), tra le isole dell'arcipelago Paklinski otoci (Isole Spalmadori), nel mare che bagna l'isolotto di Vodnjak c'è un suggestivo sito subacqueo: un obelisco di roccia che, per la sua forma, è chiamato Kampanel. Tra i siti subacquei dell'Adriatico meridionale, meritano un cenno l'isolotto di Mrkanjac a poca distanza da Cavtat (Ragusavecchia), lo specchio di mare antistante a capo Lenge sull'isola di Mljet (Mèleda), le pareti rocciose sommerse dell'isolotto di Bijelac ad un passo da Lastovo (Lagosta) ed, infine, i fondali del mare attorno all'isola di Vis (Issa) dove, accanto a vari relitti navali, riposano anche alcune decine di aerei della Seconda guerra mondiale.



# INFORMAZIONI UTILI

Unica per varie ragioni, la Croazia vanta le radici che risalgono all'antichità, e numerosi beni culturali che raccontano il turbolento passato croato, dall'età romana, il rinascimento, il barocco, le conquiste ottomane, fino alla storia moderna, sono un magnete per tutti quelli che visitano la Croazia. Se al ricco patrimonio culturale si aggiunge l'incredibile bellezza della natura, il che rende la Croazia attraente in tutte le stagioni, gli 8 parchi nazionali, 11 parchi naturali, numerosi beni che fanno parte del patrimonio culturale dell'UNESCO, la Croazia è senza dubbio un paese di magnetica attrazione.

Sì, la Croazia è tutto ciò, ma anche molto di più. È la patria della cravatta, del paracadute, del siluro, della penna stilografica, della lampada con il filamento di volframio, della macchina elettrica più veloce del mondo, della razza canina dalmata, di Marco Polo, di una tra le città e i parlamenti più antichi d'Europa, della seconda più lunga muraglia di difesa in Europa, della cattedrale più piccola, dell'arboreto e di uno dei film festival più antichi del mondo, come anche patria di grandi campioni dello sport. E alla fine, ma non meno importante – i Croati! L'uomo croato e la sua cordialità sono un magnete per i quali i turisti continuano a tornarci. Certe volte, per l'ospitalità dei Croati, vi chiederete se siete a casa vostra o semplicemente – in vacanza in Croazia.

## DOCUMENTI DI VIAGGIO

La carta d'identità (cittadini dell'UE, dello SEE e della Svizzera) o passaporto. I cittadini di alcuni paesi terzi hanno bisogno anche del visto. Per controllare il sistema croato dei visti: <http://www.mvep.hr/hr/konzularne-informacije/>. Informazioni: presso le rappresentanze diplomatiche e gli uffici consolari della Repubblica di Croazia all'estero (<http://www.mvep.hr/hr/predstavništva/dmkurh-u-svijetu/>) o presso il Ministero degli Affari Esteri ed Europei della Repubblica di Croazia (tel.: +385 1 4569 964, web: [www.mvep.hr](http://www.mvep.hr)).

## DISPOSIZIONI DOGANALI

Sul territorio statale della Repubblica di Croazia, in quanto membro dell'Unione europea e dell'Unione doganale, nonché parte del mercato comunitario, viene applicata la legislazione doganale dell'Unione europea e la legislazione promulgata nella Repubblica di Croazia.

L'importazione del bagaglio personale dei passeggeri provenienti da paesi terzi è esente dal pagamento di dazi all'importazione, **senza limiti di valore**, e si riferisce a ogni persona – viaggiatore che entra nel territorio doganale dell'UE, a prescindere dal fatto se abbia con sé il bagaglio o se il bagaglio sia arrivato separatamente, **con la prova che** tutti i bagagli siano stati registrati al momento della partenza alla persona responsabile del suo trasporto. Ciò premesso, per bagaglio personale del viaggiatore (effetti personali) s'intende quell'insieme di oggetti per uso personale (in una quantità ragionevole) necessari al viaggiatore per la durata del suo viaggio e per la durata del suo soggiorno altrove rispetto al luogo della sua dimora (calzature, capi d'abbigliamento, prodotti per l'igiene personale, ecc.).

Il bagaglio personale del viaggiatore che, per tipo e quantità, non è destinato alla vendita ma all'uso personale e familiare del passeggero, è esentato dal pagamento dei dazi all'importazione se il suo valore non supera il controvalore di 2.200,00 kune, e nel caso si tratti di un viaggio aereo e marittimo quello di 3.200,00 kune. Questa esenzione si applica a ogni passeggero singolarmente.

I beni il cui valore supera l'importo sopra indicato o che non possono essere considerati come bagaglio personale, sono soggetti al calcolo e al pagamento dei dazi doganali e dell'imposta sul valore aggiunto (ed eventualmente anche delle accise). I passeggeri sotto i 15 anni fruiscono dell'esenzione dai dazi d'importazione fino ad un controvalore complessivo di 1.100,00 kune, indipendentemente dal mezzo di trasporto con il quale viaggiano.

#### IMPORTAZIONE DI DENARO CONTANTE

In entrata o in uscita dall'UE i viaggiatori hanno l'obbligo di dichiarare alla Dogana la quantità di contanti che portano con sé, a partire da un importo pari o superiore a 10.000,00 euro, o il controvalore in altre valute o in altri mezzi di pagamento, quali, ad esempio, gli assegni.

#### IMPORTAZIONE TEMPORANEA E ESPORTAZIONE DI EFFETTI PERSONALI

I viaggiatori provenienti da paesi terzi godono dell'esenzione totale dai dazi all'importazione e possono importare temporaneamente vari beni (per esempio, strumenti musicali personali, computer portatili, attrezzatura per la pesca, biciclette e altra attrezzatura sportiva ecc.) per il loro uso personale e familiare. Nello stesso modo anche le persone residenti nell'UE possono esportare temporaneamente gli oggetti di cui hanno bisogno durante il loro soggiorno in un paese terzo.

Gli effetti personali dei viaggiatori sono tutti quegli oggetti, nuovi o usati, di cui un viaggiatore può ragionevolmente aver bisogno per uso personale durante il viaggio, per cui da questi sono esclusi tutti i beni importati a fini commerciali. Sono considerati oggetti personali, ad esempio, videocamere, televisori portatili e dispositivi audio, macchine fotografiche, computer portatili, PC notebook, attrezzatura da campeggio, vela, immersione, sci, pattinaggio, trekking, le roulotte, le imbarcazioni da diporto, i dispositivi medici portatili (se necessari a chi viaggia), animali domestici e simili. L'introduzione di questi beni si effettua senza particolare procedure doganali con una semplice dichiarazione orale presso il valico di frontiera. L'uscita dei beni di cui sopra si effettua nella stessa maniera.

#### RIMBORSO DELL'IMPOSTA SUL VALORE AGGIUNTO (PDV) ALL'ESPORTAZIONE

Le persone fisiche che in Croazia e nell'Unione europea non hanno un domicilio o una residenza abituale hanno diritto al rimborso dell'imposta sul valore aggiunto (PDV) sui beni acquistati in Croazia, se il valore della merce per una singola fattura è superiore a 740,00 kune. Il rimborso è effettuato sulla base della compilazione del modello PDV-P, ovvero il modulo Tax Free, che i servizi doganali vidimano all'uscita della merce acquistata dall'Unione Europea, non oltre i 3 mesi dalla data di acquisto indicata sulla fattura. La richiesta di rimborso dell'imposta sul valore aggiunto deve essere presentata dai cittadini stranieri entro sei mesi dalla data della fattura. **Successive vidimazioni** del modulo PDV-P, ovvero del modulo Tax Free, quando la merce è uscita dall'Unione europea, **non sono ammesse**.

#### ANIMALI DA COMPAGNIA

Prima del viaggio nella Repubblica di Croazia (o in un altro Stato) con il proprio animale da compagnia, è dovere del proprietario dell'animale di informarsi a tempo debito su tutte le disposizioni normative vigenti in quel paese e relative a quel tipo di movimentazione non commerciale dell'animale.

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito dell'Amministrazione doganale (<https://carina.gov.hr/pristup-informacijama/propisi-i-sporazumi/carinsko-zakonodavstvo/fizicke-osobe-2715/2715>). Le informazioni sulle condizioni di introduzione nella Repubblica di Croazia di prodotti di origine animale nel bagaglio personale dei viaggiatori sono disponibili sul sito del Ministero dell'agricoltura, Dipartimento di Veterinaria e della Sicurezza Alimentare: <http://www.veterinarstvo.hr/default.aspx?id=1186>.



#### **MONETA**

La kuna (1 kuna = 100 lipe).

La valuta estera viene cambiata nelle banche, nei cambiavalute, negli uffici postali e in quasi tutte le agenzie di viaggio, alberghi e campeggi.

#### **UFFICI POSTALI**

Gli orari di lavoro di tutti gli uffici postali sono disponibili sul sito internet delle Poste croate, come anche tramite l'applicazione per smartphone. Ci sono anche uffici postali con orario di lavoro prolungato fino alle ore 24 – in via Branimirova 4 in centro a Zagabria, come anche al valico di Bajakovo.

Info tel.: 072 303 304, Web: [www.posta.hr](http://www.posta.hr), E-mail: [info@posta.hr](mailto:info@posta.hr)

#### **ORARIO DI APERTURA DI NEGOZI E UFFICI PUBBLICI**

Durante la stagione turistica la maggior parte dei negozi è aperta dalle 8.00 alle 20.00 nei giorni feriali mentre numerosi rimangono aperti anche nel fine settimana. Dal lunedì al venerdì i servizi e gli uffici pubblici sono aperti dalle 8.00 alle 16.00.

#### **ASSISTENZA SANITARIA**

Nelle principali città della Repubblica di Croazia ci sono ospedali e cliniche, mentre nei centri minori gli ambulatori e le farmacie.

I turisti stranieri titolari di assicurazione sanitaria obbligatoria negli altri paesi dell'UE, dello SEE (Norvegia, Islanda e Liechtenstein) e della Svizzera durante la loro permanenza temporanea nella Repubblica di Croazia hanno diritto all'assistenza sanitaria necessaria in base alla Tessera europea di assicurazione malattia (TEAM). Possono usufruire dell'assistenza sanitaria garantita in base alla tessera TEAM in tutti gli istituti di sanità e presso i medici che hanno stipulato la convezione con l'Istituto croato per l'assicurazione sanitaria. Sono tenuti a pagare solo l'importo della partecipazione alle spese nei casi quando la stessa viene pagata anche dai cittadini croati.

I turisti che hanno l'assicurazione obbligatoria nei paesi con i quali la Croazia ha stipulato una convenzione sull'assistenza sociale che regola l'uso dell'assistenza sanitaria (Bosnia ed Erzegovina, Serbia, Montenegro, Macedonia, Turchia), durante la loro permanenza temporanea in Croazia hanno il diritto a usufruire dell'assistenza sanitaria d'urgenza. Il requisito è che prima di partire per la Croazia abbiano ottenuto il certificato per il diritto all'assistenza sanitaria durante la permanenza temporanea in Croazia, il quale l'ufficio locale dell'Istituto croato per l'assicurazione sanitaria cambia con un certificato di assicurazione sanitaria. In base ai suddetti certificati possono usufruire dell'assistenza sanitaria negli istituti di sanità e presso i medici che hanno stipulato la convezione, e sono tenuti a pagare solo l'importo della partecipazione alle spese nei casi quando la stessa viene pagata anche dai cittadini croati.

Le persone provenienti dai paesi terzi (paesi che non sono membri dell'EU, dello SEE, inclusa la Svizzera, e che non sono paesi contraenti) sono tenuti a pagare personalmente le spese relative ai servizi sanitari utilizzati in Croazia.

Per ulteriori informazioni vi preghiamo di contattare l'Istituto croato per l'assicurazione sanitaria - assicurazione obbligatoria 0800 79 79; assicurazione complementare 0800 79 89; numero verde del Ministero della Salute 0800 79 99; web: [www.hzzo.hr](http://www.hzzo.hr), e il Punto di contatto nazionale per l'assistenza sanitaria transfrontaliera; e-mail: [npc-croatia@hzzo.hr](mailto:npc-croatia@hzzo.hr), tel.: + 385 1 644 90 90.

La tensione di rete locale è di 220 V, e la frequenza di 50 Hz.

Acqua dal rubinetto: potabile in tutte le parti della Croazia.

#### **FESTIVITÀ CIVILI E RELIGIOSE**

1° gennaio - Capodanno, 6 gennaio - Epifania, Pasqua e Pasquetta, Primo Maggio - Festa del lavoro, Corpus Domini, 22 giugno - Giornata della lotta antifascista, 25 giugno - Festa della Repubblica, 5 agosto - Giornata della vittoria e del ringraziamento patriottico e Giornata dei difensori croati, 15 agosto - Assunzione della B.V. Maria, 8 ottobre - Giornata dell'indipendenza, 1° novembre - Ognissanti, 25 dicembre Natale, 26 dicembre - Santo Stefano



### DISTRIBUTORI DI CARBURANTE

I distributori di carburante nelle grandi città e in autostrada sono aperti 24 ore su 24. Tutti i distributori di benzina forniscono: Eurosuper 95, Super 95, Super 98, Super plus 98, Diesel ed Euro Diesel e, nelle maggiori città e in autostrade, anche il GPL. Per maggiori informazioni sul prezzo dei carburanti e l'elenco dei distributori di carburante: [www.ina.hr](http://www.ina.hr), [www.hak.hr](http://www.hak.hr), [www.tifon.hr](http://www.tifon.hr), [www.crodux-derivati.hr](http://www.crodux-derivati.hr).

### NUMERI DI TELEFONO IMPORTANTI

Prefisso internazionale per la Croazia: **+385**

Pronto soccorso medico: **194**

Vigili del fuoco: **193**

Polizia: **192**

Soccorso stradale: **1987**

Centro nazionale di coordinamento di ricerca e soccorso marittimo: **195**

Dipartimento nazionale di protezione e soccorso (numero unico di emergenza europeo): **112**

Informazioni di carattere generale: **18981**

Servizio di informazioni sui numeri telefonici: **11880** e **11888**

Servizio di informazioni sui numeri telefonici internazionali: **11802**

Meteorologo di turno dell'Istituto Nazionale Croato di Meteorologia (dalle 09.00 alle 17.00): **060 616 666** (T-Com), prezzo 6,99 kn/min dalla rete fissa e 8,41 dalle reti mobili  
Automobile Club di Croazia (HAK)

Soccorso stradale: **1987** (dalla Croazia)

- dall'estero (1) **+385 1 1987**
- dall'estero (2) **+385 1 4693 700**

Viabilità e circolazione stradale: **072 777 777** (dalla Croazia)

- dall'estero **+385 1 464 0800**

Informazioni per i soci: **0800 9987**

Web: [www.hak.hr](http://www.hak.hr)

Mapa interattiva con più di 40.000 punti d'interesse: <http://map.hak.hr/>



*Gentili ospiti,*

*per ottemperare agli obblighi della legge e per trascorrere una vacanza in tutta tranquillità, vi consigliamo di verificare se il vostro soggiorno è stato o meno registrato per tutto il periodo della vostra permanenza in Croazia, ovvero dal giorno di arrivo al giorno di partenza.*

*Si tratta di una verifica particolarmente importante e necessaria, soprattutto nel caso in cui soggiorniate in un alloggio privato in affitto, e ciò tanto per la vostra sicurezza, quanto per la qualità del servizio fornitovi; un simile controllo, infatti, impedisce ai locatori non autorizzati di lavorare illegalmente.*

*Ringraziandovi sin d'ora per la vostra collaborazione, vi auguriamo un piacevole soggiorno.*

# INFORMAZIONI PER I DIPORTISTI

1.

## ARRIVO DI IMBARCAZIONI DA DIPORTO BATTENTI BANDIERA STRANIERA NELLA REPUBBLICA DI CROAZIA E LORO PERMANENZA NELLA REPUBBLICA DI CROAZIA

### 1.1. ARRIVO DAL MARE / DA TERRA

Il comandante dell'unità che fa ingresso nella Repubblica di Croazia via mare ha il dovere di:

- sottoporsi al controllo di frontiera;
- vidimare il ruolino dell'equipaggio e dei passeggeri presenti a bordo presso la Capitaneria di porto o presso l'Ufficio circondariale marittimo;
- pagare i tributi previsti dalla speciale normativa in vigore;
- segnalare il soggiorno a bordo di cittadini stranieri, ai sensi della speciale normativa in vigore.

Il comandante dell'unità che è arrivata nella Repubblica di Croazia via terra o è custodita in rimessaggio in un porto o in un altro luogo autorizzato nella Repubblica di Croazia, prima di iniziare la navigazione ha il dovere di:

- pagare i tributi previsti dalla speciale normativa in vigore;
- segnalare il soggiorno a bordo di cittadini stranieri, ai sensi della speciale normativa in vigore.

### 1.2. PAGAMENTO DEI TRIBUTI PER LA SICUREZZA DELLA NAVIGAZIONE

Il proprietario o l'utilizzatore dell'unità da diporto straniera, prima che abbia iniziato il soggiorno o la navigazione nelle acque interne o territoriali della Repubblica di Croazia, ha il dovere di segnalare la permanenza o la navigazione dell'unità alla più vicina Capitaneria di porto o al più vicino Ufficio circondariale marittimo ai fini dell'adempimento dell'obbligo di pagamento dei tributi dovuti. Qualora l'unità da diporto straniera soggiornasse o navigasse nelle acque interne o territoriali della Repubblica di Croazia per più di un anno, il proprietario o l'utilizzatore pagheranno i tributi dovuti entro 30 giorni dalla scadenza di ogni singolo anno al quale i tributi si riferiscono.

I tributi si pagano per l'anno solare, a prescindere dalla durata del periodo di navigazione nella Repubblica di Croazia.

Quale prova del pagamento dei tributi, all'atto della notifica dell'unità da diporto viene rilasciata la Ricevuta relativa al pagamento dei tributi.

L'entità dei tributi da pagare dipende dalla lunghezza dell'unità e dalla potenza complessiva dell'apparato motore. L'entità dei tributi per le unità da diporto appartenenti alla categoria "yacht" si calcola secondo la seguente formula:

	L inferiore a 40 metri	L pari o superiore a 40 metri
$P_{tot}$ inferiore a 3000 kW	$2 \times P_{tot} + 45 \times L$	$7500 + 25 \times L$
$P_{tot}$ pari o superiore a 3000 kW	$7500 + 25 \times L$	$7500 + 25 \times L$

L'entità dei tributi per unità da diporto appartenenti alla categoria "imbarcazione" si calcola secondo la seguente formula:

	L inferiore a 40 metri	L pari o superiore a 40 metri
$P_{tot}$ inferiore a 3000 kW	$2 \times P_{tot} + 30 \times L$	$7500 + 10 \times L$
$P_{tot}$ pari o superiore a 3000 kW	$7500 + 10 \times L$	$7500 + 10 \times L$

\* Per potenza complessiva dell'apparato motore ( $P_{tot}$ ) s'intende la potenza complessiva dei motori espressa in chilowatt (kW).

\*\* Per lunghezza (L) s'intende la lunghezza dell'unità da diporto espressa in metri.

### 1.3. TASSA DI SOGGIORNO

Il proprietario o l'utilizzatore dell'unità da diporto è obbligato al pagamento forfetario della tassa di soggiorno per sé stesso e per tutte le persone che pernottano a bordo dell'unità. Per unità da diporto nel senso del pagamento della tassa di soggiorno s'intende ogni imbarcazione avente lunghezza superiore a 5 metri, dotata di posti letto e utilizzata per le vacanze, il diporto o la navigazione da crociera, ma non rientrante nella categoria delle imbarcazioni commerciali destinate al turismo nautico. I diportisti sono tenuti a pagare la tassa di soggiorno nel suo importo forfetario prima di iniziare la navigazione presso gli uffici della Capitaneria di porto, gli Uffici circondariali marittimi o i porticcioli del turismo nautico (marina), ma soltanto se essi alloggiano e pernottano a bordo dell'unità ormeggiata nei marina o alle banchine dei porti destinati al turismo nautico. La Capitaneria di porto, l'Ufficio circondariale marittimo e il marina rilasceranno al diportista la fattura relativa al pagamento della tassa di soggiorno. L'entità della tassa di soggiorno per i diportisti dipende dalla lunghezza dell'imbarcazione e dalla durata del periodo cui il soggiorno si riferisce. La fattura relativa alla tassa di soggiorno pagata deve trovarsi sempre a bordo dell'unità e deve essere prontamente esibita dal comandante in caso di controllo delle autorità preposte.

	5 - 9 m	9 - 12 m	12 - 15 m	15 - 20 m	oltre i 20 m
sino a 3 giorni	90 HRK	150 HRK	210 HRK	240 HRK	300 HRK
sino a 8 giorni	210 HRK	350 HRK	490 HRK	560 HRK	700 HRK
sino a 15 giorni	360 HRK	600 HRK	840 HRK	960 HRK	1200 HRK
sino a 30 giorni	600 HRK	1000 HRK	1400 HRK	1600 HRK	2000 HRK
sino a 90 giorni	1410 HRK	2350 HRK	3290 HRK	3760 HRK	4700 HRK
sino a 1 anno	1800 HRK	3000 HRK	4200 HRK	4800 HRK	6000 HRK

*Importo forfetario della tassa di soggiorno al cui pagamento sono obbligati i diportisti in base alla lunghezza dell'imbarcazione e alla durata del periodo del soggiorno.*

### 1.4. LA PROCURA CONFERITA ALL'UTILIZZATORE DELL'UNITÀ

A bordo dell'unità da diporto che si trovi a navigare sulle acque della Repubblica di Croazia, di proprietà di una persona fisica o giuridica, possono trovarsi, durante la navigazione, il proprietario dell'unità, i suoi familiari (membri della sua famiglia in senso stretto) e le persone cui il proprietario abbia conferito apposita procura scritta. La firma del proprietario sulla procura scritta deve essere autenticata dall'organo competente nazionale o straniero.

A bordo dell'unità da diporto che si trovi a navigare sulle acque della Repubblica di Croazia, di proprietà di una persona giuridica, possono trovarsi soltanto le persone cui il proprietario abbia conferito apposita procura scritta. Il testo di detta procura deve contenere a chiare lettere il nome ed il cognome della persona che ha firmato e vidimato la procura in quanto legale rappresentante della persona giuridica proprietaria dell'unità, la durata del periodo d'utilizzo dell'unità a cui la procura si riferisce, il nome ed il cognome della persona responsabile della conduzione dell'unità, se questa non dispone d'equipaggio fisso, ed i nomi di tutte le persone che, nel periodo di validità della procura, alloggeranno a bordo dell'unità.

A bordo dell'unità da diporto che si trovi a navigare sulle acque della Repubblica di Croazia devono trovarsi, in caso di verifica, i seguenti documenti in originale:

- documentazione comprovante l'assolvimento di tutti gli adempimenti fiscali previsti dalla normativa vigente
- dichiarazione di conformità dell'unità
- documentazione comprovante il fatto che chi conduce l'unità è abilitato al comando ai sensi della normativa in vigore nello Stato di bandiera ovvero ai sensi della normativa vigente nella Repubblica di Croazia



**DOCUMENTI  
DI BORDO**



### LA PATENTE NAUTICA

- polizza assicurativa della responsabilità civile derivante dalla navigazione
- titolo di proprietà o procura per l'utilizzo dell'unità

Per comandare un'unità da diporto è necessario possedere il titolo abilitativo a norma delle disposizioni vigenti nello Stato di bandiera dell'unità. Tuttavia, se nello Stato di bandiera la legge non prevede alcuna speciale abilitazione al comando, allora troverà applicazione la vigente normativa croata. Chi comanda un'unità da diporto, purché battente bandiera croata, a seconda della sua categoria di appartenenza, dovrà possedere il Certificato di abilitazione per i conducenti di natanti e imbarcazioni, l'Attestato di abilitazione per comandanti di navi da diporto oppure la patente nautica per natanti, imbarcazioni e navi da diporto rilasciata dalle autorità competenti straniere e riconosciuta dal Ministero degli Affari marittimi, dei Trasporti e delle Infrastrutture della Repubblica di Croazia. L'elenco dei documenti riconosciuti in Croazia è pubblicato sul sito ufficiale del Ministero degli Affari marittimi, dei Trasporti e delle Infrastrutture:

[http://www.mppi.hr/UserDocImages/27.04.2018-TABLICA%20\(2\)MoU.pdf](http://www.mppi.hr/UserDocImages/27.04.2018-TABLICA%20(2)MoU.pdf)



### QUALI FORMALITÀ DEVE ASSOLVERE L'UNITÀ DA DIPORTO IN USCITA DALLA CROAZIA

Prima di uscire dal territorio della Repubblica di Croazia, l'unità da diporto è tenuta al rispetto delle seguenti formalità:

- deve sottoporsi a controllo di frontiera
- deve vidimare il ruolino equipaggio e passeggeri a bordo presso la Capitaneria di porto o l'Ufficio circondariale marittimo.

Assolti dette formalità, il comandante dell'unità ha il dovere di lasciare le acque interne e territoriali della Repubblica di Croazia seguendo la via più breve.



### LA COMUNICAZIONE DELL'ALLOGGIO DEI CITTADINI STRANIERI IN CROAZIA

Sono esonerati dall'obbligo di comunicazione dell'alloggio turistico di breve durata:

- i cittadini degli stati membri dello Spazio economico europeo (SEE) o della Confederazione Svizzera che godono del diritto di soggiornare in Croazia per un periodo massimo di tre mesi, a decorrere dalla data del loro ingresso in Croazia, se muniti di passaporto o carta d'identità in corso di validità
- i cittadini stranieri familiari di un cittadino degli stati membri dello Spazio economico europeo (SEE) o della Confederazione Svizzera, i familiari di cittadini croati aventi la cittadinanza di uno degli stati membri dello Spazio economico europeo (SEE) ed i cittadini di paesi terzi muniti del permesso di soggiorno permanente in un altro paese membro dello Spazio economico europeo (SEE). Costoro godono del diritto di soggiornare in Croazia per un periodo massimo di tre mesi, a decorrere dalla data del loro ingresso in Croazia, purché muniti di passaporto o carta d'identità in corso di validità. La definizione del termine di familiare è prescritta dalla Legge sugli stranieri.

L'alloggio a bordo dei cittadini stranieri non esonerati dall'obbligo va comunicato:

- alla stazione di polizia di frontiera competente del controllo dell'attraversamento del confine di Stato nel porto in cui avviene il controllo di frontiera, se lo straniero entra in Croazia a bordo dell'unità su cui alloggerà
- alla questura o al commissariato di polizia del luogo d'imbarco dello straniero. Le persone giuridiche e fisiche che prestano il servizio d'ormeggio in un porto turistico (marina), se lo straniero è giunto in Croazia per la prima volta a bordo dell'unità su cui alloggerà, hanno l'obbligo di comunicare alle autorità di polizia entro 24 ore il soggiorno dello straniero, il che vale anche per ogni persona giuridica e fisica che, da quel momento in poi, presterà il servizio d'ormeggio in un porto turistico al medesimo diportista avente cittadinanza straniera.

Se l'alloggio fornito al cittadino straniero di un paese extra UE, in Croazia per un soggiorno (turistico) di breve durata, non potrà svolgersi secondo le soprascritte modalità, egli sarà obbligato a comunicare il proprio alloggio entro due giorni dal giorno d'ingresso in Croazia o dal giorno del cambiamento dell'alloggio. Il soggiorno (turistico) di breve durata va comunicato alla questura o al commissariato di polizia competente in base al luogo d'alloggio temporaneo anche per via elettronica.

Il modello per comunicare il soggiorno temporaneo (modello 8a) è scaricabile su: <http://www.mup.hr/UserDocsImages/Dokumenti/stranci/2013/Obrazac%208a.pdf>.

#### 5.1. I CITTADINI DEGLI STATI MEMBRI DELLO SPAZIO ECONOMICO EUROPEO (SEE)

I cittadini degli stati membri dello Spazio economico europeo (SEE) hanno libero accesso in Croazia se:

1. sono muniti di passaporto o carta d'identità in corso di validità
2. non sono destinatari di un provvedimento ostativo che ne vieta l'ingresso in Croazia
3. non rappresentano un pericolo all'ordine pubblico, alla sicurezza nazionale o alla salute pubblica.

I cittadini degli stati membri dello Spazio economico europeo (SEE) possono fare ingresso sul territorio della Repubblica di Croazia senza necessità di alcun visto d'ingresso o dell'autorizzazione al soggiorno e possono soggiornare liberamente nella Repubblica di Croazia per un periodo massimo di tre mesi dal giorno del loro ingresso. Chi, cittadino di uno stato membro dello Spazio economico europeo (SEE), volesse soggiornare nella Repubblica di Croazia per un periodo più lungo (oltre i tre mesi), dovrà richiedere il permesso di soggiorno temporaneo entro otto giorni dalla scadenza dei tre mesi, alla questura competente oppure al commissariato di polizia competente in base al luogo di residenza.

Per maggiori informazioni, si prega di rivolgersi al Ministero degli Interni (MUP).



#### 6. STATUS DOGANALE E FISCALE DELLE UNITÀ DA DIPORTO STRANIERE

Ogni imbarcazione che fa ingresso nel territorio doganale comunitario è soggetta al controllo dell'autorità doganale.

Per dare attuazione alle misure di controllo e ai procedimenti doganali, è importante accertare lo status doganale dell'unità. Pertanto si raccomanda ai proprietari e agli utenti delle unità da diporto che hanno lo status di merce comunitaria di avere sempre a bordo della loro imbarcazione la documentazione comprovante lo status di merce comunitaria.

Il foglio di proprietà, l'immatricolazione nel registro nautico di uno dei Paesi appartenenti all'UE e la bandiera battente, infatti, non provano lo status di merce comunitaria dell'imbarcazione.

Lo status doganale di merce comunitaria può essere provato esibendo uno dei seguenti documenti:

- il modello T2L oppure
- la fattura in originale oppure
- la ricevuta dell'autorità doganale o un altro documento attestante l'avvenuto pagamento dell'IVA (PDV croata).

Le imbarcazioni prive dello status di merce comunitaria possono essere poste in regime d'importazione temporanea e restarvi in conformità alle disposizioni vigenti in materia doganale in ambito UE. Il regime d'importazione temporanea sarà autorizzato se saranno soddisfatti i seguenti requisiti:

- le imbarcazioni devono essere immatricolate fuori dal territorio doganale dell'Unione europea ed intestate a persone domiciliate fuori da questo territorio;



## SICUREZZA IN MARE

- l'utente di dette imbarcazioni deve essere una persona domiciliata fuori dal territorio doganale dell'Unione europea.

Per maggiori informazioni sulle misure di controllo doganale sulle unità da diporto e sull'autorizzazione al procedimento di importazione temporanea, consultare il sito dell'Agenzia Croata delle Dogane

<https://carina.gov.hr/UserDocsImages//5231//Uputa%20o%20provedbi%20postupka%20privremenog%20uvoza%20plovila%20u%20privatne%20svrhe.pdf>

Nella Repubblica di Croazia è in funzione il servizio di ricerca e salvataggio in mare attraverso il Centro nazionale di coordinamento delle operazioni di ricerca e salvataggio in mare (MRCC Rijeka – Fiume) operativo h 24.

In caso d'incidente o avaria in mare, è possibile chiamare, da telefono fisso o mobile, il numero verde 195 del Centro nazionale di coordinamento delle operazioni di ricerca e salvataggio in mare. La richiesta di aiuto può essere lanciata anche servendosi del canale radio VHF 16 o mediante il numero unico europeo di emergenza 112, i cui operatori provvederanno a inoltrare la chiamata al centro MRCC Rijeka – Fiume.

Gli utenti dell'applicazione multilingue gratuita per smart phone "Nautički informacijski servis – Servizio informazioni per la nautica (NIS)" del Ministero degli Affari marittimi, dei Trasporti e delle Infrastrutture della Repubblica di Croazia hanno la possibilità di contattare il numero verde 195 per segnalare incidenti o avarie in mare con rilevazione automatica delle coordinate del chiamante, il che riduce sensibilmente i tempi dell'intervento di ricerca e salvataggio in mare.

Ricordiamo che le unità da diporto in mare devono rispettare la distanza di sicurezza di 50 metri in caso di spiaggia delimitata e di 150 metri in caso di spiaggia naturale priva di alcuna delimitazione per la balneazione.

Le barche a motore e gli idrogetti (moto d'acqua, note anche come acquascooter o jet ski, hovercraft ecc.) possono scivolare sull'acqua soltanto nelle aree appositamente segnalate e delimitate, e comunque a una distanza di sicurezza minima di 300 metri dalla costa.

A 150 metri dalla costa ogni unità galleggiante deve procedere con la massima prudenza a una velocità massima non superiore ai 5 nodi; nella fascia di mare compresa tra 150 e 300 metri dalla costa, ogni unità galleggiante deve procedere con la massima prudenza a una velocità massima non superiore agli 8 nodi.

In mare, per evitare di esporre a pericolo l'incolumità propria e degli altri partecipanti alla navigazione e per evitare di danneggiare i beni propri e altrui, i diportisti sono tenuti al rispetto delle seguenti regole:

- seguire i bollettini meteo ordinari e straordinari
- rispettare i limiti di velocità previsti nella fascia costiera
- verificare con regolarità il funzionamento dell'imbarcazione e del suo equipaggiamento e che a bordo vi siano sufficienti quantità di carburante e di acqua potabile
- non mettersi al timone dell'imbarcazione in stato d'ebbrezza o sotto l'effetto di sostanze stupefacenti
- non allontanarsi dalla costa oltre i limiti consentiti
- non superare i limiti di carico previsti tenendo conto del massimo numero di passeggeri trasportati
- servirsi delle carte e delle pubblicazioni nautiche ufficiali

- servirsi dell'applicazione multilingue ufficiale per smart phone "Nautički informacijski servis - Servizio informazioni per la nautica (nIS)" del Ministero degli Affari marittimi, dei Trasporti e delle Infrastrutture della Repubblica di Croazia che contiene informazioni aggiornate rilevanti per navigare in sicurezza e disponibili h24
- in caso d'incidente in mare, chiamare subito il numero verde 195 del Centro nazionale di coordinamento delle operazioni di ricerca e salvataggio in mare (MRCC Rijeka – Fiume).





# LISTA DEGLI UFFICI DI RAPPRESENTANZA DELL'ENTE NAZIONALE CROATO PER IL TURISMO

## CROATIAN NATIONAL TOURIST BOARD

Iblerov trg 10/IV  
10000 Zagreb, Croatia  
Tel: +385 (0)1 4699 333  
Fax: +385 (0)1 4557 827  
E-mail: [info@htz.hr](mailto:info@htz.hr)  
Web: [www.hrvatska.hr](http://www.hrvatska.hr),  
[www.facebook.com/croatia.hr](https://www.facebook.com/croatia.hr),  
[www.youtube.com/croatia](https://www.youtube.com/croatia),  
[www.issuu.com/croatia.hr](https://www.issuu.com/croatia.hr)

## Kroatische Zentrale für Tourismus Österreich

E-mail: [office@kroatien.at](mailto:office@kroatien.at)  
Web: [at.croatia.hr](http://at.croatia.hr)

## Kroatische Zentrale für Tourismus Frankfurt/M, Deutschland

E-mail: [info@visitkroatien.de](mailto:info@visitkroatien.de)  
Web: [de.croatia.hr](http://de.croatia.hr)

## Kroatische Zentrale für Tourismus München, Deutschland

E-mail: [office@visitkroatien.de](mailto:office@visitkroatien.de)  
Web: [de.croatia.hr](http://de.croatia.hr)

## Ente Nazionale Croato per il Turismo Italia

E-mail: [info@enteturismocroato.it](mailto:info@enteturismocroato.it)  
Web: [it.croatia.hr](http://it.croatia.hr)

## Chorvatské turistické sdružení Česká republika

E-mail: [info@htz.cz](mailto:info@htz.cz)  
Web: [cz.croatia.hr](http://cz.croatia.hr)

## Chorvátske turistické združenie Slovenská republika

E-mail: [info@htz.sk](mailto:info@htz.sk)  
Web: [sk.croatia.hr](http://sk.croatia.hr)

## Horvát Idegenforgalmi Közösség Magyarország

E-mail: [info@htz.hu](mailto:info@htz.hu)  
Web: [hu.croatia.hr](http://hu.croatia.hr)

## Office National Croate de Tourisme France

E-mail: [info@croatie-tourisme.fr](mailto:info@croatie-tourisme.fr)  
Web: [fr.croatia.hr](http://fr.croatia.hr)

## Croatian National Tourist Office United Kingdom

E-mail: [info@croatia-london.co.uk](mailto:info@croatia-london.co.uk)  
Web: [gb.croatia.hr](http://gb.croatia.hr)

## Croatian National Tourist Office USA

E-mail: [cntony@earthlink.net](mailto:cntony@earthlink.net)  
Web: [us.croatia.hr](http://us.croatia.hr)

## Chorwacka Wspólnota Turystyczna Polska

E-mail: [info@visitcroatia.pl](mailto:info@visitcroatia.pl)  
Web: [pl.croatia.hr](http://pl.croatia.hr)

## Kroatiska Turistbyrån Sverige

E-mail: [croinfo@telia.com](mailto:croinfo@telia.com)  
Web: [se.croatia.hr](http://se.croatia.hr)

## Kroatisch Nationaal Bureau Voor Toerisme

Nederland  
E-mail: [nl@infocroatia.net](mailto:nl@infocroatia.net)  
Web: [nl.croatia.hr](http://nl.croatia.hr)

## Kroatische Nationale Dienst voor Toerisme - Office National Croate

du Tourisme  
België - Belgique  
E-mail: [be@infocroatia.net](mailto:be@infocroatia.net)  
Web: [be.croatia.hr](http://be.croatia.hr)

## Хорватское туристическое сообщество Russia

E-mail: [htzmoskva@mail.ru](mailto:htzmoskva@mail.ru)  
Web: [ru.croatia.hr](http://ru.croatia.hr)

## Hrvaška turistična skupnost Slovenija

E-mail: [info@hts-slovenija.si](mailto:info@hts-slovenija.si)  
Web: [si.croatia.hr](http://si.croatia.hr)

## 克罗地亚国家旅游局上海代表处 China

E-mail: [info@cntbsh.cn](mailto:info@cntbsh.cn)  
Web: [www.croatia.hr](http://www.croatia.hr)

## DATI DI STAMPA

### Editore

Ente Nazionale Croato per il Turismo

### Testo

Darko Šupuk  
Ivana Nedoklan  
Lari Lulić  
Matija Longin  
Toni Kačić Bartulović  
Željko Cikatić  
Damir Pačić  
Camera di Commercio Croata

### Fonte di informazione

#### Per i marina

Ministero degli Affari marittimi,  
dei Trasporti e delle Infrastrutture della  
Repubblica di Croazia  
<http://www.mppi.hr/>  
Elenco dei marina dell'Adriatico  
[https://mmpi.gov.hr/arhiva/more/nautika/  
marine-na-jadraniu-adresar/8431](https://mmpi.gov.hr/arhiva/more/nautika/marine-na-jadraniu-adresar/8431)  
Ministero del Turismo della Repubblica  
di Croazia <https://mint.gov.hr/>  
Elenco delle strutture ricettive della  
Repubblica di Croazia a seconda della  
categoria (7 marzo 2019)  
[https://mint.gov.hr/pristup-informacijama/  
kategorizacija-11512/arhiva-11516/11516](https://mint.gov.hr/pristup-informacijama/kategorizacija-11512/arhiva-11516/11516)

#### Per gli ancoraggi

Ministero degli Affari marittimi,  
dei Trasporti e delle Infrastrutture della  
Repubblica di Croazia  
<http://www.mppi.hr/>  
Elenco degli ancoraggi dell'Adriatico  
(Maggio 2014 )  
<https://mmpi.gov.hr/more/nautika/8296>

### Design

Yachts Design;  
Tanja Drinković  
Marino Jurić  
Kristina Peračić

### Foto sulla copertina

Renco Kosinožić

### Fotografie

Ivo Biočina  
Ivo Pervan  
Mario Jelavić  
Boris Kačan  
Zoran Jelača  
Luka Esenko  
Goran Razić  
Bojan Haron Markičević  
Antun Cerovečki  
Vjeko Begović  
Mario Hlača  
Domagoj Sever  
Mario Romulić & Dražen Stojčić  
Maja Danica Pečanić  
Goran Santar  
Marjan Radović  
Ivica Lisjak  
Darko Šupuk  
Ivan Bura  
Zlatko Sunko  
Aleksandar Gospić  
Sergio Gobbo  
Igor Šeler  
Renco Kosinožić  
Stipe Surać  
Hrvoje Serdar  
Igor Tomljenović  
Mladen Ščerbe  
Davor Rostuhar  
Luka Tambača  
Davorin Mance  
Ante Verzotti  
Tomislav Rastić  
Ivan Čorić  
Boris Kragić  
Božo Vukičević  
Božidar Prezelj  
Damir Fabijanić  
Marko Vrdoljak  
Igor Zirojević  
Goran Šafarek

### Stampa

Mediaprint Tiskara Hrastić d.o.o.  
Zagreb, 2019

L' autore non può garantire l'assoluta attendibilità e accuratezza delle informazioni ivi riportate, in questo senso declina ogni responsabilità per eventuali inesattezze o variazioni che possono verificarsi.

Omaggio

  
CROAZIA  
*Piena di vita*